

# HAY ARREGLO CON CHILE

PAGINAS 12-13

## Abandonaron los Emiliozzi

# BORDEU LA ETAPA Y CASA LA CARRERA

## Ultima Hora

Nº 1 - Nº 123

BUENOS AIRES, DOMINGO 5 DE SEPTIEMBRE DE 1965

\$ 10.-

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION: RIO HANCO. Director: HECTOR BARRIOZARCA



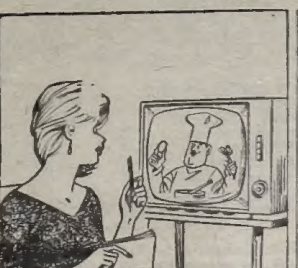
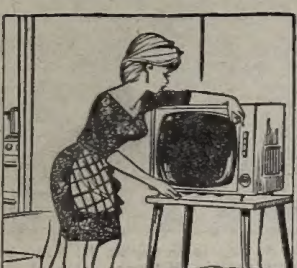
La diferencia de estatura y envergadura hizo que el estilo de Andrés Selpa se volviese grotesco por momentos. Pero eso no le impidió vencer a Páez y proclamarse campeón argentino de la categoría semipesado, ayer en el estadio Bristol de Mar del Plata. (Información en la página 5).

Eduardo "Tuqui" Casá, a quien el azar le hizo ganar el Gran Premio de TC, descansando ayer junto a la pileta del hotel de Capilla del Monte, donde planeó la etapa de hoy. Claro que en sus planes no estaba el de la avería de Emiliozzi, que no quita brillantes a su triunfo. (Información páginas 2 y 3).

Momento de la largada en Capilla del Monte. En primer término el "F-100" de Eduardo Casá, que habría de resultar ganador del Gran Premio. Tras él, el coche de Olavarria, de Dante Emiliozzi, puntero hasta entonces y al que una avería le "robaría" la victoria. (Información en las páginas 2 y 3).

## TODO MARCHA BIEN EN EL GEMINIS-7; EFECTUARAN EL ENCUENTRO ESPACIAL

PAGINA 9





# EDUARDO CASA VENCIO

## BORDEU GANO LA ULTIMA ETAPA, EN LA QUE ABANDONO DANTE EMILIOZZI



Tras el esfuerzo hay que relajar los músculos. Y nada mejor para ello que un baño, que para Juan Manuel Bordeu es el baño del triunfo, ya que al día siguiente "volaría" por la ruta para llegar en primer lugar a Carmen de Areco, ganando la última etapa.

### OTRA VEZ NO PUDO SER...

...Y pasó lo que no podía pasar. Ahondaron los Emiliozzi. Lo que no estaba en los cálculos de nadie. La faja absoluta, el que no podía perder. Todas las presunciones antes de largarse la última etapa fallaron. Porque en el automovilismo, como en todos los órdenes del deporte (y de la vida, por supuesto) existen los imponderables que podríamos enrostrarle al destino.

¿Quién podía dudar del triunfo de un hombre que había ganado las cuatro primeras etapas al hilo, que en la quinta llegó ahí no más, que tenía la máquina sin problemas, que tenía una etapa ideal para desarrollar (al menos en gran parte de su recorrido) la portentosa velocidad de su F-100, que podía poner una vez más de manifiesto su criterio para manejar, su sentido organizativo, su mesura, su tino?

Acaso la explicación pueda encontrarse en algo que nos decía anoche mismo un

amigo en la redacción: "Mirá, no estás tan seguro de que gane Emiliozzi. Acordate que para los grandes premios tiene una 'muffa' bárbara". Anoche la rueda se rió... Pero muchos se quedaron pensando en la reflexión aparentemente superficial y decididamente agorera del amigo. Y ahora será él el que ría... (porque el que ríe último...).

Lo cierto es que a Dante y Torcuato Emiliozzi no se les da. Esta vez, como nunca, habían logrado superar lo más bravo de la montaña contra presunciones en contrario. Ya eran (y son) campeones argentinos... Les faltaba llegar a Carmen de Areco. Igual que la pelota que está sobre la línea del gol y necesita de un sopido para concretarse... Pero no pudo ser... El "empujoncito" no llegó, ni el "ecoplido", ni la suerte. La suerte... que una vez más les resultó adversa a los grandes volantes de Olavarría... Y bueno, otra vez será.

#### ♦ ULTIMA ETAPA

CAPILLA DEL MONTE. 5 (De nuestros enviados especiales). — Esta ciudad, donde toda manifestación deportiva tiene mucho privilegio, vivió esta mañana una jornada emotiva con los momentos previos y posterior de la partida de los volantes que tomaron parte en la disputa de la sexta y última etapa del Gran Premio Argentino de Turismo de Carretera. Fue así que desde temprano varios miles de personas de ambos sexos, entre vecinos y turistas, se dieron cita en el lugar de partida, que tuvo efecto a las 6. Los corredores que quedaron en carrera se manifestaron satisfechos por su labor y ahora, lógicamente, luego de tantas horas de lucha con el ferviente deseo de llegar a Carmen de Areco, punto terminal del tramo y de la competencia, sobre un parcial de 1.041,8 kilómetros y un total, respectivamente, de 4.538,7 kilómetros.

#### ♦ LARGA CASA

El primero en partir fue el balcarceño Eduardo Casa, ganador de la quinta etapa, del viernes pasado, y luego, con intervalos de 30 segundos entre coche y coche, lo hicieron los restantes 20 autos. En los primeros kilómetros no hubo diferencias en los puestos de vanguardia, manteniéndose Casa en la punta, perseguido por Emiliozzi, Viale del Carril, Manzano, Mantinian, Erveto Rodríguez y Juan Manuel Bordeu, volante éste que en impresionante avance a los 15 kilómetros de lucha se había colocado a la zaga de José Manzano.

#### ♦ DEL CARRIL PUNTERO

Cerca de Cosquín ya se había producido la primera

alternativa importante de la etapa cuando Viale del Carril se colocó en la punta, al superior a Emiliozzi y Casa. Cuarto estaba Bordeu y luego Manzano. Poco más atrás se producían las primeras detenciones, quedando en una estación de servicio Félix Mabelini y César Castaño, con el fin de reparar unos desperfectos.

#### ♦ AHORA BORDEU

Poco más allá de Villa Carlos Paz —71 kilómetros de marcha— pasó a la punta Bordeu, bastante desprendido de Viale y luego Casa, Manzano, Mantinian, Emiliozzi y Erveto Rodríguez. Emiliozzi daba la impresión de no querer apurarse y se entretenía en pasar y dejarse pasar por Manzano, Mantinian y Rodríguez.

#### ♦ ANIMALES SUELTOS

En los últimos tramos de la subida, por Icho Cruz, la lucha se mantenía firme en los primeros puestos y a 110 kilómetros de marcha, por Copina, los volantes tuvieron que sortear el serio inconveniente que presentaba la gran cantidad de vacunos sueltos atravesando el camino. Varias veces, tanto Bordeu como del Carril tuvieron que frenar bruscamente para evitar accidentes, precisamente también en una zona en que la ruta estaba en mal estado de conservación.

#### ♦ LA LLUVIA

La marcha de los volantes por esos lugares, si bien era rápida, debían hacerla extremando su precaución debido a la lluvia caída, que había dejado muy resbaladizo el terreno. Por Villa Benegas, el puntero Bordeu cruzó el control a las 7h 35m, llevando una ventaja de 2m a Viale del Ca-

rril, que tenía detrás a Viale, Casa, Manzano, Mantinian, Emiliozzi, Giménez, Erveto Rodríguez, Villanueva, Gamalero y el campeón Fernández.

Poco más adelante, los punteros se encontraron con un nuevo inconveniente, representado esta vez por la niebla que envainó el camino, debiendo los pilotos tomar nuevas precauciones, aminorando sensiblemente la velocidad.

#### ♦ EN VILLA DOLORES

Al paso por Villa Dolores, cubiertos ya 214 kilómetros, Bordeu se mantuvo primero en la etapa, pasando por ese lugar a las 8h35m25s y un neto de 32m35s; segundo, Manzano a las 8h39m45s y 2h38m15s Viale del Carril, a las 8h41m15s y luego lo hicieron Casa, a las 8h43m35s; Giménez, a las 8h48m15s; Emiliozzi, a las 8h49m15s, siendo el promedio para el puntero de 84,522 kilómetros la hora.

#### ♦ MANZANO DETENIDO

Por tercera vez en la etapa, cerca de La Toma, Manzano volvió a detenerse, cuando los relojes marcaban las 9.30. Allí fue superado por Viale del Carril, quien así pasó a ser escudado de Bordeu, desprendido en esos momentos —348 kilómetros de carrera— en amplia ventaja sobre Ford Falcon de la escuela de "Aguilucho" Gálvez.

#### ♦ LOS REZAGADOS

Después de Emiliozzi, a cual se detuvo para dar ayuda a Manzano en su patético gesto, pasaron por los controles del camino Erveto Rodríguez, Villanueva, Sampagilone, Mantinian —cambió batería en Villa Dolores, perdiendo minutos—, Feijoo, Man-



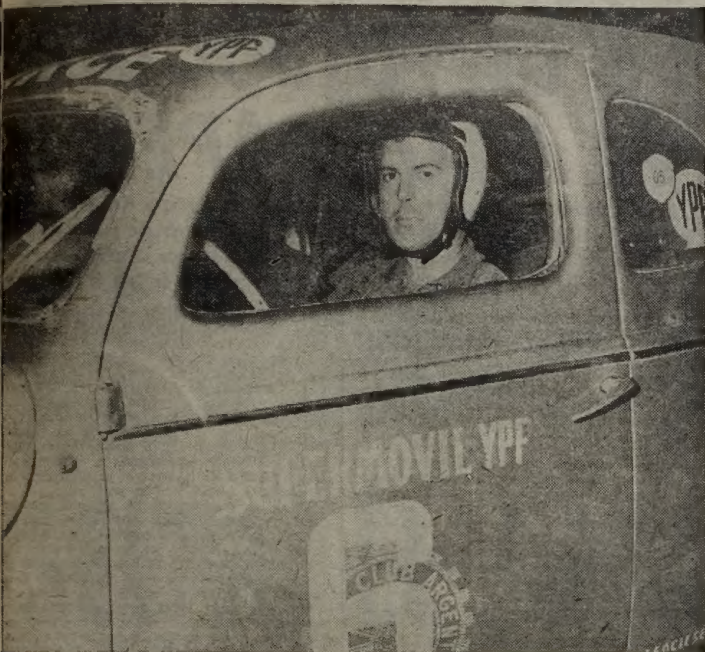
Juan Manuel Bordeu marcha rumbo a la victoria. La bandera está a punto de bajarse en Capilla del Monte para ir en busca de Carmen de Areco, donde "la coloradita" llegaría con una gran ventaja de tiempo sobre el segundo clasificado. Este fue el digno colofón para un gran volante.

El último Gran Premio que ganó Dante Emiliozzi, a quien vemos en el momento de la largada en Capilla del Monte, fue en 1953. Desde entonces la mala suerte lo relegó una y otra vez. Este año parecía que iba a ser el triunfador indiscutible. Pero una avería a mitad de la etapa lo obligó a detenerse. No pudo seguir. De esta forma "obsequió" la victoria a Eduardo Casa.





# EN EL GRAN PREMIO TC



Estampa de ganador. Este es el balcarceño — hoy fue el día de Balcarce — Eduardo Casá, ganador del XLIII Gran Premio Nacional de Carretera "Supermóvil YPF". Hizo una carrera extraordinaria, luciendo gran manejo y sabiendo administrar un "F-100"



Descanso y sonrisas en el hotel de Capilla del Monte. Aquí vemos a "Tuqui" Casá quizá felicitándose a sí mismo por su segundo puesto. Entonces no pensaba que hoy sería primero, y que ganaría el Gran Premio. De haberlo sabido, su sonrisa sería mayor.

Castaño, Villa, Silvestro y Tosti.

## PRIMER ABANDONO

Entretanto, en Pampa de Achala, en la montaña, se registraba el primer abandono de la etapa, haciéndolo el representante de Junín, Arnaldo Ferraro y poco más adelante se detuvo Remo Gamalero, al romper posibilidades de proseguir en la prueba.

## GIMENO SEGUNDO

Por San José, pocos kilómetros antes de llegar a Río Cuarto, hubo otro cambio en el lote puntero, ya que en extraordinario avance el mendocino Hugo Gi-

meno se colocaba 2º, detrás de Bordeu, que seguía fácil rumbo a esta ciudad. Tercero estaba Viale del Carril, cuarto, Casá y quinto, Emiliozzi.

## REANUDA MANZANO

Después de perder cerca de 10 minutos, Manzano reanudó la marcha al conseguir reparar un serio desperfecto en la bomba de aceite, colocándose en el 8º lugar en el camino, perdiendo así su envidiable posición inicial.

## ABANDONA EMILIOZZI

En tanto, Bordeu seguía primero, manteniendo su gran ventaja, pero al llegar a Chajá volvió a detenerse Hugo Gimeno, que era su

escorta, por desperfectos en el motor.

Tras 4 horas 15 minutos de carrera se le restaba más emoción a la etapa, luego de dicha localidad, se detuvo Dante Emiliozzi, quien comenzó a trabajar en el motor afanosamente para reparar un desperfecto. La detención se produjo 26 kilómetros antes de Mercedes, en territorio de San Luis, resolviendo finalmente el piloto hacer abandono definitivo de la competencia, que perdía así a su principal animador en los momentos culminantes y más dramáticos, restando tan solo unos 600 kilómetros para el final.

## BORDEU EN RIO IV

Entretanto, la prueba seguía su desarrollo y Bordeu, cómodo puntero, entraba en Río Cuarto, donde hubo una neutralización de 30 minutos, a las 10h25m35s y sin adversarios a la vista, con un promedio de 121,858 kilómetros la hora.

Luego llegó Casá, a las 10h45m13s, quedando a una diferencia de 22m44s del

puntero, y tras éste Viale del Carril y Erverto Rodríguez, volante este que estaba segundo por tiempo neto, a 21m35s de Bordeu, quien a las 10h55, reanudó la marcha rumbo a Carmen de Areco. Quinto, muy lentamente, arribó Manzano.

Por esta altura desaparecía Viale del Carril, cuya máquina ya en terreno llano no podía competir en velocidad con los auténticos TC, que reñían dura lucha para evitar que Bordeu les arrebatase puestos en la clasificación general, pero que casi no podían evitarlo, pues el puntero en la etapa marchaba más veloz rumbo a Carmen de Areco.

## LLEGA BORDEU

El resto, para arribar a Carmen de Areco también tuvo alternativas de intereses, ya que Casá mantenía su ritmo parejo y cuidando su máquina dejó el segundo lugar a manos de Erverto Rodríguez, otro balcarceño, mientras que entre tanto el puntero Bordeu se desplazaba velozmente en busca de la meta de senten-

cia, notándose en los últimos 200 kilómetros el retraso de Viale del Carril.

Para recibir a los volantes en esa ciudad, varios miles de personas se ubicaron en ambos lados del camino donde se estableció la llegada, cerca de la estación de servicio del Automóvil Club Argentino.

Escenas de renovado entusiasmo se produjeron cuando en el fondo de la recta se divisó la máquina roja de Juan Manuel Bordeu, quien dio término a su agotadora labor a las 13h. 39m. 38s. 15, y un neto para los 1041,8 kilómetros de la etapa de 8h. 06m. 38 segundos 15.

## SE EQUIVOCA RODRIGUEZ

Cuando se esperaba la llegada del segundo en la etapa, Erverto Rodríguez, se informó que al llegar a Tres Sargentos se había equivocado de camino. Entró por la vieja ruta, lo que le obligó a volver a deshacer lo andado y perder algunos minutos, que no fueron muy valiosos, ya que llevaba bastante ventaja a Mantinian,

que había despojado a Casá del tercer puesto.

## LLEGA RODRIGUEZ

En medio de un desbordante entusiasmo arribó Erverto Rodríguez, segundo clasificado, que empleó, para llegar desde Capilla del Monte a Carmen de Areco, 7 horas 33 minutos y 55 segundos. El promedio de Bordeu fue de 146, 513 koh.

## ARRIBA VILLANUEVA

Tercero llegó Crispulo Villanueva, quien registró su paso a las 14h. 36m. 28s., con un neto de 7h. 02m. 28 segundos 3/5.

## LLEGA EL GANADOR

Los últimos kilómetros para Eduardo Casá fueron como "de paseo". Tranquilo, sin arriesgar la potencia de su máquina,

El arribo del balcarceño, adjudicándose la competencia produjo escenas de renovado entusiasmo entre los aficionados que lo llevaron en andas varios metros, vibrando su nombre. El tiempo que empleó fue de 8h. 15m. 37 segundos 2/5.

## AL FINAL, Y COMO CASI SIEMPRE OCURRE, LA RESISTENCIA DERROTO A LA VELOCIDAD

Desenlace absurdo. Desenlace de Gran Premio. El puntero, el invencible: Dante Emiliozzi se quedó. Levantó el capot de su máquina, miró a Torcuato y éste dijo: "No hay nada que hacer". Y así, en plena ruta, quedaron derrumbadas todas las ilusiones. Las hazañas. Esas no pueden borrar. Se. Quedaron escritas en las cuatro etapas ganadas al hilo y en el promedio de 210 logrado desde Luján a Santa Rosa.

Pero los fierros tienen un límite. Y al parecer el de los Emiliozzi finalizaba antes de Carmen de Areco. Con los hombres de Olavarría siempre ocurre lo mismo. Si se paran es para no seguir. Normalmente sus averías no se producen por errores de conducción o por forzar en exceso el motor. Se producen por "agotamiento del metal", como se dice en aviación. Y contra eso no hay solución posible. Esto, aunque parezca imposible, es un problema de perfección. Y esta perfección le sirvió a "Tuqui" Casá un triunfo en bandeja. Desde el primer día dijimos que los coches preparados más adecuadamente para las caracte-

ísticas de este Gran Premio eran el de Casá y el de Bordeu. Un "F-100" y un "Chevrolet 4 bancadas" a los que se les había restado velocidad, a fin de darles más resistencia. El de Casá nunca tuvo problemas. Mejor, tuvo algunos. Fue en la etapa a La Rioja. Pero ellos fueron a consecuencia de un pinchazo que le hizo dar varios trompos, para terminar sobre un montículo de tierra, donde medio deshizo el tren delantero. Pero sus auxilios realizaron un gran trabajo y la máquina, como demostraría en posteriores etapas quedó como nueva.

Por su parte, Bordeu, destacadísimo ganador de la etapa de hoy, si tuvo problemas. Y serios. En la cuarta etapa puede decirse que en plena ruta tuvo que hacer el coche de nuevo. Pero el conseguir esto es prueba de una extraordinaria organización, en la que ese buen y tranquilo mecánico que es el "gordo" Casarin, tiene mucho que ver. Pero aún había más que hacer. Perdió el Gran Premio era necesario ganar una etapa. Bordeu no podía finalizar un Gran Premio sin hacer una de las "suyas". Por eso

ayer trabajaron en su máquina para darle velocidad. Y se la dieron. Y Bordeu de salida comenzó a pisar y a ganar minutos y adelantar máquinas, hasta tomar la punta. Ya al frente fue elevando el promedio al llegar a terrenos aptos para ello y aumentando la ventaja considerablemente, al punto de que no sólo se convertía en ganador indiscutible de la etapa, sino que escalaba puestos en la clasificación general, por lo que también peleaba en forma brillante Erverto Rodríguez, que poco antes de llegar a Río Cuarto adelantó a Casá y se colocaba segundo en la etapa. En esta última etapa, que como en otros grandes premios se rompieron todos los pronósticos, para que surgiera un nuevo e imprevisto triunfador, que no por eso es menos brillante, ya que Casá arriesgó siempre sin especular. No esperó a que otros rompieran. El pisó como todos y si iba segundo, era porque su máquina tenía menos velocidad. Pero al final demostró que también tenía más resistencia, lo que para carreras de estas características es algo de suma importancia.





# Miércoles 8: La Pasión Volcada a un Título

## RIVER: FUERZA, FE Y UN BUEN EXITO QUE DA ESTIMULO

River le ganó a Platense. Pero más allá del hecho estadístico, este triunfo le representa dos cosas: mantenerse en la punta junto a Boca Juniors y (más importante), adquirir la confianza indispensable para afrontar el sensacional partido del miércoles en el que, seguramente, todo quedará definido. La alegría de jugadores y público tiene justificativos.

Los planteos fueron clarísimos: River con todo adelante; Platense con todo atrás. La lucha se encerró así en un círculo vicioso del que no se vislumbraba la posibilidad de un cambio, de un vuelco sustancial. Cap marcando el compás andaba acertado. Pero en el área, cuando los espacios se reducían inexorablemente, los problemas se agravaban para los locales de manera extraordinaria y... vuelta a empezar.

Y todo el primer tiempo fue así. Con River pugnando desesperadamente por hacer un gol. Con Platense inconcebiblemente rezagado para evitarlo. Cuando salieron para las duchas la tribuna riverplatense silbó. Era la frustración, la debilidad rayana con anemia de un equipo que se estaba jugando medio campeonato y no le salían...

En el vestuario, River salió con otra disposición. Más que táctica, fue psicológica. Parece que la voz de Renato Cesarini sonó más fuerte que lo habitual y que todos la comprendieron y, aquí lo importante, la respetaron.

Porque River salió a buscar con más

claridad. Y Platense ya aflojaba la marca un poco por cansancio, otro poco por la rotación de los forwards locales...

Sin embargo, el gol no llegaba. Y la tribuna volvió a silbar. Entonces uno se puso a pensar en la razón o no razón del público que abuchea. Y, teniendo en cuenta las reiteradas frustraciones "millonarias", se llega a la conclusión de que los que gritan tienen razón, porque las postergaciones ya exceden la medida de lo lógico.

Pero a los 25 minutos, Onega obró el "milagro". ¡Gol de River! (Boca también ganaba). Allí todo se transformó. Y el mismo público de los silbidos, no tuvo inconvenientes en estallar en gritos de aliento.

Y al rato, no más, el pibe Mas se hizo presente. ¡2-0! Ya todo estaba tranquilo. El partido estaba superado. Ahora solamente quedaba la imagen del miércoles. "¡Hummm... contra Boca allá!", fue el comentario de los escépticos de siempre. Pero otros, mucho más optimistas, se pusieron a pensar con entusiasmo acerca de las posibilidades de triunfo. Y... ¿por qué no?

## BOCA: NADA NUEVO EN UN FUTBOL QUE VA A LOS PAPELES

Si ya lo sabemos... ¿para qué repetirlo? Boca ganó con lo de siempre. Metiendo pierna. Poniendo (e imponiendo) el ritmo propio de finales de campeonato. Un equipo que de fútbol depurado no tiene ni la más remota idea. Pero que a la hora de la verdad, siempre dice: "¡Primerio yo!". Ayer, contra Chacarita, fue una reedición de todo lo conocido.

No jugando nunca bien. No dando sensación de equipo que "mata" por imposición de su fútbol de categoría. Haciendo pensar que un equipo más o menos fuerte que se le oponga puede hacerle cinco goles, Boca le ganó a Chacarita con un estupendo golazo de Angelito Rojas. Nada más que ese gol. Absolutamente nada más. Pero fue suficiente para lograr estas tres cosas: ganar los dos puntos, seguir en la punta y esperar con relativa tranquilidad el gran partido del miércoles contra River.

Chacarita hizo bien su parte. Claro, defendiéndose. Agrupando toda su gente allá atrás, metiendo la pierna fuerte (aunque no malintencionada).

El primer tiempo casi termina en cero.

Pero Rojas dijo no justo sobre la hora, estampando un golazo que por poco hace caer las tribunas...

Benicio Acosta comentaría el hecho en los vestuarios: "Yo estoy de acuerdo con que Boca es más que Chacarita. Eso, ni compararlo porque sería absurdo... ¡Pero qué suerte tienen! Fíjese que si no hubieran sido por ese gol sobre la hora, nosotros les empatamos... Pero no importa. En la primera rueda (¡ojol, yo no estaba) nos

metieron siete. Y ahora que se están metiendo por el campeonato nos ganan 1-0. ¿Qué le va a hacer. Son cosas del fútbol..."

El segundo tiempo (Acosta medianamente fue un calco del anterior. Las cargas de Boca, la pierna de Chacarita... El 1-0 que quería aumentarse y no podía...

El final fue 1-0. La fiesta de las tribunas fue indescriptible. Y uno pensó en que habían acabado de vencer a Chacarita. ¿Qué diablos va a ocurrir el miércoles a le ganará a River?... Ni pensarlo...

Bajo las duchas, Cachito Silvera quería encontrarle explicación al fenómeno de la hinchada: "Estos son lo más grande que tiene el país... ¿Vieron cómo nos alentaron todo el partido? ¿Vieron lo que fue el final?... No, si por esta hinchada uno tiene que dejar la vida."

Un poco más lejos de Silvera, estaba Rojas: "Mi gol nos salvó, es cierto. Pero habíamos hecho mucho más. Lo que pasa es que ellos se metieron demasiado atrás y no podíamos pasar..."

En Boca hay fuerza ganadora. La duda para el miércoles se sustenta en si la mantendrá...



El golazo del pibe Mas. Fue a los 35 del segundo. Aquí lo vemos cuando ya lo festeja, con Hurst caído, con la pelota en la red. River ganó 2-0 y Núñez volvió a la calma. Una calma que enseguida se rompió porque los felices hinchas empezaron a temblar pensando en Boca ¿Qué pasará?



La caída del Tanque. Un golpe en la cabeza lo hizo claudicar por algunos minutos. Pero pronto se reincorporó y siguió como antes...

# LA VUELTA DEL DIABLO, LA RACHA DE RACING, LA FELIZ ESTUDIANTINA Y TODOS LOS DEMAS

Independiente parece que encontró nuevamente la ruta del éxito; aunque ayer, ante Vélez, su triunfo no haya sido más que un hecho accidental. Un gol de Mario Rodríguez (el gol de la agonía), le hizo llevarse dos puntos que en estos momentos de desorientación son muy importantes; en Vélez se ha operado la debacle total; ya no sale ninguna; y pensar que hasta hace un par de fechas era candidato al título...

habla de la gravitación de Osvaldo Zubeldía en la conducción de un grupo homogéneo, que brilla —precisamente— por no tener astros...

Lo de Racing es interesante; triunfó por 2-0, sobre Banfield y nada menos que once fechas sin conocer

la derrota; sin duda, todo un hallazgo de Juan José Pizzutti, que impuso un sistema de austeridad futbolística, que dio lugar a la gente de abajo, que trabajó en el silencio. Es el premio a la sobriedad; y Racing sigue ganando...

No hay que pensar en una

recuperación de Huracán; su triunfo por 2-1 sobre Gimnasia y Esgrima se empalmea cuando se piensa que los "menssana" están pasando uno de los momentos más difíciles de su historia futbolística; Huracán le ganó aprovechando sus innumerables errores; y to-

dos le ganan así, por algo debe ser...

El gestor fue Martín Pandito; el chiquito olvidado, resurgió y está marcando el ritmo de este variable Lanús que ayer derrotó a Ferro por 1-0 con gol de Iglesias, pero en realidad, con el ingenio de Pandito. Ferro está su-

mido en el desconcierto el cansancio hace estragos

Durante la semana, adelantando la jornada, enfrentaron Argentinos Juniors con Newell's (Rosario), registrándose empate en 0-0; idéntico resultado tuvo Rosario Central-Atlanta (en Villa Crespo); ceros para un fútbol que no tiene rumbo; cuatro equipos con sensación de pobreza...

Para la próxima fecha (miércoles 8) un clásico nacional: Boca-River. El campeonato en juego; así como el partido del siglo; la máquina empezó a funcionar; puede imaginarse lo que ocurrirá; pero desde ya, del país futbolístico, hablando de eso...

## DE LO QUE PUEDE PASAR DE AQUI EN MAS

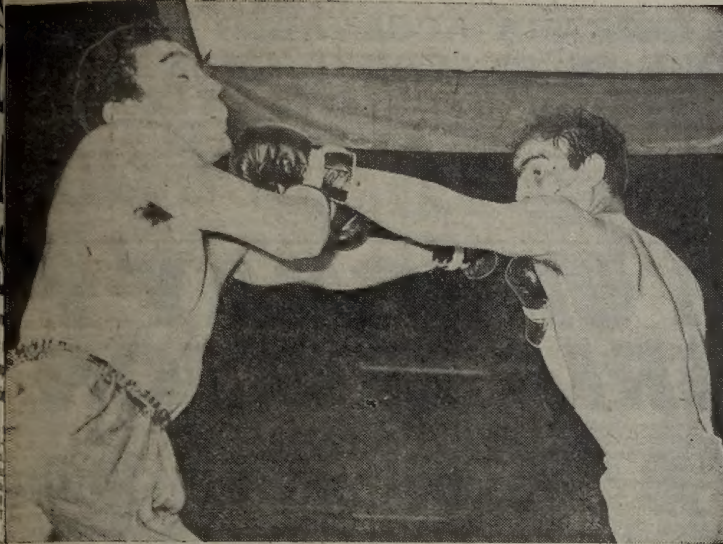
La sola mención de los protagonistas exime de mayores comentarios: River y Boca! Pero este año, por si le faltaran atractivos, ofrece la singularísima particularidad de que los dos se juegan nada menos que el título. Porque el que resulte ganador en el encuentro del miércoles (están igualados en puntaje), seguramente será el

campeón 1965. Después de ese partido quedarán dos más. Pero, indudablemente, el que se lleve las palmas, se entonará de manera insospechada y todo lo demás será relativamente fácil. Pero todas estas consideraciones están giradas a un triunfo. Pero lo realmente importante se producirá con un empate: ¡quedarían igualados faltando

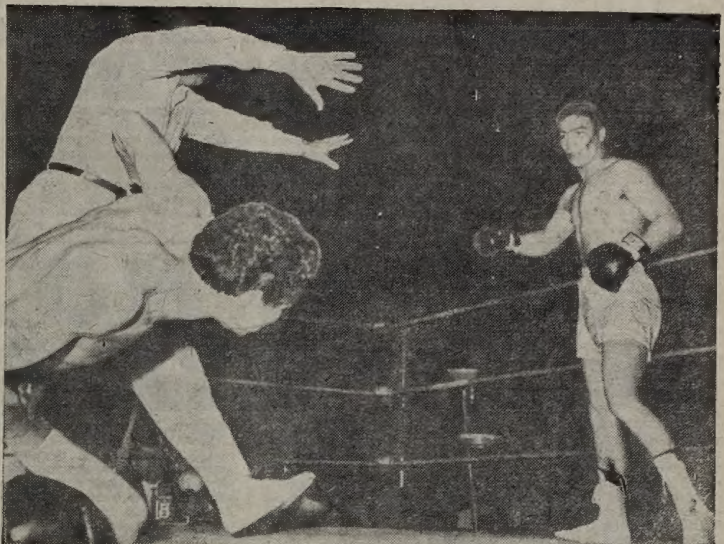
solamente dos fechas...! Entonces, en esta instancia si, entrarán a jugar los rivales: A River le quedará Huracán (en Núñez) y Argentinos Juniors (victorioso). A Boca, en cambio, le faltan San Lorenzo (en Boedo), y Atlanta (en Boca). Apparently el desvelo (favorable a River), está dado por San Lorenzo.

San Lorenzo jugó desastrosamente; Estudiantes, en cambio, sin llegar a brillar, demostró la importancia de un sistema de trabajo (más que táctico), que tiene raíces desde principios de año y que está dando sus frutos. Estudiantes ganó por 2-1, triunfo importante, porque





Un violento cruce en el quinto round. Salió ganando Selva porque pegó con mayor justeza, aunque algunos ampulosos envíos de Páez confundieron a uno de los jurados que le otorgó, en forma incomprensible, el triunfo.



Un empujón no es caída... (dicen las reglas del boxeo). Y Selva, perfectamente empujado por Páez, se fue al suelo. No hubo cuenta. Y todo siguió normalmente. Hasta que el cinturón pasara a manos del "Cacique".

# SELVA: EL CACIQUE QUE SE HIZO REY EN NOCHE FELIZ

¡Selva campeón...! Como lo fuera añoño. Reverdecidos sus épocas de esplendor, anoche batió por puntos a Miguel Angel Páez, que estrenaba su blanco pantaloncito de los medio pesados. El "Cacique", pese a su veleranía, mostrando el temple que siempre puso en juego, venció.

MAR DEL PLATA, 5 (Enviado Especial). Los tambores repicando en el repleto estadio del Bristol, sonaron a tam-tam guerrero. Y el "Cacique" Selva, cual un piel roja, de esos que reviven sus épicas hazañas de cuando cifió la doble corona argentina y sudamericana de los medianos batiendo de su pedestal al entonces estupendo Lausse, sacó anoche a relucir su coraje, su destreza y su temple, con ese arsenal combativo que todavía no se ha agotado del todo... que aún no muere, por que lo sostiene su fe, esa admirable fibra y el deseo de no claudicar en circunstancias en que tanto sonó con el feliz reencuentro de su clase campeonísima. ¡Qué no hubiera sido del Selva físicamente poderoso, casi de superdotado con sus puños dinamiteros, si no hubiese dilapidado tanto sus energías y hubiese venido más seriedad y contracción al entrenamiento!

Reencuentro esta vez con el "Otro Yo" de sus mejores y tan añoradas épocas. An-

drés Selva (74 kls. 300) electrizó a la concurrencia extraordinaria, que dejó en taquillas 910.100 besos de bordaux, dándose el lujo de voltear de la testa de Miguel Angel Páez (78 kls. 800) la reluciente corona que recién nomás, cuando superó a José Menno, la había puesto orgullosamente en su vitrina. Una corona que cayó hecha trizas, que voló de su cabeza como cuando explota la santa bárbara, en esta primera defensa que Páez hacía, y ni bien Selva lo recibió de entrada con un derecho, capaz de demoler el viejo estadio regentado por Juan B. Patenay, si hubiese dado en una de sus paredes o en el techo de cinc con goteras (con ironía los aficionados marplatenses dicen que es "acondicionador de aire"). Bueno; aquí fue cuando el "Cacique" con la flecha envenenada de esa mano (es asombroso, pero Selva tuvo puños de hierro y físico para aguantar cualquier punch insalubre) comenzó a destruir paso a paso todo el an-

damaje combativo de Páez.

Apelando a su astucia y experiencia, Selva no dejó armar en momento alguno al campeón. Se lanzó al ataque decidido y avasallador, llegando más recio y rápido, ganándole de mano en la mayoría de los fieros intercambios. Lo dejó venir, con sagaz estrategia, y sobre la marcha proyectó y colocó sus duros disparos de ambas manos, mientras Páez, notoriamente receloso y cohibido —también lo vimos bastante sentido— por aquel impacto que acusó sensiblemente, no atinaba a dar con la fórmula exacta para frenar esa ofensiva, que se hizo aluvión en las últimas vueltas. Claro está, en algunos pasajes los recursos boxísticos de Páez se interpusieron al duro y acometedor trabajo de Selva, haciendo que al final los guarismos no pasaran de una diferencia de tres puntos a favor del retador... pero laboriosamente elaborados para ungir un ganador indiscutido... no obstante el juez que consideró vencedor a Páez

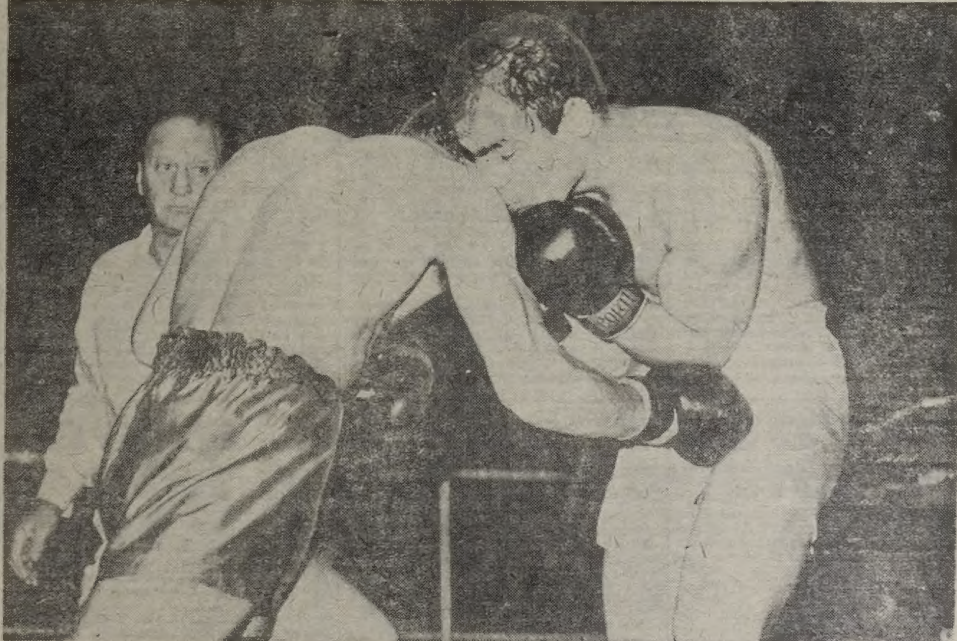
por dos puntos de diferencia, en una apreciación notoriamente errónea, pues hasta el público, que comenzó aclamando al campeón y demostró por él su favoritismo, terminó por reconocer y estimular la faena magnífica del reencuentro Selva, después de nueve años de haber logrado la doble corona nacional y sudamericana de los medianos que arrebatara a Lausse.

Esto es hazaña que llama al asombro, máxime a los 33 años de edad que tiene el "Cacique". Claro está, que Selva gasta ya sus últimos cartuchos, y lindo sería que se retirara a tiempo. Es decir, luego de una serie de peleas "sin riesgo" y después frente a Menno, que lo desafió anoche mismo por el título. Más de allí, no lo consideramos aconsejable: más aún, entendemos que es riesgoso, pues si bien concretó esta proeza, hay que mirar que pronto llegará el momento de que caiga el telón. Y qué lindo sería que el "Cacique" lo hiciera lúcido, enhiesto y sin pena!

## JOSE ACHA PAZ PERDIO EL INVICTO: LA CULPA TUVO UN CABEZAZO

El nocaut técnico es un mal necesario, pero muchas veces mentiroso, como ocurrió ayer en el combate que Abel Cachazú (66.400 lbs.) le ganó al español José Acha Paz (65 kgs.), cuando antes de comenzar el cuarto round subió el médico al rincón del "derrotado" para suspender el combate y arrebatarle el invicto al pugil ibérico, que tenía una herida en el antebrazo superciliar izquierdo, producto de un cabezazo.

Hasta ese momento la pelea había sido vibrante, sangrienta, sin mucha técnica, pero de continuos golpes y de intenso ritmo. Acha Paz, más contundente, iba haciendo ventajitas del tipo de combate, más bien de guerra, por el impuesto frente a un Cachazú, quizás un poquito más técnico, pero con menos potencia y aguante al punto de que ya en el tercer round (el cabezazo que en el segundo) parecía comenzar a acusar el cansancio y el castigo a que estaba siendo sometido. Y en ese momento subió el médico y dijo que aquello no podía seguir. Tenía razón. Pero es una pena que a pugil, por una de esas cosas, pierda su condición de invicto.



Se le fue la mano... y el "Cacique" Selva metió flor de golpe bajo. Sin embargo, el juez no lo advirtió (Páez no protestó) y la pelea siguió su curso. Al final, ganó Selva. Y se erigió en nuevo campeón argentino de los medio pesados. El "Cacique" es rey... son cosas del box.

## GOLPE BAJO

En el pesaje mañanero Selva —que se jactó de clown y se recibió de ranchero serio y correcto— saludó cordialmente a quien luego sería su víctima. También se abrazó con José Menno... que luego sobre el ring desafió "al ganador de la pelea"... pero vaticinando el triunfo de "El Cacique". ¿No se arrepentirá ahora?

No solo fue el bracedero se el único "resucitado". También lo vimos en el Bristol a José Georgetti, el ex campeón peso pesado, al cual destronara "Goyo" Ferralita. Georgetti, el popular Kid Tukara, anunció que volverá a calzar los guantes, saliendo de su largo ostracismo. El resurgir celoso hace salir a estas figuras del museo.

Don Andrés, humildemente vestido, con una trieta de color granate desentendido, no hizo alharaca ni antes ni después de la pelea. En el camarín dijo simplemente: "Voy a tener bien lustrado el cinturón. Es como si hubiera tomado vitaminas para rejuvenecer".

Con un hombro le hicieron celebraron por las calles de la Ciudad Feliz la coronación de un ídolo. Fue como una especie de rodeo carnavalesco que se vive.



# LO QUE TEMIAMOS: LA PELEA EBIHARA-ACCAVALLO PODRIA NO HACERSE. AHORA AFIRMAN QUE ES ANTIRREGLAMENTARIA

PANAMA, 5 (France Presse). — El doctor Elias Córdova, vicepresidente de la Asociación Mundial de Boxeo, declaró hoy que se opondrá a la celebración de la pelea por el campeonato mundial de la categoría mosca, que se encuentra vacante, entre el japonés Hiroyuki Ebihara y el argentino Horacio Accavallo, alegando que atenta contra la reglamentación que establece para estos

casos la realización de eliminatorias entre los cuatro mejores aspirantes al cetro vacante, tal como se hizo cuando Cassius Clay fue despojado del título de la categoría pesada. Por último, Córdova manifestó que él consideraba que Jim Deskin, titular de la entidad de la que él es presidente, no autorizaría la pelea por ser ésta antirreglamentaria.

Nota de la Redacción. — Este es el primer paso hacia lo que nosotros tanto temíamos. La Asociación Mundial de Box nunca miró con buenos ojos a nuestro campeón a quien estuvo relegando durante muchos años. Y ahora que le dio una oportunidad, ya comienzan algunos de sus miembros influyentes a intentar quitársela. Esos mismos miembros que autorizaron la pelea revancha

entre Laguna y Ortiz, pese a que el reglamento prohíbe las revanchas; esos mismos miembros que autorizan que el número 8 de 9 del ranking haga un combate por el título, relegando las aspiraciones de todos los que le preceden. Lo mejor que podían hacer los señores de la Asociación Mundial, o al menos algunos de ellos es autoprotibirse actuar.

# RUSIA BAILO A URUGUAY Y LE DIO UNA SERIA LECCION

MONTEVIDEO, 5 (ANSA). — Un triunfo indiscutible, el primero que obtiene en su gira latinoamericana, fue el logrado esta noche por la selección soviética ante el equipo uruguayo, que defraudó totalmente las leves esperanzas que en la afición había despertado tras los infortunados preliminares a su integración. Rusia, pese a jugar con suplentes en la posición de sus hombres de mayor nombradía (Yashin, Voronin y Metski no actuaron, lesionados, y el back derecho Ponomorov y el izquierdo Schesterniev, por cansancio), mostró una velocidad supersónica y grandes virtudes técnicas que disimularon en su totalidad las insuficiencias técnicas que individualmente se anotaban en muchos de sus hombres.

El comienzo del partido mostró a Uruguay mejor dispuesto en el campo. Aplomado, parando la pelota y jugándola al pie del hombre, el equipo celeste pareció establecer leve predominio frente a los corredores rusos. Pero esa visión duró solo quince minutos, el lapso exacto que pudo soportar Néstor Gonçalves (un hombre convecido en forma increíble, que recién sale de una inactividad de cerca de seis meses). El bajón de Gonçalves, aparte de provocar un descenso en la producción de Abadie, que colaboraba en el medio campo, trajo nerviosismo a la zaga, donde manisera y Emilio Alvarez trataban de formar un haz apretado en las cercanías del arquero Sosa.

Ese panorama no cambió hasta finalizar la etapa, agregándose a las defecaciones descriptas, la del puntero Espárrago, que en Cerro hace el "ventilador" cambiándose to-

talmente el juego para ubicarlo como neto atacante a la izquierda. Por otra parte, el crédito del equipo, Pedro Rocha, no pudo superar su pesadez rodeado de elementos rivales que siempre le superaron en la marcación. El término del primer tiempo con dos goles a uno de ventaja, ya marcaba una diferencia bastante notoria en favor del equipo visitante. En el segundo tiempo, los soviéticos continuaron su demolición, y dominaron con mayor amplitud, mostrando frente a la opaca gestión local, sus deficiencias en el remate. Los rusos tiraron muy mal desviando muy lejos de las maderas numerosas oportunidades de gol. Alcanzaron a marcar un nuevo tanto, en una jugada limpia, iniciada por Sabo en la derecha con centro largo a media altura que remató por la izquierda el supersónico Khmelinskiy.

En resumen, quedó en evidencia la diferencia kilométrica que existe actualmente entre el fútbol soviético y el uruguayo. Aquél, con hombres discretos técnicamente, pero preparados concienzudamente durante un año y medio, dio una lección de fútbol jugado para ganar a través de los noventa minutos. Uruguay, con un equipo armado a los tumbos, con una sola práctica de conjunto, hombres fuera de puesto y otros fuera de estado (en ambos casos imponderable error de la dirección técnica), hicieron un panorama bastante exacto, que alejó del estadio en medio de notoria pesadumbre a los 30.000 aficionados que concurren esperando un milagro de la celeste.

En cuanto al local, debe decirse que es imposible que

un equipo del Río de la Plata pueda obtener la velocidad que ayer mostró el fútbol soviético. También debe decirse que es muy bonito observar un quite perfecto y el pase al compañero que recibe la pelota sin ningún esfuerzo. Pero eso es nada más que bonito. Allí están dos rusos, que pasan la pelota diez metros atrás o adelante al compañero y sin embargo no tienen problemas en dominarla ante y sin rivales que técnicamente son mejores. Como ejemplo de fútbol europeo, también demostraron que saben jugar poniendo el cuerpo, lo que les brinda excelentes oportunidades de hacerse de la pelota ante el rival que queda mal parado.

En el equipo visitante la mejor figura fue el número 5 Husainov, y los punteros Metrevell y Khmelinskiy, sin desentonar el resto. En Uruguay, Manisera fue el mejor hombre, cayendo los demás en el plano de muy bajo, salvándose de este concepto Sosa, Emilio Alvarez, Caetano y Méndez, que suplieron defectos con gran esfuerzo. El juez argentino Comesaña, en arbitraje perfecto, bien secundado por Spinetto y Pestarino. Una terna de lucida actuación colaborando los jugadores de ambos equipos que hicieron gala de gran corrección. Se vendieron 27.000 entradas, recaudándose 1.800.000 pesos. (También en el aspecto recaudatorio se demostró el fracaso uruguayo ya que lo elevados precios fijados determinaron gran retracción del público, que solo colmó la mitad de la capacidad del estadio).

## ESCOCIA VA EN BUSCA DE UNA INSOLITA ESPERANZA

NAPOLES, 5 (Reuter). — Los futbolistas escoceses descenderán mañana de su avión en Nápoles en la atmósfera de una ciudad con enorme entusiasmo futbolístico, anticipando que éste podría ser el partido más ardiente de los disputados por las preliminares del mundial: el encuentro con Italia el martes, para lograr la clasificación al mundial.

Escocia, tras ganarle a Italia 1 a 0 en el primer partido jugado en Glasgow el mes pasado, comparte con Italia el primer lugar del grupo eliminatorio. Ambos tienen 7 puntos, obtenidos en el curso de cinco partidos disputados y la victoria de este encuentro significa su ubicación entre los 16 competidores de las fases mundiales del año que viene.

El entusiasmo por el fútbol llega aquí al fanatismo y si Italia perdiera el partido sería algo así como un desastre nacional. Escocia entrará a jugar el partido del

martes adelantado por la victoria lograda en Glasgow por el gol de último minuto conquistado por el zaguero derecho Greig.

Fue esa la única oportunidad en que la defensa italiana falló. Y los escoceses pueden estar seguros que tendrán que habérselas con una más dura acción por parte de los defensores italianos en el match del martes.

Con la ventaja de jugar en terreno propio y el apoyo vociferante de los temperamentales aficionados napolitanos, el team italiano es un contrincante formidable y debe ser favorito, pero los aguerridos escoceses, que juegan con el mismo fervor nacionalista —si no más— nunca pueden ser subestimados.

Considerados individualmente los jugadores escoceses están entre los mejores del mundo, como equipo son capaces de amalgamarse en una unidad compacta y elevarse a gran altura.

## JACK BRABHAM, LA FIGURA EN LA PRUEBA DE KYALAMI

JOHANNESBURG (Sudáfrica), 5 (Associated Press). — El australiano Jack Brabham, en un Brabham 'imax de 2,7 litros, ganó hoy el Octavo Gran Premio Rand en Kyalami, cerca de Johannesburg.

El ex campeón mundial estableció nuevo record de una vuelta con tiempo de 1'31" 10 (aproximadamente 161,3 kilómetros por hora), teniendo que resistir tremendo reto del actual campeón sudamericano John Love, que piloteaba un Cooper Climax de 2,7 litros.

Brabham, primer piloto en correr a más de 160,9 kilómetros por hora (cien millas por hora), recibió 48 botellas de champaña por su hazaña.

A mitad de la prueba Brabham tenía una delantera de 14 segundos sobre Love, quien se vio obligado a disminuir el paso debido a problemas mecánicos de su coche.

En las últimas etapas de la prueba a 50 vueltas, Pieter de Wierk, en un Brabham Climax de 2,7 litros, que llegó en segundo lugar, se acercó a 10 segundos de Brabham.

Las posiciones extraoficiales son las siguientes:

1º) Jack Brabham (Australia), Brabham Climax de 2,7 litros; 2º) Pieter de Klerk (Sudáfrica), Brabham Climax de 2,7 litros; 3º) Paul Hawkins (Australia), Lotus Climax de 2,7 litros; 4º) John Love (Sudáfrica), Cooper Climax de 2,7 litros; 5º) Josef Siffert (Suiza), Brabham BRM V8 de 2 litros; 6º) Innes Ireland (Gran Bretaña), Lotus BRM V8 de 2 litros.

### RESULTADOS INGLESES

LONDRES, 5 (Associated Press). — Resultados de los partidos de fútbol de primera división jugados ayer.

Liga inglesa: Arsenal 3, Aston Villa 3; Burnley 1, Tottenham Hotspur 1; Chelsea 0, Liverpool 1; Everton 2, Sunderland 0; Manchester United 0, West Ham 0; Newcastle vs. Leeds (aplazado); Northampton 2, Blackpool 1; Nottingham Forest 2, Leicester 0; Sheffield Wednesday 2, Blackburn 1; Stoke 3, Fulham 2; y West Bromwich 1, Sheffield United 1.

## POLO: GRAN PARTIDO GANO MAR DEL PLATA CONTRA LOS INDIOS

Mar del Plata, que le ganó ayer en la cancha 1 de Palermo a Los Indios, por 8 a 6, adquirió el derecho a enfrentar a Torugas-Aurora en la final del torneo con ventaja por la copa Provincia de Buenos Aires, que organiza la Asociación Argentina.

En el ganador, que ya logró un lugar preponderante en la preferencia de los aficionados a este jerarquizado deporte, los hermanos Tanoira no pudieron contar con su caballada. Esa contingencia no impidió que en el comienzo arrollaran a su adversario, logrando ampliar rápidamente la ventaja que le acordara su rival —1 a 3—, tanto. —Gonzalo Tanoira y Alfredo Gotsi, sus mejores figuras alternaron con solidez su función defensiva con la ofensiva, a la que pasaron con facilidad. A partir del tercer chukker, Horacio Heguy, con su movilidad habitual, muy bien apoyado por Boudou, armó a su equipo, empujándose el juego.

## GRIFFITH ENFRENTARA A GONZALEZ, POR EL TITULO

NUEVA YORK, 5 (Associated Press). — Emilio Griffith, campeón mundial de peso welter, arriesga su título el viernes próximo contra Manuel González, el texano del buen jab, que lo venció en enero.

La pelea a 15 rounds en el Madison Square Garden será transmitida por televisión en colores fuera de la ciudad de Nueva York.

A pesar de su derrota por decisión ante el hábil González el 26 de enero en Houston, Griffith sigue siendo favorito. Será la pelea número 12 por el título mundial para el boxeador de las Islas Virgenes que ahora radica en

Nueva York ganó tres veces el título.

González, vencedor en 13 peleas seguidas desde que perdió ante Stan Harrington el 16 de abril de 1963, es conocido como boxeador habilidoso que utiliza el jab para acumular puntos. El referee y un juez votaron por él en su encuentro contra Griffith en que no se disputó el título, y el otro juez votó por Griffith.

Griffith, de 27 años, ganó la corona por primera vez en abril de 1961 venciendo a Benny Paret; la perdió ante Paret y la conquistó frente al mismo en 1962, en la pelea que resultó en la muerte del peleador cubano.

## BASQUET: UN MAL PASO DE LAS "CHICAS" DE BOCA

Dio comienzo la rueda final del torneo mayor de la Asociación Femenina Metropolitana de Basquetbol, con dos partidos que respondieron al interés que en ellos se había cifrado.

El match que libraron como apertura de esta ronda Boca Juniors y Unidos de Pompeya, fue sindicado como encuentro clave en las posibilidades que ambos tienen para coronarse en campeonas, la victoria correspondió a los verdes de Pompeya que en final electrizante hicieron alzarse con un triun-

fo valiosísimo en los últimos segundos de juego por 48 a 47. El encuentro en sí tuvo un desarrollo mediocre en cuanto a calidad, pero el parejo del mismo y las alternativas de interés que en él se produjeron sirvieron para mantener latente una expectación que se definió recién al final.

Unidos de Pompeya: Esther Pietrapina 13 (x), Blanca Alvarez 2 (x), Alicia Casamano 4, Irma Reyes 8, Dora Campa 18, Marina Pastor 3, Elida Gó-

mez 0 y Susana Fernández 0. Total: 48. Boca Juniors: Glider Magliolo 21, Nilda Schlererovic 8 (x), M. de los Angeles Almirante 7 (x), M. del Carmen Almirante 0, Alicia del Duce 9, Elena Stoppini 1 y Susana Schafferberger 3. Total: 47.

Jueces: Alfredo Alboli y Carlos Domínguez. 1º tiempo: Unidos de Pompeya 22, Boca 16. En el otro cotejo también por esta rueda, Defensores de Santos Lugares en tiempo suplementario logró derrotar a Racing por 48 a 47.

## LE DAN DOS MESES PORQUE PATEO AL REFEREE: QUE TAL?

CARACAS, 5 (Associated Press). — El defensa brasileño Walquir, del equipo Valencia, de la Liga Mayor de Fútbol de Venezuela, fue castigado con suspensión de dos meses por la comisión de Justicia de la Liga.

Walquir fue acusado de patear al árbitro durante un juego. El castigo deja a Walquir fuera de acción por el resto de la temporada. El Valencia va en primer lugar en el campeonato.

### KEINO

NAPIER, Nueva Zelanda, 5 (Reuter). — Kipchong Keino, de Kenia, quien el martes pasado superó el record mundial de los 5.000 metros, ganó esta noche una carrera de una milla, cumplida en esta localidad, con un tiempo de 3m58s9/10. Vale decir, 3s3/10 menos que el record mundial de la distancia, en poder del francés Michel Jazy.



## HAY QUE TERMINAR CON EL MITO DE LA "BELLE EPOQUE" Y ALEGRARNOS DE VIVIR EN EL SIGLO XX, CON TODOS SUS ADELANTOS Y COMODIDADES

PARIS, 5 (ANSA). — Hoy, junto con la renovada "moda" "art nouveau", con el retorno del estilo floreal, con la fortuna del Liberty parece estar readquiriendo fuerza el —o mejor dicho los— mitos de la "belle époque". Las añoranzas y nostalgias se multiplican en las conversaciones, las evocaciones, los libros, el cine, etc. Y así vivimos en una idealización del tiempo ido y de una gran civilización definitivamente caducada. Quizás las polémicas sobre alienación y soledad, sobre la nivelación que traen consigo la industrialización y la tecnificación continuas, implican mirar con cierta envidia hacia un tiempo en que estos problemas no existían. Pero se olvida cuanto otros problemas, mucho más penosos, afligían a la humanidad. Cuando se dice

o se escucha decir "Quien no vivió bajo el 'Ancien régime' no conoció la douceur de vivre", no se suele recordar para quién era dulce la vida en tiempos de María Antonieta. Evidentemente no habría motivos para añorar, por ejemplo, la sacrificada vida de los campesinos y de la plebe hambrienta de París... Los esplendores de la "belle époque" existieron, pero fueron limitados a una "élite" muy pequeña, a las cortes y a los ambientes nobles y acaudalados. Las tumultuosas transformaciones de hoy, en cambio, son el camino del progreso. Nuestro siglo es más rico, más libre y más justo.

La sociedad del siglo pasado, también a fin de siglo, no era una sociedad igualitaria. La división de clases, desaparecida

frente a la ley, permanecía profunda en la diferencia de oportunidades, en el tenor de vida y en las costumbres.

Frente a las famosas grandes comidas de las mesas más ricas de Europa, los grandes bailes mundanos, había una población hambrienta, que se enfermaba por carencias alimentarias y vidas que se iban consumiendo en el trabajo, en los trabajos más pesados. Hoy hay un problema del "tiempo libre", de emplearlo en forma provechosa y no negativa. Antaño ese tiempo libre no existía para la inmensa mayoría del pueblo.

Durante esos años dorados en que las mujeres se engalanaban y mantenían salones literarios y artísticos, tales como los describía Proust, en los años de las cenas "chez Maxim's" y de los retratos de Bol-

dini, las mujeres del pueblo padecían situaciones de miseria y existencia aflicta, vida entre el taller y las tareas hogareñas, entonces no aliviadas por aparatos electrodomésticos...

La muerte llegaba pronto para esos pobres seres debilitados por una vida de sacrificio continuo...

Hoy hay muchos problemas también pero no los esenciales que antaño afligían a la humanidad. A casi toda la humanidad. Son problemas la delincuencia de menores, el mal uso de los medios de comunicación de masa, así como la incomunicabilidad que se ha creado para tantos seres humanos. Pero no hay que añorar demasiado el buen tiempo pasado, que muchas veces, realmente, no fue mejor.

## EN LIBIA QUIEREN QUITAR EL VELO A LA MUJER, PERO LA TRADICION ES TAN FUERTE QUE DEBERAN PASAR AÑOS PARA LOGRARLO

TRIPOLI, Libia, 5 (Reuter). — Las mujeres con velo de Libia comienzan a entrar cautelosamente en el siglo veinte.

El gobierno de este Estado del norte de África, rico en petróleo, consciente de la aguda escasez de la mano de obra que se sufre, trata de alentar a las mujeres para que tomen parte más importante en la vida y el trabajo del país.

Con aprobación oficial, las muchachas y mujeres jóvenes abandonan poco a poco el largo ropaje envolvente, símbolo de su exclusión del mundo exterior.

Pero es tanta la fuerza de la tradición secular, que según los observadores, deberá pasar otra generación y quizás dos, antes de que el velo se convierta en pieza de museo.

En lo que concierne a la vida femenina, Libia ha permanecido como un baluarte de ortodoxia entre los países musulmanes del norte de África.

En Trípoli la costumbre del velo es mantenida en forma absoluta por las mujeres mayores. Consiste en un largo ropaje llamado "barracán" que en la zona de Trípoli es siempre de un blanco deslumbrante. Las mujeres se envuelven en él desde la cabeza hasta los tobillos y cubre todo el rostro, con excepción de una pequeña abertura que deja libre un ojo.

El efecto que causan varias mujeres

luciendo su blanco atavío hace pensar en una procesión de fantasmas.

En 1963 la mujer libia recibió el derecho de votar en las elecciones parlamentarias, pero en las dos consultas electorales realizadas desde entonces, solamente una pequeña fracción de la población femenina hizo uso de ese derecho.

En los distritos rurales de Libia se usa también el "barracán" pero es casi siempre de colores brillantes y su portadora lleva casi siempre la cara descubierta. Estas mujeres participan en las tareas agrícolas, aunque sus vidas giran todavía en torno de sus hogares.

Desde la independencia, el gobierno ha ido construyendo progresivamente una red de escuelas primarias y secundarias, estableciéndose además la Universidad de Libia.

La educación abre así nuevas perspectivas a niños y jóvenes y la radio acerca el mundo exterior al hogar de la antes analfabeta mujer árabe.

Tradicionalmente, la joven de Libia se envolvía en el velo al llegar a la pubertad. Desde entonces, ningún hombre, excepto los del círculo familiar, debía ver su rostro hasta que su esposo le quitara el velo la noche de la boda.

Hoy se calcula que un sesenta por ciento de las escolares de trece años para arriba van sin velo. Las otras se envuelven en él, en el camino de

ida y vuelta a la escuela, pero se lo quitan en la clase.

En cuanto a las universitarias, ya sea en la Facultad de Artes de Benghazi o en el Colegio de Ciencia de Trípoli, ninguna usa velo.

Esta actitud es un aspecto de los cambios sociales ocasionados por el "boom" del petróleo y una rápida expansión de la economía.

En diciembre del año último, el Ministerio de Información y Guía lanzó una revista femenina titulada "Al Marra" (mujer). Para dirigirla designó a una pionera en la emancipación de la mujer, señora Khadija Al Jahmi, quien desde 1956 tuvo a su cargo los programas femeninos del servicio radial del gobierno. Nacida en Benghazi, la señora Khadija se graduó en la Universidad de El Cairo.

En seis meses, la revista alcanzó una circulación de seis mil ejemplares, mayor que la del diario del gobierno que aparecen en Trípoli.

Libia tiene también una diplomática, Fátima Ashur, de 27 años, segunda secretaria de la Embajada en Washington, especializada en derecho político.

Sus dos primeras azafatas se hicieron cargo de sus puestos en el aeropuerto de Trípoli este año y las autoridades proyectan reclutar mujeres policías.

Hasta ahora sin embargo, ninguna mujer es miembro del Parlamento.



➤ El presidente Johnson y su esposa pasean por una carretera dentro de la hacienda presidencial en Texas, para reponerse de su reciente y exitosa operación. Los médicos lo han dado de alta, luego de un severo examen. (Radiofoto exclusiva de Associated Press para ULTIMA HORA.)

## El Secreto de la Eterna Juventud de Cary Grant Está en su Seriedad

LONDRES, 5 (ANSA). — Archibald Leach, más conocido como Cary Grant, nació en Bristol en 1904. Su madre, Elsie Leach aún vive. Tiene 87 años y goza de buena salud. Cary Grant la visita a menudo y le dedica casi siempre sus vacaciones. En su última visita, Cary llegó acompañado. Traía de la mano a Dyan Cannon, una joven de 27 años que acababa de casarse con él. Su madre no se sorprendió demasiado: "Archie —declaró entonces la señora Leach— ha cometido algunos errores" y la buena señora hace un gesto de picardía, para proseguir:

"Pero no esta vez. Dyan parece una buena muchacha, distinta de las otras. La diferencia de edad no significa nada. Mi hijo no es viejo, ni física ni mentalmente. Lo esencial es que Dyan lo quiera, lo comprenda y se comporte como una verdadera esposa. Ya ha renunciado a su carrera lo cual es un buen síntoma".

Dyan Cannon nació en Searle, cerca de Washington. Cary Grant la conoció a través de un programa de televisión. Le ofreció un papel en una película y después se casó con ella. "Mis nuevas anteriores —explicó la señora Leach— confundían la realidad con el cine. No querían un marido, un Archie cualquiera, sino a un galán, a Cary Grant".

Los matrimonios anteriores del actor fueron tumultuosos. En 1934 se casó con Virginia Cherry, la estrella de "Luces de la ciudad", de Charlie Chaplin. "Eran demasiado jóvenes y ambiciosos —dijo una vez Cary Grant—. Ninguno de los dos aceptaba el más mínimo sacrificio". Se divorciaron muy pronto. En 1942, Cary condujo al altar a la

millonaria Barbara Hutton, una mujer ni joven ni bella, con dos matrimonios fracasados y un hijo de pocos años. El actor no se casó por el dinero. Ya era rico y famoso en Hollywood. Sin embargo, la aventura no duró mucho. En 1946, Cary se divorció nuevamente. Parecía destinado al celibato. Fue entonces cuando llegó Betsy Drake, una actriz desconocida con la que se casó casi en secreto. En los comienzos todo marchaba sobre ruedas. El matrimonio,

sin embargo, resultó estéril. Se presenciarón episodios desagradables y el naufragio fue inevitable.

Con más de cincuenta años sobre sus espaldas, Cary Grant tuvo la fortuna de interpretar una de sus mejores películas: "Para atrapar al ladrón", con Grace Kelly. El mito de su "indestructibilidad" nació entonces. El tiempo parecía no dejar huellas en el actor. "La juventud no es solo una cuestión de años —repuso Cary a todos aquellos que

le reprochaban casarse con una muchacha tan joven como Dyan—. Se puede conservar el espíritu de la juventud en el propio cuerpo, en la propia mente y en el propio corazón. Todo depende de la fortaleza espiritual del individuo. A los 61 años aún soy joven y capaz de demostrarlo".

Por lo tanto, cuando hace pocas semanas los periódicos anunciaron que Cary Grant está a punto de convertirse en papá nadie se sorprendió demasiado. No solo porque el actor pareciera haber descubierto el secreto de la eterna juventud, sino porque todos saben que él siempre ha deseado tener hijos. Esta afirmación puede parecer falsa referida a un hombre con tres divorcios y con fama de Don Juan, pero corresponde a la verdad. Sofía Loren, que conoce bien a Cary, dijo en una ocasión: "Cary Grant no es como el público se lo imagina y como el cine lo muestra. Es un hombre de extraña sensibilidad serio y reflexivo. Siempre dijo que adoraba a los niños. Me alegraba mucho que finalmente cumpla su sueño de ser papá".

## ACUSAN A ESTUDIANTE DE INSULTAR A MAHOMA

KARTUM, Sudán, 5 (Reuter). — La alta corte impuso una sentencia de seis meses de cárcel a un estudiante que supuestamente insultó al profeta Mahoma, provocando así la acción gubernamental contra el partido comunista sudanés. La información coincide con la que el estudiante Shawqi Ali había insultado al profeta y a su esposa Aisha durante una reunión del grupo de estudio comunista que fue seguida de una campaña musulmana contra el partido. El gobierno del primer ministro Mohammed Ahmed Mahgoub modificó la constitución para permitir la introducción de una ley que prohíba la actividad de los comunistas. También se acusa a Ali haber dicho que Dios era una "falsedad".



➤ Cary Grant, el eterno galán, con su última esposa, Dyan Cannon, una joven de 27 años, que no oculta su alegría por haberlo "casado". Forman una pareja encantadora.



## Entre la Tos y el Cabello Casi se Muere



**BELO HORIZONTE, Brasil, 5 (Reuter).** — El diputado del Estado, José Vargas, presidente de la asamblea legislativa de Minas Gerais fue llevado con urgencia al hospital en esta, luego que ingirió una dosis de un poderoso tónico para el cabello al confundirlo con jarabe para la tos. Los amigos dijeron que el semicalvo señor Vargas, tras de 16 horas de tratamiento estaba recuperándose bien. Dicen ellos que él guardaba el jarabe de la tos en el mismo lugar que el tónico para el cabello y por ello se confundió.

## BRUJO DECENTE: SI FRAGASA, NO COBRA

**JOHANNESBURGO, Sudafrica, 5 (Reuter).** — Un brujo exorcizó a un espíritu, que según afirma, habitaba en una estación de bombeo de aguas de albañal cercano a esta capital.

El brujo, Josiah Magani, prometió devolver los 22 ruid (11 libras esterlinas) que cobró en calidad de honorarios, en caso de que el fantasma regresara.

El consejo de la ciudad de Krugersdorp lo llamó porque los trabajadores nativos se negaban a trabajar de noche en dicha estación cloacal.

Magani aplicó a dos trabajadores negros y a la propia estación de bombeo diversos polvos y unguentos, entre los que se encontraban extractos de serpiente, elefante y leopardo.

## COMO REMEDIO, LEE VERSOS A CABALLOS

**HUNSTANTON, Inglaterra, 5 (Reuter).** — Christopher Jones lee versos de niños a los caballos de carreras con preocupaciones, para aplicar los nervios de éstos, según dice él. Este "psiquiatra de caballos", de 28 años, asegura que descubrió que los pura sangre abatidos o temperamentales que le son enviados para tratamiento se sienten más tranquilos cuando escuchan las rimas que lee para ellos.

## AUN SE CASAN LOS PRINCIPIES REALES

**BERLIN, 5 (Associated Press).** — Esta ex capital imperial vio lo más próximo a una boda real cuando la bisneta del kaiser Guillermo II y el duque de Oldenburgo contrajeron enlace religioso aquí.

La princesa Maria Cecilia de Prusia y el duque Federico Augusto se casaron en ceremonia protestante en la iglesia del Kaiser Guillermo.

Unos 20.000 berlineses occidentales se agolpearon para ver a los novios. Ayer la pareja se casó en ceremonia civil como lo requiere la ley alemana.

La novia tiene 23 años y el novio 28. Proyectan vivir en Freetown, Sierra Leona, donde el duque es asesor agrícola de una firma privada. La novia lucía una diadema de la casa Hohenzollern.

## LOS COMUNISTAS ELIMINARON LA AFTOSA

**MOSCU, 5 (Reuter).** — Los científicos soviéticos tienen la esperanza de eliminar un brote de aftosa con una nueva vacuna que han descubierto, informó la agencia Tass. Citó al distinguido veterinario Yuri Goloschchapov como diciendo que la vacuna había virtualmente liquidado la enfermedad en Testshin en las repúblicas transcaucásicas. La aftosa tuvo su brote en la región de Rusk, en Rusia Central, este otoño cuando un virus nuevo desconocido por los científicos soviéticos se extendió desde el Cercano Oriente.

## PRONTA MEJORIA: PICASSO PASO LO PEOR

**PARIS, 5 (Associated Press).** — Pablo Picasso se ha recuperado lo suficiente de su operación a la vesícula biliar como para volver a su hogar, según se informó. Se espera que lo haga en cualquier momento.

Picasso, que tiene 84 años, fue operado hace unas dos semanas en el American Hospital de París. Sus cirujanos anunciaron que todo fue

normalmente y que su recuperación comenzó bien. Tan secreta fue la operación al famoso pintor español que ni su hijo y sus amigos íntimos se enteraron.

Picasso dijo en su casa de Mougins, Costa Azul, que partía hacia su propiedad de Vauvenargues, cerca de Marsella. Luego ingresó al hospital bajo un nombre supuesto.

## "CINE PARA TODA LA NOCHE" EN TOKIO

**TOKIO, 5 (ANSA).** — "Cine para toda la noche" es un estilo de espectáculo que está entrando en las costumbres favoritas del público de Tokio. La gente pasa en salas especiales mucho tiempo de la noche, comiendo y durmiendo también y viendo de tanto en tanto cine. En realidad que el público vea cine es secundario, lo importante es que este tipo de espectáculo es muy lucrativo y que un 20 por ciento de todo el ingreso de taquilla de espectáculos en Tokio viene justamente de este sector.

## HALLAN EN MEXICO UNA NUEVA PIRAMIDE

**MEXICO, 5 (Associated Press).** — Los arqueólogos del Instituto Nacional de Antropología e Historia anunciaron el hallazgo de una nueva y vasta pirámide, que se cree sea mayor que las

pirámides del sol y de la luna en Teotihuacan. La pirámide podría ser la mayor en el continente americano, según se indicó. Está enterrada cerca de Cholula y su cúspide está bajo una iglesia.

# Gran Actividad en Odesa Armamento Ruso Para el Vietnam

**MOSCU, 5 (France Presse).** — Está viviendo gran actividad el puerto de Odesa, en el Mar Negro, al que afluyen maquinarias y equipos en gran cantidad para su carga y envío a la República Democrática del Vietnam, anunció hoy Radio Moscú. Los estibadores del puerto celebraron un mitin de protesta contra la participación norteamericana en la guerra del Vietnam.

## ◆ CAMPAÑA DE PROTESTA

**MOSCU, 5 (France Presse).** — Dio comienzo en la URSS una campaña especial de protesta por la intervención norteamericana en la guerra del Vietnam. La agencia Tass anuncia que se celebraron reuniones de protesta en Moscú, Tachkent, Minsk, Kichinev, Asabad, Kiev, Tiflis y otras ciudades. Según la agencia, todos los oradores "aprobaron la política del gobierno de la URSS" en el sureste asiático.

## ◆ PROPAGANDA VIETCONG

**NUOVA YORK, 5 (France Presse).** — Se proyectó ayer en un colegio neoyorquino de segunda enseñanza una cinta de propaganda del vietcong, proporcionada por el movimiento procastista y prochino "2 de Mayo". De nada valieron las protestas de numerosos padres de alumnos. La afluencia de público fue tan grande que el film tuvo que ser proyectado dos veces, pese a lo cual, casi todos coinciden en que el documento es mediocre.

## ◆ "ENEMIGOS DE LA LIBERTAD"

**NUOVA YORK, 5 (ANSA).** — El vi-

cepresidente de los Estados Unidos, Hubert H. Humphrey, fustigó agriamente a los más "extremados" denunciantes de la política oficial estadounidense para el Vietnam, en un discurso que pronunció en la Universidad de Santa Clara, California. "Digo a todos los que abusan del derecho de protestar — expresó — que no son amigos sino enemigos de la libertad".

Luego, el señor Humphrey manifestó que no tenía nada que objetar a los que expresan sus divergencias dentro de límites razonables — por ejemplo, con cafés de protesta con leyendas como "Retirémonos del Vietnam", "Detenidos los combates y negociemos", etc. — pero dijo que otras expresiones reflejan una actitud irresponsable.

## ◆ "PUEDE SER SOLO EL PRIMERO

**SAIGON, Vietnam, 5 (Associated Press).** — Elementos de seguridad expresaron sus temores de que el atentado contra el Hotel Metropole, que servía como cuartel de tropas norteamericanas aquí, no fuera sino el comienzo de una campaña terrorista del Vietcong festejando un aniversario comunista.

Este marca los cinco años desde la fundación del órgano político del Vietcong, el llamado "Frente de Liberación Nacional", el 20 de diciembre.

La explosión en el Metropole mató a 11 personas — dos norteamericanos, un artillero neozelandés y ocho vietnamitas. Las autoridades dijeron que 72 norteamericanos, tres neozelandeses y unos 100 vietnamitas resultados heridos.

El grupo de terrorista huyó apuradamente lleo.

"El ataque en el Metropole puede ser solo el primero", señaló una fuente entre los norteamericanos encargados de ayudar a los agentes de seguridad vietnamitas a reprimir tales operaciones terroristas.

"Fue un acto de mero terrorismo adiccio, como lo fueron las muertes y heridas de hombres, mujeres y niños vietnamitas que vivían y trabajaban cerca", dijo Lodge al empezarse a despejar los escombros.

## ◆ NUEVAS ACCIONES

Hubo nuevas acciones terrestres luego de tres días de calma y un ominoso informe de que dos batallones del Vietcong estaban cerca del Sur de Saigón luego de algunos choques con fuerzas del gobierno.

Esta fuerza, de unos 800 comunistas, podría estar dirigida contra un gigantesco centro de depósito de petróleo y gas en Nha Be, a unos 8 kilómetros de los límites de la ciudad. A menor distancia está el centro de comunicaciones militar norteamericano "Stancom", guardado por tropas de Estados Unidos.

Fuentes informadas hablaron de otra amenaza. Dijeron que cuatro regimientos de tropas regulares nortvietnamitas han pasado a posiciones sobre un ancho arco a unos 90 kilómetros al Norte de Saigón, con el flanco occidental cerca de la frontera con Camboya.

Se supone que hay otros cinco regimientos nortvietnamitas en las montañas más al Norte.



◆ Un sospechoso de pertenecer al ejército vietcong, es conducido prisionero por soldados sudvietnamitas. En Saigón se teme una gran ofensiva de los guerrilleros del tipo que ocasionó numerosas víctimas, recientemente, en el hotel Metropole, para celebrar un nuevo aniversario comunista.

# AFRICA: UN PLAN SECRETO PARA DERRIBAR A SMITH

**ADDIS ABEBA, 5 (Associated Press).** — La Organización de Unidad Africana (OUA) integrada por 36 naciones, trazó hoy un plan secreto para derribar al régimen rebelde rodesiano de Ian Smith.

El presidente de la conferencia, Kofi Botso, ministro de Planificación de Gana, anunció que se ha facultado a un comité de cinco naciones para que tome "todas las medidas posibles, incluso el empleo de la fuerza para poner fin a la crisis de Rodesia del Sur".

Un comunicado final emitido a la conclusión de la conferencia de dos días solo manifiesta que el Consejo de Ministros de la OUA ha decidido tomar "medidas concretas que permitirán poner fin al régimen ilegal de Rodesia del Sur".

No se hizo mención alguna de que se proyecte enviar una fuerza africana a la frontera de Rodesia, cosa que se había rumoreado a principios de la conferencia.

## ◆ "OFENSIVA DE PAZ"

**LONDRES, 5 (Associated Press).** — El gobierno británico está preparando

el lanzamiento de una "ofensiva de paz" sobre Rodesia que tiene por objetivo lograr la adhesión de los elementos moderados de la colonia rebelde, dijeron anoche fuentes diplomáticas.

Un nuevo transmisor radial británico comenzará a funcionar en Bechuanalandia, al Sur de Rodesia, la semana próxima y comenzará así una guerra verbal para tratar de convencer a los rodesios blancos de que pueden ganar mucho y no perder nada desbarazándose del régimen separatista de Ian Smith, dijeron las fuentes.

## ◆ PRONTO PARA PARTIR

**LONDRES, 5 (ANSA).** — 140 hombres del Segundo Batallón de la Guardia Escocesa están prontos para partir rumbo a Zambia, si no se logra un acuerdo entre el gobierno de Lusaka y en enviado especial británico Malcolm MacDonald. La sección está alojada actualmente en el cuartel de Caterham, en el condado de Surrey.

Los conservadores acentuaron mientras tanto su campaña en contra de eventuales medidas militares a adoptar en contra de Rodesia del Sur. El líder

de la oposición, Edward Heath, aludiendo hoy en una conferencia de prensa en Swansea, advirtió al primer ministro Harold Wilson contra la posibilidad de tomar "medidas peligrosas" en relación con la crisis. Heath criticó, en especial, la declaración de Wilson según la cual Inglaterra "no permanecerá inactiva", en caso que Rodesia corte los suministros de energía eléctrica a Zambia. "No creo — declaró Heath — que el pueblo inglés esté dispuesto a tolerar que Wilson se empeñe en una guerra civil de este tipo".

## ◆ ROMPERIA RELACIONES

**GEORGETOWN, Guayana Británica, 5 (ANSA).** — La Guayana Británica rompería sus relaciones diplomáticas con Gran Bretaña "si este país no se focala la rebelión de la minoría blanca destada en Rodesia". Así lo expresó el primer ministro interino de la Guayana Británica, Ewolder Reid, y el primer ministro y jefe de la oposición, Cheddy Jagan, quienes se declararon en completo acuerdo con la decisión adoptada por la Conferencia de la Organización de la Unidad Africana (OUA).



## CHOCARON EN EL AIRE DOS AVIONES CON UN TOTAL DE 113 PERSONAS A BORDO; AMBOS ATERRIZARON, PERO UNO SE INCENDIO: SEIS MUERTOS

**NORTH SALEM, Nueva York, 5 (Associated Press y ANSA).** — Dos aviones de pasajeros chocaron ayer a 3.300 metros de altura sobre los suburbios al norte de la ciudad de Nueva York, uno de ellos se incendió mientras que el otro logró aterrizar normalmente, y el número de muertos fue milagrosamente bajo. De las 113 personas a bordo de los dos aparatos, solo se produjeron seis muertos y 30 personas fueron hospitali-

zadas. Los pilotos de ambos aviones respondieron en forma magnífica a la grave emergencia en un accidente que recuerda el peor desastre de la aviación moderna, el choque de dos aviones de pasajeros sobre Nueva York, en 1960, en el que murieron 134 personas.

El capitán de un aparato "Constellation", cuatrimotor de hélice de la empresa Eastern Airlines, en viaje de Newark, Nueva Jersey,

a Boston, Massachusetts, dominó una picada en barrena, tranquilizó a los pasajeros, y luego hizo un aterrizaje de emergencia en una ladera deshabitada de una colina. El avión estalló en llamas pero la mayoría de las 52 personas a bordo se salvaron de la muerte. El otro piloto al mando de un Boeing 707, aparato Jet de la línea Trans World Airlines, en viaje a San Francisco, a pesar de que le faltaban 10 metros del ala izquierda

y que no funcionaban los frenos, logró llegar al aeropuerto Kennedy, de Nueva York, después de anunciar a los pasajeros "No es tan grave como parece".

El piloto del "Constellation", Charles White, ha sido una de las seis víctimas del accidente. Todos los sobrevivientes no callan elogios al piloto que, dicen, dio pruebas de una calma y presencia de ánimo extraordinarias.

## TODO VA PERFECTAMENTE EN EL VUELO DE "GEMINIS"

**HOUSTON, 5 (Reuter).** — Los astronautas Frank Borman y James Lovell, dormían profundamente esta mañana temprano, mientras su "Geminis 7" viajaba por el espacio para cumplir una travesía de 14 días en total.

Un vocero del centro espacial de esta ciudad tejana dijo que Borman y Lovell estaban aproximándose a su 11ª revolución, encontrándose la nave en "magnífico estado".

"Todo funciona como estaba previsto, ahora están profundamente dormidos y nadie tiene la menor intención de molestarlos hasta aproximadamente las 8.45 de la mañana".

### EXCELENTE ESTADO

Se informó que los astronautas se encontraban en excelente estado y que su cápsula espacial estaba funcionando exactamente de acuerdo con los cálculos previos, desde el momento mismo en que fue puesta en órbita, ayer, en el punto inicial de su misión de dos semanas.

Poco antes de iniciar su novena órbita, los tripulantes hicieron saber a una estación de rastreo sita cerca de Japón, que querían dormir un poco. Las autoridades del centro espacial los autorizaron a descansar después de pedirles que practicarían una inspección de las células de combustible, tal como lo establecía el programa de actividades.

### "BASURA ESPACIAL"

El vuelo estaba cumpliendo todos los planes elaborados hasta el momento, pero el centro de control de Tierra quedó sorprendido ante la información dada por Borman y Lovell de que habían visto "basura espacial". Ambos astronautas —de 37 años de edad los dos— dijeron que habían avistado varias veces un satélite artificial, partículas flo-

tantes en órbita polar y un objeto que parecía un trozo de papel o cinta. Se supo luego que las partículas flotantes probablemente pertenecían al tercer segmento de un cohete disparado hace varias semanas desde Cabo Kennedy, Florida.

Empero, las autoridades espaciales no pudieron dar explicación alguna sobre el satélite avistado o el objeto en forma de cinta.

Durante los primeros momentos de su viaje, Borman y Lovell tuvieron inconvenientes con sus células productoras de energía eléctrica, pero el problema fue superado rápidamente. Otra dificultad, también relativa a las células eléctricas, fue motivo de mayor preocupación. En efecto, al encenderse una luz de alarma, se pensó que se estaba ante algún desperfecto de las células pero finalmente se comprobó que el problema existía solamente en la lámpara misma y no en la instalación generadora de energía eléctrica, la cual funcionaba a la perfección.

### LA SEÑORA LOVELL

**HOUSTON, 5 (Associated Press).** — La señora de James A. Lovell observó por televisión el lanzamiento de su esposo y el teniente coronel Frank Borman para una misión de 14 días en el espacio. "Simplemente me sentí parte de Jim", dijo con lágrimas de emoción en sus ojos. "Me siento feliz, estoy muy contenta por él". La señora Lovell, que espera su cuarto hijo este mes, se mantuvo en su casa de Timber Cove, cerca del centro espacial de vuelos tripulados de Houston. "Hemos tenido un lanzamiento con pleno éxito", dijo, "y ahora estamos esperando el segundo". Un vocero del centro espacial, dijo en broma a los fotógrafos que no tomaran fotos de perfil de la señora Lovell.

Lovell, comandante piloto de la marina, la ha acompañado cuando nacieron sus otros tres hijos, "y espero que esté aquí para cuando llegue este", dijo su esposa. La familia y sus amigos llenaban toda la casa observando el lanzamiento en cinco aparatos de televisión. James, de 10 años, calificó el lanzamiento de "muy emocionante... Como una película de suspense".

### LA ESPOSA DE BORMAN

En Cabo Kennedy, la esposa del otro astronauta del Geminis 7, Frank Borman, dijo que esperaba que tenga éxito completo la misión señalada para 14 días, pero que se sentirá "muy, pero muy feliz", cuando su esposo esté de nuevo en este mundo.

Con evidente nerviosismo, dijo en conferencia de prensa que no podría decir si durante el lanzamiento estuvo excitada o temerosa.

Susan Hughes de Borman, de pelo rubio y ojos azules, presenció el lanzamiento desde una plataforma sobre el centro de control de Cabo Kennedy.

La acompañaban sus dos hijos, Frederick, de 14 años, y Edwin, de 12. Los jóvenes se prendían cada uno a una mano de su madre y dijeron estar muy orgullosos de su padre.

Los padres de Borman, que también presenciaron el lanzamiento, acompañados por otros familiares, desde un lugar con buena perspectiva sobre la plataforma en Cabo Kennedy, coincidieron ambos en calificarlo de "maravilloso".

La madre de Lovell, la señora Blanche viuda de Lovell, vio el lanzamiento por televisión desde su casa.

### Ha Sido Corregida la Trayectoria del Luna 8. Ansiedad

**MOSCU 5, (ANSA).** — La trayectoria del Luna 8, la sonda que los soviéticos han lanzado el viernes pasado con dirección a la Luna y que tendrá que tentar el primer "alunizaje suave", en la historia de la astronáutica fue corregida y ahora su ruta es más próxima a la prevista, según comunicó la TASS a las 3 GMT de esta noche.

### EXPECTACION

Expertos soviéticos del espacio, que siguen con atención la trayectoria que sigue el Luna 8, esperan con ansiedad lo que constituirá el primer alunizaje suave en la historia del mundo, hecho espectacular que tendría la virtud de adelantar el día en que el hombre ponga sus plantas en Selene.



La esposa del astronauta James Lovell (izquierda), sale de la iglesia episcopal de La Porte, Texas, después de asistir a un servicio religioso. A la derecha, la señora de Frank Borman y sus hijos, poco después del lanzamiento de la Geminis 7, en Cabo Kennedy. (Radiofotos de Associated Press, exclusivas para ULTIMA HORA).



### En un Clima Bélico, F. Negro de Lima Asumirá Esta Tarde

**RIO DE JANEIRO, 5 (France Presse).** — Las tropas del primer ejército acantonadas en el estado de Guanabara, fueron acuarteladas. La medida de precaución que fue operada por el Gobierno Federal, y que se prolongará hasta hoy por la noche, forma parte de un plan de seguridad elaborado para garantizar la investidura del gobernador electo de Guanabara, Francisco Negro de Lima.

Como se sabe, los elementos radicales de derecha de las fuerzas armadas se oponen a la toma de posesión del nuevo gobernador, la que aunque originariamente debía haberse efectuado mañana, tendrá lugar en la fecha.

## EN BARCAS Y ESQUIES, LOS FRANCESES VAN A VOTAR PARA ELEGIR PRESIDENTE

**PARIS, 5 (Associated Press (France Presse, ANSA y Reuter).** — A las 8 (Hora local correspondiente a las 7 GMT), se comenzó en Francia a votar para la elección del nuevo presidente de la república.

En esta capital está lloviendo y cuando las mesas electorales han sido abiertas al público todavía no había amanecido, el aumento que azota a Francia entera hará aumentar sin duda alguna el porcentaje de las abstenciones.

### 28.850.000 ELECTORES

Tiene derecho al voto 28 millones 850 mil franceses (de los cuales 530 mil de los territorios de ultramar). Tendrán que designar, entre seis candidatos, al presidente de la república para mandato de siete años. Es la primera vez en Francia que el Presidente de la República será elegido por sufragio universal y directo.

Las urnas se cerrarán a las 20 (10 GMT) de esta tarde y los resultados serán difundidos durante toda la noche hasta las primeras horas de mañana por un servicio es-

pecial de radio y televisión. De las 2 a las 3 hora GMT, de mañana tendrán que estar disponibles los resultados definitivos oficiales, mientras una orientación general será posible desde la media noche de hoy.

### LOS CANDIDATOS

Seis son, como es sabido, los candidatos a la presidencia de la república: Charles de Gaulle, que termina su mandato, 75 años. François Mitterrand, candidato único de las izquierdas, 49 años. Jean Lecanuet, candidato del centro de los demócratas, 45 años. Jean Louis Tixier Vignancour, candidato de extrema derecha, 58 años. Pierre Marchal, candidato liberal, sin partido, 55 años. y Marcel Barbu, candidato de los intereses locales, 58 años.

Ninguno de los seis candidatos a la presidencia de la república votaba en la capital. El centrista Jean Lecanuet, en Ruán, su circunscripción electoral, votó dos veces, la segunda para dar gusto a los fotógrafos. El alcalde de Chateaufort, en el Departam-

ento de la Nièvre, recibe a los electores en la municipalidad, desmontando que muchos votarán por el candidato François Mitterrand, dado que ambos no son más que una misma y única persona. Jean Louis Tixier Vignancour ha de votar en su pueblo de los Pirineos, Pierre Marchal, en Charente y Marnel Barbu, en una población de los alrededores de París.

### VOTA DE GAULLE

En Colombey Les Deux Eglises, el general de Gaulle y su esposa, que muy temprano habían asistido a la misa en su capilla privada, se trasladaron a la municipalidad para votar antes de mediodía. La esposa del general sonreía enfundada en su abrigo y toca de visión, y el general conservaba su aire grave cuando fueron recibidos por el alcalde adjunto de la localidad. Los esposos depositaron sus cédulas en una urna flamante con timbre y contador automático, ofrecida por una firma comercial a cambio de una fotografía del general de Gaulle en el acto

de cumplir con su deber electoral. Después de haber votado, el general de Gaulle y su esposa se despidieron con un apretón de manos de los concejales que atendían la mesa electoral. Antes de ellos, cuarenta y siete personas de las doscientas inscriptas, habían ya acudido a las urnas.

### BARCAS Y ESQUIES

A causa de las recientes lluvias la crecida de vías fluviales ha inundado caminos, principalmente en la Cuenca del Garona, donde muchos electores se han visto obligados a efectuar sondeos y a utilizar barcas para trasladarse a las aldeas que son pueblos. Incluso, en una aldea de Los Alpes, los electores han tenido que recorrer los caminos intransitables por la nieve sirviéndose de esquíes para descender a depositar su voto.

### PORCENTAJE AL MEDIODÍA: 23,39

**PARIS, 5 (France Presse).** — La concurrencia electoral se elevaba al 23,39 por ciento al mediodía de hoy, en toda Francia.



# DETUVOSE A LA BANDA QUE ULTIMO AL SERENO GARCIA



➤ Aaron Szlajcher, el "comerciante" integrante de la banda.

Personal de la comisaría 27ª, tras pacientes investigaciones, logró esclarecer el hecho ocurrido el 2 de noviembre último, en horas de la madrugada, en la estación de servicio ubicada en Warnes y Thames, donde varios sujetos asaltaron y dieron muerte al sereno de la misma, Jesús García, español, de 60 años de edad.

Los sabuesos policiales tuvieron conocimiento que el automóvil utilizado en el atraco tenía chapa municipal que finalizaba "...408", y en base a ello recorrieron sitios de la Capital Federal y Gran Buenos Aires, para dar con la patente buscada. En la víspera, al llegar a Parral frente al número 2260, observaron estacionado el auto particular chapa 840.408, provincia de Buenos Aires, marca Cadillac. Montaron vigilancia sobre el mismo hasta que se hizo presente para retirarlo quien resultó ser Aaron Szlajcher, argentino, de 23 años, soltero, comerciante (a) "El Ruso", domiciliado en avenida Parral 2260.

Interrogado, dijo ser un fuerte comerciante y persona de bien. Pero al abordar el tema del suceso, se contradijo ostensiblemente, por lo cual se procedió a su detención, secuestrándose el rodado. Ya en la dependencia

policial terminó por confesar que integraba una banda de delincuentes. Szlajcher señaló que sus compañeros de fechorías eran un tal "Chipitelli", soldado desertor; un tal "Manguero" y un tercero, apodado "El Gordo", que acostumbraban parar en las inmediaciones de Chacarita. Actuando con toda rapidez, para evitar el "desbande" de los malvivientes, al saber de la suerte corrida por Szlajcher, la policía apresó al "Chipitelli", que resultó ser Juan Carlos Collado, argentino, de 25 años, soltero, con frondoso historial delictivo, que cumplió recientemente una condena de cuatro años en la cárcel de Caseros. Confesó que el día del atraco en cuestión recorrieron varios lugares en el coche de Szlajcher buscando el lugar propicio para dar "el golpe".

Detalló que llegaron a la 1.10 a la estación de servicio de Warnes y Thames, donde cargaron nafta, y observaron donde García guardaba el dinero. Estacionaron el rodado en las cercanías, y descendieron del mismo Collado y "Manguero", oficiando este último de "campana". Con Collado entraron a las oficinas donde se hallaba García, quien al verse encasinado hizo un ademán involuntario, por lo que Collado, en forma alevosa y a quem-

ropa, le disparó un balazo. Acto seguido se dieron a la fuga.

Posteriormente se dirigieron a una whiskería de la calle Talcahuano donde se encontraron con una mujer apodada "La Rubia", amiga de "El Gordo", a quien entregaron el arma empleada en el hecho, para hacerla desaparecer. Detenida esta mujer, que resultó ser Sabina Marolla de Abdalla, corroboró lo manifestado por Collado. Finalmente, en Parral y Dorrego, los efectivos policiales detuvieron a Alberto Gerace, argentino, de 28 años, soltero, sin profesión, domiciliado en Montenegro 238 (a) "Manguero", el que reconoció su participación en el atraco al sereno Jesús García, señalando a Collado como autor material.

Si bien se tiene la certeza de que la banda está integrada por delincuentes de extrema peligrosidad, la figura de "El Gordo", identificado ya como Elcardo Quintana, argentino, de 28 años, casado, sin profesión ni domicilio, asoma con perfiles propios. Individuo talmado y prepotente, se sabe que "El Gordo", en la práctica, era el "capo" de la siniestra organización; el que preparaba los atracos y el que, cuando impartía una orden, había que cumplirla ciegamente.



➤ Juan Carlos Collado, que dio alevosa muerte al sereno García.

## Batalla Sin Cuartel Contra "Quinieleros"

LA PLATA, 5 (De nuestro corresponsal). — Una comisión policial dependiente de la Dirección de Investigaciones — Sección Leyes Especiales —, al mando del Subcomisario Héctor Pozzi, a fin de constatar las actividades del conocido "capitalista" Luis Rivera, se constituyó en las calles Avellaneda y Las Heras de la localidad de Rojas. En esas circunstancias y frente al N° 26 de la mencionada arteria, detuvo un automóvil marca Siam, color negro, en el que se encontraba el capitalista Rivera, al que se acercó una mujer haciéndole entrega, al parecer, de anotaciones de juego. De inmediato los representantes del orden se dirigieron al lugar con el propósito de proceder a la detención de los infractores, pero Rivera, intentando darse a la fuga, embistió a la camioneta de la repartición ocasionándole desperfectos y consiguiendo su propósito. Aprehendiéndose a la "pasadora" que resultó ser Marta Susana Andreoli y secuestrósele de la mencionada finca, planillas de jugadas de quiniela por un de 92.000 pesos y dinero en efectivo por valor de 7.600 pesos. Procurase la detención del "capitalista".

Personal de esta Dirección, esta vez al mando del Subcomisario Archetti, procedió en la finca de la calle Suipacha N° 418 de la localidad de Sarandí (Avellaneda Sec. 4ª), a la detención del capitalista José Marceri, afincado en el lugar, en virtud de haber sido sorprendido en plena tarea de recibir apuestas clandestinas de jugadas de quiniela, utilizando para ese fin el aparato telefónico que corresponde al N° 207-6754. Procedióse al secuestro del mismo, como así también de anotaciones por un monto de 329.745 pesos y en efectivo de 750 pesos, producto del juego.

En la seccional 4ª de Avellaneda (Sarandí) fue aprehendido por efectivos de esa dependencia, el capitalista Pedro Fridman, a quien se le secuestró anotaciones de quiniela por valor de 103.000 pesos y efectivo de 200 pesos. Finalmente, en Pehuajó, personal de esa comisaría detuvo al capitalista Antonio Sánchez. Secuestrósele anotaciones de juego por un monto de 5.500 pesos y efectivo de 6.665. En todos los casos labróse acta de infracción a la Ley 4847.

## COLECTIVO SIN FRENS Y MINUTOS DRAMATICOS

QUALEGUAY, 5 (De nuestro corresponsal). — Momentos de verdadera angustia vivieron los 15 pasajeros que viajaban en un colectivo de la empresa "El Charabón", que hace el recorrido entre esta ciudad y la localidad de Victoria, al ver aproximarse a un tren a la altura del paso a nivel de la Sección Chacras, momentos después de que el vehículo sufriera la rotura del freno.

La alarma cundió entre los pasajeros y cuatro de ellos se arrojaron del colectivo resultando con di-

versas lesiones. En tanto, el vehículo, que era conducido por Francisco Figueroa, alcanzó a cruzar el paso a nivel justo a tiempo para evitar ser arrollado por el convoy.

Con posterioridad pudo establecerse que las cuatro personas que se habían arrojado a las vías, eran: María Erenú de Taborda, de 20 años; Néldia Erenú, de 34; María Luisa Méndez de Pérez, de 25, y Juan Plaggio, cuyos otros datos se desconocen y que se halla en estado de coma.

## SUICIDOSE UN BOXEADOR ARROJANDOSE AL VACIO

BELGRADO, 5 (ANSA). — Mirograd Mitrovic, de 32 años, uno de los más conocidos pugiles yugoslavos, se suicidó hoy arrojándose desde la ventana de su departamento, situado en el quinto piso de un edificio central de esta capital. En junio, Mitrovic había sufrido un grave accidente automovilístico a causa del cual se había fracturado el cráneo y le había producido conmoción cerebral. Después de un breve período transcurrido en un hospital, el pugilista interrumpió la suya y, por su propia iniciativa, contra la opinión de los médicos, Mirograd Mitrovic había combatido en más de cuatrocientas peleas.

## Triple Choque: Un Muerto y Tres Personas Heridas

PERGAMINO, 5 (De nuestro corresponsal). — En la ruta 8, jurisdicción de esta ciudad, se registró un triple choque de automóviles que arrojó el lamentable saldo de una persona muerta y cinco heridos. En las primeras horas de la mañana de ayer, rumbo a la Capital Federal convergía la camioneta chapa 1.411, provincia de San Luis, guiada por Eduardo Eugenio Braborone, al que acompañaban su esposa, Antonia Arróspide de Braborone y el hijo de ambos, Leonardo Rómulo, de 17 años.

Al llegar al kilómetro 245, embistió por la parte posterior al acoplado chapa 8805, de Mendoza, de un camión a cargo de Eugenio Nicolás Lencina, que circulaba en igual sentido. El impacto,

de extraordinaria violencia, tuvo fatales consecuencias para el joven Braborone, que dejó de existir en forma instantánea a raíz de las gravísimas heridas recibidas. La madre de la víctima y esposa del conductor, Antonia Arróspide, también sufrió diversas lesiones que determinaron su internación en una clínica local.

Minutos después de ocurrido el sensible accidente, Herminio Brompezzi estacionó su automóvil Rambler, chapa 1.150, de Mendoza, para observar el estado en que quedaron ambas unidades, por efectos del choque comentado. En tales circunstancias fue embestido por un ómnibus de la empresa Serrano, que circulaba hacia la Capital Federal,

a cargo del motorista Santiago Regustín Copello. La violencia del impacto hizo que el Rambler se desplazara hacia su costado derecho y chocara, a su vez, con el Fiat 600 a cargo de Roberto Darnetti, que también había detenido la unidad para atenderse al accidente. De resultados de este nuevo episodio, resultaron lesionados el nombrado Bompezzi; su hija Rosana Claudia, de tres años de edad, que viajaba con otros familiares; Humberto Bonicelli, que también ocupaba el Rambler, y el conductor del Fiat, o sea Darnetti, los que fueron internados en el Hospital San José, de esta ciudad. En dicho nosocomio se informó que la niña Rosana Claudia presentaba la fractura de una de las piernas.

## CUATRO BOMBEROS SE HIEREN EN BERISSO

LA PLATA, 5 (De nuestro corresponsal). — En la tarde de ayer, en el cuartel de los bomberos voluntarios de Berisso, se recibió un llamado con motivo de un choque de camiones ocurrido en la intersección de las calles 5 y Ostende, de la mencionada localidad. Con la premura del caso, los abnegados servidores partieron al lugar del accidente, en un vehículo a cargo del chofer Enrique Meschini. Cuando faltaba solamente una cuadra para llegar al lugar, la unidad a cargo de Meschini, al tomar a excesiva velocidad la banquina, describió un brusco movimiento, determinando la caída al pavimento de los bomberos Oscar González, de 24 años; Rogelio Kosluk, de 20; Alberto Crispino, de 21, y Luis Anselmi, también de 21 años. Los bomberos, que fueron rápidamente auxiliados por sus propios compañeros, quedaron internados en un sanatorio de Berisso, donde se informó que presentan traumatismo y contusiones varias en las piernas. En lo que respecta al choque de camiones, que movilizó a los bomberos, careció de toda importancia.

## PERECIO AHOGADO UN JOVEN ESTUDIANTE

SANTA FE, 5 (De nuestro corresponsal). — La tragedia signó una fiesta de camaradería realizada por peritos mercantiles, egresados el corriente año de la Escuela de Comercio de Rafaela. Con la finalidad de celebrar el acontecimiento, resolvieron practicar un poco de natación en una pileta cercana al establecimiento educacional, aprovechando el intenso calor reinante. Los jóvenes se entregaron de lleno al deporte náutico, y nada hacía presagiar la tragedia. Pero en un momento dado, cuando uno de los participantes se zambulló con la finalidad de tocar el fondo de la pileta, tropezó con el cuerpo de una persona del sexo masculino al que logró sacar a la superficie. La víctima, que había perecido por asfixia por inmersión, fue identificada como Hernán Bessone, de 17 años, domiciliado en Colonia Marín, departamento Castellano. Era alumno del establecimiento antes nombrado. La policía inició el sumario de práctica para determinar las circunstancias de la muerte del joven estudiante.

## VEHICULOS PELIGROSOS Y VICTIMAS POR MAYOR

En el Hospital Fernández dejó de existir Luis Beltrán Laurralde, argentino, de 64 años de edad, con domicilio en la calle Claf 3064, a causa de las lesiones que sufrió el día 28 de noviembre pasado. En esa oportunidad el anciano fue embestido en la intersección de las calles Dorrego y Libertador por el camión de transporte de ganado, chapa 625.595 de la Provincia de Buenos Aires, que conducía Raúl Arnaldo Garay, argentino, de 33 años, domiciliado en la calle Gurruchaga 1152 de esta capital. Intervino en el hecho la seccional 31ª, que inició el sumario correspondiente.

### ANCIANA HERIDA

En la avenida San Martín y la calle Carlos Antonio López, la anciana Antonia Casas viuda de Tassin, española, de 71 años, con domicilio en Epecuén 4760, fue atropellada por un jeep chapa 738.552 de la Provincia de Buenos Aires. Su conductor, Víctor Alfonso Añascos,

Silva, argentino, de 33 años, soltero, chofer, con domicilio en la calle Echeverría 945 de la localidad de San Martín, socorrió en la emergencia a la víctima y la trasladó al Hospital Sirio Libanés. Se comprobó que sufría de traumatismos de cráneo, herida cortante y escoraciones en la ingle y muslo de pierna derecha. Las autoridades de la comisaría 45ª iniciaron el sumario y detuvieron preventivamente a Silva.

### MUJER EMBESTIDA

A las 17 horas de ayer, en la calle Independencia entre Yapeyú y Castro Barros, fue embestida violentamente la señorita Florinda Sayer Giménez, argentina, de 68 años, soltera, empleada con domicilio en Rivadavia 4070, tercer piso.

Al pretender cruzar la calzada, una motocicleta que avanzaba a gran velocidad, la golpeó fuertemente, arrojándola sobre la vereda. Trasladada al

Hospital Durand, se comprobó que había sufrido numerosos golpes que por fortuna no ponen en peligro su vida. Las autoridades de la comisaría 19ª iniciaron el sumario correspondiente. El conductor del rodado, Luis Eduardo Rodríguez, argentino, de 29 años, soltero, domiciliado en José Bonifacio 1975, quedó detenido en la mencionada seccional.

### OTRA MAS

Las autoridades de la comisaría 27ª tratan de establecer la culpabilidad del conductor del automóvil particular chapa C 19.904, conducido por Camilo Iacovo, italiano, de 38 años, que ayer por la tarde atropelló en la calle Darwin frente al número 343, a la señora Josefina González de Obar, española, de 66 años.

La señora de Obar sufre de sordera y se cree que no advirtió el llamado de atención del chofer del vehículo. Fue internada en el Hospital Durand.



## MURIO UN PERIODISTA QUE VIAJABA A COBRAR UNA HERENCIA: CASO RARO

CARACAS, 5 (ANSA). — Honda impresión causó en esta capital la noticia de la extraña muerte ocurrida al periodista venezolano Francisco Villanueva Berrizbelúa, conocido con el seudónimo de "Telemicros", registrada a bordo de la nave española "Monserat" cuando se dirigía a la ciudad de Vigo.

El periodista viajaba a España para tomar posesión de una herencia de 22 millones de pesetas, lo cual hace presumir que pudo ser asesinado por alguien interesado en impedir su llegada a Vigo.

Villanueva tenía 38 años, era casado y padre de un hijo. El año pasado se hizo acreedor al premio nacional de periodismo por sus brillantes artículos en el diario "El Mundo", del cual era redactor. Había partido de Caracas el 26 de noviembre a bordo del "Monserat".

### ¿SUICIDIO O ASESINATO?

Una versión inicial indicaba la posibilidad de que el periodista se hubiera suicidado, pero las investigaciones posteriores de la policía venezolana orientan la pesquisa

hacia un probable asesinato, para impedir que Villanueva hiciera efectivo el legado de sus antecesores. Rastros de sangre en su camarote confirmaron la hipótesis de un crimen.

La desaparición del periodista fue advertida por el capitán del "Monserat" cuando la nave llegaba a un puerto de las Islas Canarias.

Súpose hoy que la cancillería venezolana reclamara por las vías correspondientes una amplia investigación sobre la desaparición y muerte de Villanueva.

## CAPTURAN A TELEFONICOS DEDICADOS A TERRORISTAS

La división Delitos Federales, dependientes de la Dirección de Coordinación, informó sobre la detención de cuatro empleados de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones, autores de atentados contra las instalaciones telefónicas.

Los autores de los hechos fueron identificados como Eduardo Ubaldo Osa, argentino de 27 años; Hugo Eulogio Lura, de 30; y Raúl Alberto García de 25, todos ellos empleados de la mencionada empresa, quienes contaban con el correo ordinario permiso para trabajar en la Federación de Obreros y Empleados de telecomunicaciones.

nes, FOETRA, entidad gremial de la que el último de los nombrados es vocal de la comisión directiva.

Otro de los detenidos es Enrique Rossi, argentino de 37 años, empleado de la empresa Transportes de Buenos Aires.

### DETENIDOS

El día martes de la semana que pasó, personal policial detuvo a los nombrados en la esquina de las calles Paso y Jangallo cuando viajaban en la camioneta patente C. 027.133, que según manifestaciones de la policía pertenece a FOETRA y se les

secuestró una bomba que contenía un kilogramo de genitita.

Esta bomba fue hecha explotar en los terrenos que se encuentran detrás de la ciudad Universitaria, en la vecina localidad de Núñez. La explosión produjo un cráter de 80 centímetros de profundidad por 1,50 de diámetro, lo que demuestra el poder destructivo que tenía.

Las investigaciones policiales, permitieron establecer que el día 9 de noviembre último, los detenidos hicieron explotar una bomba en la cámara telefónica subterránea existente en la esquina de la avenida

Rivadavia y Virgilio, barrio de Villa Luro, atentado que causó la interrupción de los servicios telefónicos en una amplia zona.

Posteriormente hicieron explotar otro artefacto similar en otra cámara existente en la avenida Mitre y la calle Roque Pérez, de la vecina Villa Dominico, hecho que provocó también innumerables trastornos en el servicio.

Los detenidos se hallan alojados en la Alcaldía del Palacio de los Tribunales a disposición del Juez federal doctor Leopoldo Issauralde, secretario del doctor Angel de Paola.

## SOMETIO A VEJAMENES A UNA MUJER CASADA: PRESO

Una rápida pesquisa llevada a cabo por personal de la comisaría 3ª de Vicente López, permitió aclarar un inculcable atentado cometido en perjuicio de una mujer casada en jurisdicción de Los Polvorines, partido de General Sarmiento. La víctima había denunciado que el día 22 del actual, alrededor de las 20.5, en el interior de la estación Los Polvorines, del ferrocarril Bel rano, el sujeto Inocencio Cardozo, mediante violencia la había sometido a malos tratos; la mujer agregó que su agresor no conforme con satisfacer sus bajos instintos le había sustraído un collar; una vez reunida la prueba correspondiente detuvo al acusado Cardozo, quien confesó su inculcable conducta e hizo entrega del collar sustraído; ahora el sujeto es procesado por violación y

robo con intervención del juez Penal, doctor De la Llosa.

Por su parte la policía de Moreno, procedió a la detención de Simón Castro, quien el 25 del actual abusó deshonestamente de una niña de 9 años, cuya madre formuló la correspondiente denuncia. El depravado confesó su delito y ahora es

procesado por abuso deshoneste en sumario que se instruye con intervención del juez Penal doctor Tipitip.

En un procedimiento realizado por la policía de Azul comprobóse que un menor de 8 años imploraba la caridad pública, por sugerencia de sus progenitores; los funcionarios iniciaron actuaciones por infracción al artícu-

lo 8º de la ley 4664, al tiempo que dispusieron la internación del menor que goza de mal concepto en un instituto oficial de reeducación e iniciaron al padre, Inocencio Campos, las actuaciones de práctica por contravención al Reglamento de Falta.

Efectivos de la Brigada de Investigaciones de la zona Este, procedieron a la detención de Carlos Rodolfo Cardozo, quien registraba la captura recomendada en virtud de hallarse acusado de hurto, en sumario que se instruye con intervención del juez Penal doctor Madina. El mismo personal apresó a Oscar Valentín González imputado de defraudación en perjuicio de la firma Díaz, Herrera y Cia. Este detenido fue puesto a disposición del juez del Crimen doctor Ozafrán que interviene en el sumario

## CONDESA EN LA MALA: LE ROBARON LAS JOYAS

NUEVA YORK, 5 (France Presse). — La condesa Lilliana Teruzzi, viuda del ex embaajador de Italia en Washington, ha sido robada, perdiendo siete alhajas cuyo valor es de 345.000 dólares. El robo parece haber tenido lugar en la noche del viernes al sábado y la propietaria solo se dio cuenta del mismo ayer por la mañana. El apartamento de la condesa se halla en un céntrico hotel neoyorquino.

## ESPECTACULAR ACCIDENTE CON UN AUTOMOVIL ROBADO

Espectacular accidente provocaron los ocupantes de un automóvil, que resultó robado en las inmediaciones del lugar del hecho. Al promediar la tarde de ayer, por la calle Independencia en dirección al Oeste, avanzaba un ómnibus 73, interno 31, conducido por Pablo Pérez. Al enfrentar la calle Quintino Bocayuva, se cruzó imprevistamente un automóvil particular chapa 120.686 de la Provincia de Córdoba, ocupado por tres sujetos desconocidos.

El chofer del ómnibus, que no espe-

raba la entrada de ningún vehículo por esa dirección, que es contramano, tuvo que hacer una extraordinaria maniobra para evitar atropellos, pero el maniobrado se estrelló contra el frente de la línea de la primera de las nombradas. N° 4242.

Los ocupantes del automóvil, causantes del accidente, detuvieron el coche metros más adelante y ante la sorpresa de los transeúntes y pasajeros del ómnibus, que por fortuna no hubo heridos, se dieron a la fuga, dejando el automó-

vil abandonado.

Alertadas las autoridades de la seccional 10ª, éstas se hicieron presentes y luego de verificar los hechos por las manifestaciones del chofer Pérez y demás testigos, comprobaron que el vehículo usado era robado.

Momentos antes se había solicitado el secuestro del mismo, a raíz de la denuncia que su propietario Rafael Brusetti radicara en la mencionada seccional. El damnificado se domicilia en la calle Independencia 3765.

## ROBANLE LA MOTONETA A UN SACERDOTE: MENORES

PERGAMINO, 5 (De nuestro corresponsal). — En la comisaría local se presentó el sacerdote Marciano Alba Solís, y dijo que entre las 20 del día 27 de noviembre y las 6.30 del día siguiente, sujetos desconocidos le abrieron la puerta de su garaje con una llave ganza o similar y le sustrajeron una motocicleta marca Zanella de su propiedad valuada en la suma de 11.000 pesos.

Iniciadas las investigaciones por las autoridades, se detuvo a dos menores que se confesaron autores del robo y además son autores de otros robos cometidos en la zona. De un almacén vecino sustrajeron 24 botellas de Coca Cola, dos botellas de aperitivos, y de la parroquia San Vicente de Paul, una alcañicia conteniendo la suma de 60 pesos.

Se estableció que en estos hechos intervinieron también otros menores que igualmente fueron detenidos. Secuestró lo sustraído e inicióse sumario por hurtos reiterados con intervención del Tribunal de Menores a cargo del doctor Carrara.

## CHILENO LADRON: COMIO LA CARNE; VENDIO LANA

LA PLATA, 5 (De nuestro corresponsal). — En la comisaría de Lobería denunció Pedro González, en representación de la firma Burgos y Cia., que desde el mes de julio a la fecha, personas desconocidas habían sustraído del campo que la misma posee en el cuartel 11, 57, animales laneros de raza Lincoln, señalados en la oreja derecha, por un monto que calculó en 130.000 pesos. Las diligencias practicadas por la comisaría local permitieron establecer que no era ajeno a esos delitos Osario Contreras, chileno, de 31 años, soltero, de ocupación jornalero y domiciliado en la calle Neococha sin, de esa localidad. Interrogado este individuo terminó por confesar haber sustraído esos animales, los que sacrificó ingiriendo la carne y vendiendo la lana. Se le secuestró un colchón que había confeccionado con lana proveniente de los animales robados.

## MACABRO HALLAZGO EN CANTERA DEL URUGUAY

MONTEVIDEO, 5 (ANSA). — La policía trabaja intensamente tratando de aclarar las circunstancias en que halló la muerte Jorge Carlos Trinidad Lima, de 27 años, cuyo cuerpo fue encontrado ayer por los obreros de una cantera, en un sector no explotado de la misma, en las cercanías de Carrasco. El cuerpo, en avanzado estado de descomposición, se encontró en el fondo de la cantera, presumendose que cayó desde una

altura de sesenta metros aproximadamente.

El cuerpo presenta numerosas lesiones, que pudo producirse con el rozamiento contra las paredes de la cantera, en la caída. La policía no descarta la posibilidad de un homicidio. Familiares de la víctima declararon a la policía que el joven salió de su casa el 30 de noviembre y que se encontraba muy apesadumbrado por la falta de trabajo.

## CHOQUE EN EL CENTRO: HAY SEIS LESIONADOS

En la madrugada de hoy, se produjo un espectacular choque entre tres vehículos, dos de ellos taxis y el tercero particular. A las 4.30, marchaban por la avenida Córdoba y Azcuernaga, dos taxis a regular velocidad. Uno de ellos era conducido por Hector Jose Pissani, domiciliado en la calle Tinogasta 5474, que tiene chapa 9881 de la Capital Federal, y el otro chapa 19.457 conducido por Jorge Federico Setz, domiciliado en México 3771. Estos rodados fueron embestidos y desplazados por el automóvil particular chapa de la provincia de Buenos Aires número 1.147.187, y lo conducía su propietario Juan Carlos Aquiles domiciliado en la calle Espinosa 1165. Los nombrados y las pasajeras Elsa Roma Aráoz y Haydee López que viajaban en el primero de los rodados, y Delia Ester Recoiff, en el segundo, sufrieron lesiones que no ponen en peligro sus vidas, pero que igualmente quedaron internados en el hospital de Clínicas, para su curación. Intervino la seccional 7ª que trata de establecer responsabilidades. Los rodados sufrieron grandes daños.

## Taxista Asaltado por Ocasionales Pasajeros

En la comisaría 31ª se presentó el taxista José Joaquín Rey, argentino de 28 años, casado, con domicilio en la calle Tres Arroyos 3371, y denunció haber sido víctima de un asalto.

En sus manifestaciones dijo que, mientras conducía su automóvil cha-

pa 70.913, por la avenida Valentín Alsina, entre Virrey del Pino y José Hernández, dos hombres que llevaban como pasajeros, lo amenazaron de muerte y le sustrajeron la suma de 2.700 pesos. Pagaron en el rodado y valió el mismo en la suma de 900.000 pesos.

## Anciana Extraviada

Personal de la seccional 41ª halló extraviada frente al número 2454, de la calle General Rivadavia, a una anciana, que dijo llamarse María Aurelia Valera, al parecer de 75 años de edad, de 1.55 de estatura, cutis blanco, cabellos canosos. Viste batón a rayas blancas y azules y calza zapatillas de paño color marrón. Se solicita la presencia de los familiares.





# LOS MINISTROS DE DEFENSA DE ARGENTINA INSPECCIONAN

Con la declaración conjunta de nuestro gobierno y el de Chile, entregada este mediodía al periodismo, parece haber quedado superado el conflicto limítrofe entre nuestro país y la nación vecina.

En esa declaración se establece que los ministros de Defensa Nacional de Argentina y Chile asistirán a la reunión que el 9 del actual efectuará en Balmaceda la Comisión Mixta de Límites.

Este documento fue suscripto esta madrugada por el canciller Zavala Ortiz y el embajador trasandino en Buenos Aires.

Mientras tanto, son pocas las informaciones que llegan a esta capital sobre la actividad de la Gendarmería en la zona en litigio. Mientras oficialmente se anunció que los efectivos de ese cuerpo se mantienen en Laguna del Desierto, informaciones extraoficiales señalan que existieron los desplazamientos de que se hicieron eco los órganos de prensa en la víspera.

Trascendió además que en esferas castrenses no se acepta totalmente la solución dada al diferendo y que se espera el desarrollo de los acontecimientos para hacer una presentación ante el Poder Ejecutivo.

También ha podido saberse que se tratará de establecer comunicación con el buque-escuela "La Argentina" para establecer con exactitud los episodios protagonizados por un avión y un barco chileno, a los que en el país trasandino se les resta importancia.

Fuero establecidas, además, que el presidente de la Nación, doctor Arturo Illia, compró a los ministros de Defensa Nacional y de Relaciones Exteriores y Culto por la forma en que llevaron este difícil asunto.

## LA DECLARACION

La declaración conjunta argentino-chilena, que fue entregada hoy al mediodía en el Palacio San Martín, está suscripta por el doctor Zavala Ortiz y el embajador de Chile, doctor Hernán Videla Lira, dice lo siguiente:

"Logradas coincidencias que permiten el envío de la Comisión Mixta de Límites a la zona de Laguna del Desierto, los gobiernos de Chile y la Argentina han acordado:

1) Los ministros de Defensa Nacional asistirán a la reunión inaugural de la XXIV Reunión Plenaria de la Comisión Mixta de Límites, que se efectuará el próximo jueves 9 de diciembre.

2) La Comisión Mixta de Límites celebrará esta reunión en Balmaceda, de acuerdo con las formalidades usuales, con el objeto de adoptar medidas para: a) Inspeccionar el Hito número 62; b) Efectuar el reconocimiento terrestre y aéreo a fin de formarse juicio sobre la ubicación de la línea divisoria de aguas locales entre el Hito 62 y el Monte Fitz Roy; c) Elabo-

rar el plan de trabajo futuro.

Además la Comisión Mixta de Límites solicitará, de acuerdo con las prácticas establecidas, la cooperación conjunta de carabineros de Chile y Gendarmería Nacional Argentina para que ayuden en todos los aspectos logísticos, movilidad, etc., para lo cual los ministros de Defensa requerirán de las autoridades correspondientes que se las instrucciones que procedan. Buenos Aires, 5 de diciembre de 1965".

## EN CHILE

**SANTIAGO DE CHILE, 5 (ANSA).** — Poco después de las once horas, un funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores dio a conocer el texto de la declaración conjunta que firman el canciller Zavala Ortiz, por



El embajador de Chile, doctor Videla Lira, firmó esta madrugada, con el canciller argentino, la declaración conjunta que constituirá la solución definitiva al conflicto que mantenemos con la nación trasandina.

## BRINDIS POR EL ACUERDO

Los primeros síntomas de que se iba a lograr un acuerdo vinculado al asunto limítrofe entre Argentina y Chile, se conocieron anoche una reunión de camaradería que se celebró en el Regimiento 1 antiaéreo para festejar el día de Santa Bárbara, patrona de la Artillería. El acto se vio imprevistamente transformado en un acontecimiento de mayor trascendencia cuando determinados informes hicieron ver esa posibilidad a los altos jefes asistentes. De esta manera, las referencias que por distintos conductos llegaban al seno de la

reunión fueron singularizando el ambiente, cuando el optimismo y la alegría evidentes muestras, pues —lógico resulta— "nadie ha de querer" —al ser de entendidos ingratos con quienes son los más vecinos cordiales".

Cabe consignar que entre los asistentes se encontraban el ministro de Defensa Nacional Leopoldo Suárez, el secretario de Guerra general Castro Sánchez, el secretario coronel Laprida y el comandante en Jefe del Ejército general Pistarini.

Argentina y el embajador, en Buenos Aires, Videla Lira, por Chile.

A la hora que se entregó la declaración, 11.10 horas, solo se encontraban en la cancillería, media docena de periodistas y dos reporteros gráficos. En anteriores oportunidades, los hombres de prensa, listos para informar sobre los sucesos con el vecino país, no bajaron de una treintena.

La prensa santiaguina, destaca en sus informaciones el carácter conciliatorio de la declaración conjunta de la cancillería y del ministerio de defensa argentino, dada a conocer ayer. Se señala como un paso amistoso para las soluciones que ambos países desean.

## FELICITA A SUS MINISTROS

El presidente de la Nación, doctor Arturo Illia, antes de partir esta mañana para Rosario, fue informado con toda amplitud acerca de las gestiones cumplidas en la Cancillería y del contenido del documento suscripto, consistente en un acuerdo vinculado con la cuestión argentino-chilena. Los ministros de Relaciones Exteriores y de Defensa Nacional lo pusieron al tanto, en forma minuciosa, de todos los pasos dados y los trámites llevados a cabo —con intervención del embajador chileno— para materializar el referido acuerdo. Se sabe extraoficialmente que ya a las 5 de esta madrugada el presidente, doctor Illia, poseía los datos relativos al curso de las gestiones, y que —conforme a sus deseos y

propósitos— los hechos iban cumpliéndose con excelentes resultados.

Cabe destacar que la impresión del primer mandatorio sobre los resultados obtenidos es satisfactoria, y que minutos antes de viajar a Rosario expresó "sentimiento a los doctores Zavala Ortiz y Suárez, a quienes, por otra parte, congratulo por sus destacadas actuaciones".

## ESTA MADRUGADA

Después de una prolongada reunión, que esta madrugada tuvo como sede la cancillería, representantes de nuestro país y de Chile suscribieron el documento que fue dado a conocer este mediodía.

La reunión se inició a las 2.45 hora que ingresó al despacho del doctor Miguel Ángel Zavala Ortiz, el embajador de Chile, doctor Hernán Videla Lira, quien le hizo acompañado por el consejero de dicha representación diplomática, señor Raúl Elgueta.

Recién a las 4.50, los cronistas fueron invitados a pasar al Salón Dorado, lugar en que se encontraban presentes, además de los ya nombrados, el subsecretario de Relaciones Exteriores, doctor Noqueruel Armentol, y los directores de Política y Soberanía: de Territorios, embajador Luis Santiago Sans y Ezequiel Ferreyra; respectivamente. El doctor Zavala Ortiz expresó "que tenía la complacencia de informar que se iba a suscribir una declaración conjunta

que contenía fórmula la solución de ambos problemas que han deseado, para que se concretara la comisión mixta de límites y realice los trabajos correspondientes".

Agregó que a fin de "esa declaración conjunta conocida simultáneamente en ambos países iba a retener su texto las doce (12), de hoy" por último: "repto que nos llegados a una justa solución y estamos contentos ambos, con resultado, que ha con la buena voluntad de los gobiernos y que los conducimos a momentos de paz y de tranquilidad es lo que los pueblos desean".

Las copias del documento una carilla a doble espacio fueron suscriptas a las en primer término por el embajador Videla Lira, después por el Canciller. Siguió diciendo que los dos gobiernos y pueblo sean una solución rápida problema y agregó que estaban trabajando con el doctor Suárez sobre la muela del comunicado hoy de Defensa Nacional sienta optimismo "cuanto a la solución bre la versión de su manifestado que no está. En determinado momento de la conversación, festo que comentar los chos con sensacionalismo era cuestión que le era a él personalmente que cuando consideraba podía ser una molestia la presidente se unió lo que ganaría en tranquilidad".

Sobre la dimisión de Armentol se le comentó, pero no podía, dijo, estar diciendo ese tipo de cosas. En cuanto a otras llamadas del presidente Comisión de Límites, el doctor Gómez, encuentra en Laguna del Desierto, por parte de fuerzas armadas, "recalcó— que el doctor Gómez depende del Ministerio de Relaciones Exteriores, que es el que le da órdenes en relación con la función que está cumpliendo. Sobre su viaje a Rosario adelantó que no podía concretarla, mencionó que en caso de ir también España. En cuanto a la versión de la última nota adelantó que sería que estuviera terminada del lunes.

**NO HUBO REUNION**  
Contrariamente a lo que se adelantó, el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Miguel Ángel Zavala Ortiz, no concurrió a la residencia de la Nación para entrevistarse al presidente de la Nación.

Los periodistas, que estaban de guardia en la puerta principal de la residencia, dijeron que llegaría el día de mañana a las 10 de la mañana, y al no notar su presencia, telefónicamente, le dieron el día de mañana para desahuciarla, algunos

## ANUNCIAN EN SANTIAGO UNA REUNION DE ZAVALA Y VALDES

**SANTIAGO DE CHILE, 5 (France Presse).** — Los cancilleres de Chile y Argentina, Gabriel Valdés Subercaseaux y Miguel Ángel Zavala Ortiz, se reunirán en los próximos días en la provincia chilena de Aysen, se anunció esta mañana en medios bien informados del Palacio de la Moneda de Santiago. Esta entrevista estaría prevista en el comunicado conjunto firmado esta madrugada en Buenos Aires entre el canciller Zavala Ortiz y el embajador de Chile Hernán Videla Lira. Se desconoce hasta el momento la fecha de la entrevista.

## FREI HABLO CON ILLIA

Círculos extraoficiales expresaron que hubo conversaciones telefónicas entre los presidentes Illia y Frei, y entre los cancilleres Valdés y Zavala Ortiz. Los principales titulares de los diarios de ayer se preocuparon del nuevo cariz que ha tomado el diferendo. El diario "El Mercurio", en el principal título de su primer cuerpo, dice: "Gobierno argentino ordenó a la gendarmería proseguir su avance". El "Diario Ilustrado" destaca, por su parte, "El gobierno argentino decidió no retirar sus tropas de la zona limítrofe". El diario comunista "El Siglo" titula su información: "Los gorilas dificultan la solución limítrofe". El diario del gobierno "La Nación", es el único que no se preocupa del problema en su primera página. En las páginas interiores anuncia: "El gobierno argentino anuló la orden dada a la gendarmería de detenerse a 40 kilómetros de la frontera chilena".

## DESMENTIDA

**SANTIAGO DE CHILE, 5 (Reuter).** — La cancillería chilena declaró ayer que eran inexactas las versiones de que la gendarmería argentina habría recibido orden de avanzar hacia la zona en litigio de Laguna del Desierto. Puntualizó en

cambio que en ese sector fronterizo reinaba la más absoluta tranquilidad. Agregó el comunicado que el gobierno de Chile no emitirá ningún comunicado oficial, estimando que ha mejorado la situación.

La declaración del canciller de Chile, doctor Gabriel Valdés, donde éste puntualizaba la inexactitud de la versión que hacía avanzar a los efectivos de la gendarmería argentina hacia la zona litigiosa de Laguna del Desierto, puso término esta noche a doce horas de gran tensión. El lacónico anuncio oficial se produjo luego de la reunión que mantuvieron el presidente de la república, doctor Eduardo Frei, y el canciller. Esta reunión se produjo después que el doctor Valdés hubo mantenido una conversación telefónica con el embajador de este país en Buenos Aires, quien le dio cuenta de las gestiones que realizó en la capital del país trasandino. En el palacio de gobierno reina en estos momentos la más absoluta tranquilidad.

## CHILE: "NO PROVOCACION"

**SANTIAGO, 5 (Reuter).** — El ministro de Defensa Nacional chileno, Juan de Dios Carmona, desmintió ayer terminantemente que fueran armadas chilenas hubieran efectuado demostraciones hostiles en contra del crucero "Argentina". En un comunicado oficial entregado a las 18 se expresa: "Ante las informaciones sobre posibles incidentes, en la zona del Canal de Beagle, aparecidas en la prensa de hoy, este Ministerio de Defensa Nacional desmiente terminantemente la versión de que un destructor chileno hubiese hecho demostraciones hostiles al crucero "La Argentina".

"Este buque argentino, en el viaje de Buenos Aires a Ushuaia, el viernes en la mañana, navegó alrededor de la Isla Picton y cruzó por Paso Richmond y Paso Picton por aguas chilenas, si-

tiendo posteriormente por el Canal Beagle. Esta circunstancia fue comunicada a la superioridad como es normal. Posteriormente, mientras el crucero seguía hacia frente a Puerto William, un avión Beechcraft de transporte de la Armada aterriza en esa estación llevando como pasajeros a los embajadores del Canadá, en viaje de conocimiento de la zona. Es absurdo pensar que un avión de transporte, sin armamento y con pasajeros de ese rango a bordo, pudiera amenazar la navegación del crucero argentino".

Por su parte, el canciller chileno, Gabriel Valdés después de una reunión con el Presidente de la República declaró que esperaba la respuesta del canciller argentino Zavala Ortiz, antes de entregar una declaración oficial.

## BUENA IMPRESION

**SANTIAGO DE CHILE, 5 (France Press y Reuter).** — "La declaración conjunta de los ministros de defensa nacional argentina y de relaciones exteriores, ha causado muy buena impresión en el gobierno chileno", declaró el subsecretario de relaciones exteriores, Oscar Pinochet. Consultado sobre si ello aliviaba la tensión existente en la opinión del gobierno, Pinochet respondió textualmente: "Evidentemente que alivia la tensión".

Finalmente Pinochet calificó los términos de la citada declaración conjunta argentina, como "aclaramientos".

Informaciones proporcionadas por una radio de la ciudad austral de Punta Arenas, señalan que en la región de Laguna del Desierto, existe calma total. El locutor puntualizó además, que no se han registrado movimientos extraordinarios de las unidades de la armada nacional y que, en esos parajes, solo se encuentra el destructor "Cochrane".



# CHILE SE REUNIRAN EN LA ZONA DE LITIGIO

# VERANEO EN EL HITO

dad, entre ellas conversar con el doctor Zavala Ortiz. El presidente contestó que no esperaba a nadie y que se encontraba con el embajador argentino en Francia, doctor Galatire y señora, con quien iba a cenar momentos más tarde.

El problema con Chile se maneja con los principios jurídicos y las normas tradicionales que tiene el Poder Ejecutivo, y se halla en manos del presidente de la Nación, del ministro de Defensa y de la Cancillería.

Así lo manifestó el vicepresidente de la Nación, doctor Carlos H. Perette, luego de formalizar su habitual conversación de los sábados con el jefe del Estado.

Seguidamente anunció que en la primera sesión del período extraordinario de sesiones, el 15 del corriente, se tratará el proyecto, de El Chocón-Cerro Colorado, y pasó a enumerar los temas considerados con el primer magistrado.

## ♦ ZAVALA DESMIENTE

En horas de la tarde el

## ZAVALA A ROMA

Mañana, alrededor de mediodía, viajará a Roma en un Comet de Aerolíneas Argentinas, el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Miguel Angel Zavala Ortiz.

El canciller asistirá, especialmente invitado por Su Santidad Paulo VI, a la sesión de clausura del Concilio Ecueménico.

El canciller había formulado ya declaraciones sobre este diferendo y sobre su posición en el mismo.

En conversación con los periodistas, el canciller, doctor Miguel Angel Zavala Ortiz, expresó que la exageración había excedido los límites de la discreción en lo que se refiere a las publicaciones de los órganos de difusión. Señaló a este

respecto que hay que tener sumo cuidado cuando se habla del avance de tropas, por cuanto se coloca al país en el orden internacional como agresor y fuera de la línea de paz, seguridad y respeto.

Agregó que si bien en las informaciones se habla de la Gendarmería, los titulares se refieren a fuerzas armadas, entendiendo entonces la opinión pública que se trataba de fuerzas de aire, mar y tierra.

Recordó el canciller que la Gendarmería tiene funciones de custodia policial y aquella interpretación implicaba consiguientemente sacar de su cuadro específico de la Gendarmería.

Siguiendo con el tema, dijo Zavala Ortiz que en las informaciones se había llegado a hablar de una fuerza de 35.000 hombres. Esas cosas, dijo, posibilitan a Chile hacer una presentación ante las Naciones Unidas para demostrar que existe una política agresora argentina y todo eso es materia de deterioro para el país.

## UN FUNCIONARIO MUNICIPAL SOLICITO MEDIO MILLON PARA AGILIZAR UN TRAMITE; PRESO

ROSARIO, 5. — El señor Ignacio Saigado, en representación de la empresa de Transporte Urbano Automotor de Pasajeros Soc. Coop. Ltda., denunció en la sección Robos y Hurtos que el 29 de octubre último dicha empresa cursó una nota a la intendencia municipal, solicitando autorización para agregar tres coches al recorrido que realiza la línea —Rojá— número 52. En reiteradas oportunidades concurrió a la oficina de la sección Economía y Estadística de Transporte dependiente de la Dirección General de Estadística de la municipalidad, siendo atendido por el jefe de la misma, Joaquín María Genis, y un empleado llamado Alfredo Eduardo Vogler, argentino, de 24

años, soltero, con domicilio en Alvear 1483. Estos tras oponerles un sinnúmero de trabas para el otorgamiento del permiso, terminaron por exigirle la suma de medio millón de pesos a fin de solucionar dicha situación. La intimidación fue resistida por los representantes de la línea de ómnibus. El día 2 del mes en curso fueron conminados en el sentido de que si el viernes último no le entregaban a Vogler la suma de cien mil pesos, le labrarían un acta por valor de veinte mil pesos, incautándose de los vehículos con la colaboración de la policía de la sección motorizada y tránsito.

De acuerdo con el personal de la sección Robos y Hurtos, los representan-

tes de la empresa de transportes entregaron el viernes a Vogler la cantidad de 30.000 pesos en la oficina en la que se desempeña. Instantes después penetraron a la habitación los policías en el preciso momento que el infiel empleado contaba el dinero que estaba depositado en un cajón abierto. La policía, que tenía la numeración de los billetes, comprobó que se trataba de los mismos, procediendo a la detención de Vogler, que fue conducido a la División de Investigaciones a disposición del juez de instrucción.

Se procura la detención del llamado Genis, jefe del empleado, quien actualmente se encuentra en uso de licencia.

## CIENTIFICOS DE NUESTRO PAIS ESTUDIAN EL EMPLEO DE SATELITES PERIODISTICOS

PARIS, 5 (Reuter). — Científicos de la Argentina, Brasil y otros 18 países se reunirán en esta capital a partir de mañana a fin de considerar el futuro de los satélites de comunicaciones y sus posibles repercusiones sobre la prensa y la radio.

Los expertos en cuestión participarán en una conferencia de cuatro días patrocinada por la UNESCO, pero su intervención se electúa a título personal.

Según indican algunas fuentes, es probable que en la reunión se considere la posibilidad de apelar a los satélites para la transmisión directa de informaciones por parte de las agencias noticiosas, así como para hacer posible la reproducción facsimilar de periódicos, que podrían ser así publicados en diversos lugares del mundo al mismo tiempo.

## "Veneno en Botellas de Leche": La Aterradora Denuncia de un Afiche

Los porteños estamos acostumbrados al "bombardeo" del afiche. El noventa por ciento de ellos mueren a las 24 horas, sin pena ni gloria, tapados por un nuevo anuncio. El porteño suele pasar indiferente frente a ellos y estos, en muchos casos, no alcanzan a cumplir el objetivo para el que fueron re-  
altizados.

Ahora. Buenos Aires tiene a la vista un insolito y aterrador afiche. En su leyenda se lee: "Veneno en botellas. 50.000 niños en peligro. No beba leche".

El espectacular anuncio está firmado por APAI (Asociación Pro Alimentación Infantil). Los argumentos de APAI, para que nos privemos de tan necesario como imprescindible alimento, son los siguientes: A) El 93 % de la leche suelta y el 85 % de la pasteurizada, a nivel de consumo, en la Capital Federal, es inapta, de mala calidad y posiblemente adulterada en su distribución. "Dictamen de los doctores Horacio Escardó, Jaime Averbach, Roberto J. Callegari, Eduardo Cichero, José Donne. Revista "Asociación Dalmatista y María E. Della Médica Argentina" mayo de 1965); B) La intendencia municipal, al oponerse sistemáticamente, en forma arbitraria e ilegal, al cumplimiento de las ordenanzas sobre distribución de leche, aporta nuevos factores de perturbación a este grave problema. Se sustraen al pueblo de un instrumento preparado para defenderlo de este pavoroso drama nacional, entregándolo indefenso a los criminales de la leche. (Exp. 6.903-A-1965, en trámite por APAI por ante el H. Concejo Deliberante); C) "50.000 niños mueren anual-

mente a causa de la mala calidad de la leche...". De claración del Ministerio de Salud Pública de la Nación, enero 20 de 1964; D) "Horroriza pensar... en los estragos producidos a enfer-

mos, ancianos e infantes... cuya extensión jamás podrá ser conocida... por la desidia en materia sanitaria de la leche...". (De un editorial de "La Nación", abril 11 de 1965.



Este es uno de los numerosos afiches que denuncian a la ciudad sobre el mortal peligro que se corre bebiendo leche. Cada afiche cuesta 30 pesos y piden ayuda para hacer más.

## SI VA DE VERANEO, LEA ESTO. SON LOS NUEVOS HORARIOS DE LOS TRENES

El lunes 13 de diciembre entrará en vigor el nuevo horario de trenes, correspondiente a la temporada de verano, en la línea del Ferrocarril General San Martín, y General Belgrano, con destino a Chile. A partir de la implantación del nuevo horario, además de la combinación que habitualmente se ha venido realizando con la utilización del tren "El Libertador", se efectuarán dos combinaciones más por medio del tren "El Aconagua". Este tren, que se compondrá de coches dormitorios remodelados, aptos para viajes rápidos, saldrá de Retiro los martes y domingos a las 15.50, llegará a Mendoza a las 8.15 del día siguiente y seguirá de inmediato a Chile, para llegar a Santiago y a Valparaíso a las 21.12, o sea que acortará en unas siete horas el viaje entre la Capital Federal y cualquiera de las ciudades chilenas ya mencionadas.

Para el viaje de regreso, la salida de Chile ha sido fijada para los lunes y miércoles a las 7.54, continuando viaje en Mendoza a las 21, para llegar el día siguiente a Retiro a las 13.25.

### ♦ TRENES PARA LA ZONA CUYANA

"El Libertador", conduciendo dormitorios y coches de primera y segunda clase, saldrá de Retiro los jueves a las 11.30, llegando el día siguiente a Mendoza a las 5.45, y a San Juan a las 9. Regresará de San Juan iniciando allí el viaje los viernes a las 21.10.

Los martes, jueves y sábados a las 6 saldrá de Retiro "El Cuyano", conduciendo coches de primera y segunda clase y salones con aire acondicionado. Llegará a San Luis a las 19.22, a Mendoza a las 23.50, y a San Juan a las 2.15. El viaje de regreso se iniciará en San Juan los miércoles, viernes y domingos a las 4.50, para arribar a Retiro a la 1.00, del día siguiente.

"El Sanjuanino", con comodidades similares, partirá de Retiro los lunes, miércoles y viernes a las 15.50, llegará a San Luis a las 5.11, a Mendoza a las 9.35 y a San Juan a las 11.55, regresando de este lugar los martes, jueves y sábados, con hora de salida a las 18.35, para pasar por Mendoza a las 21, por San Luis a la 1.25 y llegar a Retiro a las 14.50.

El tren El Aconagua, que conducirá coches de primera clase, salones con aire acondicionado y dormitorios hasta Mendoza solamente, saldrá de Retiro los martes y domingos a las 15.50, para pasar por San Luis a las 4.08, por Mendoza a las 8.15 y llegar finalmente a San Juan a las 10.35 desde la capital sanjuanina. Este tren expreso saldrá los lunes y miércoles, partiendo a las 18.35 para estar en la Capital Federal a las 13.25 del día siguiente.

Además de los trenes mencionados circulará El Zonda los martes y sábados, conduciendo coches de primera y segunda clase y dormitorios. Saldrá de Retiro a las 21, pasando por San Luis y Mendoza para llegar a San Juan al día siguiente allí a las 20.10. Regresará de la zona de Cuyo, sabiendo de allí los lunes y jueves, para arribar a Retiro al día siguiente a las 9 horas.

Como en el horario anterior, la ciudad de San Luis contará con un servicio diario de ida y vuelta, con partida de Retiro a las 7.15 y llegada a San Luis a las 0.25. Desde allí partirá diariamente a las 4.25 para arribar a Retiro a las 22.25.

Para las comunicaciones entre Buenos Aires y la ciudad de San Rafael (Mendoza), se contará con tres servicios semanales: El Sanrafaelino, compuesto por salones con asiento superpullman y coches de clase única, ambos con aire acondicionado, saldrá los viernes a las 21 y llegará a destino al día siguiente a las 13.35. El expreso diurno Sur Andino con coches de primera y segunda clase y salón con aire acondicionado, partirá los lunes a las 8 y, finalmente el tren El Nihuil, conduciendo dormitorios y coches de primera y segunda clase, saldrá los miércoles a las 21. Estos tres trenes que se han mencionado saldrán de San Rafael, en el viaje de regreso, los domingos, martes y viernes, respectivamente.

### ♦ SIERRAS GRANDES DE CORDOBA

Entre Retiro y la ciudad de Villa Dolores, que es la puerta de acceso a la importante zona turística de las Sierras Grandes de Córdoba, habrá cinco trenes semanales en cada sentido.

El Champaqui, tren rápido diurno saldrá de Retiro, domingos y miércoles, a las 6 y llegará a Villa Dolores, a las 22.40 de allí partirá de regreso los lunes y viernes.

Los jueves y sábados saldrá, a las 15.50, un tren conduciendo coches de clase única y salones con aire acondicionado, que llegará a dicha ciudad cordobesa al día siguiente a las 8.5 para regresar los domingos y viernes.

Finalmente para viajar hacia esa zona, que incluye puntos turísticos muy importantes como: Mina Clavero, Dique La Viga, San Javier, Yacanto, Merlo, Piedra Blanca, El Rincón, Las Rosas, Las Rabonas, Los Hornillos, etc., se podrá utilizar también los servicios del tren nocturno Sierras Grandes, que partirá de Retiro los lunes, a las 21, conduciendo dormitorios y coches de primera y segunda clase. Este tren iniciará el regreso desde Villa Dolores, los miércoles, a las 14.15. El nuevo horario, a regir desde el lunes 13, prevé también cambios en los servicios hacia la zona cordobesa de Achiras, y para los viajes entre Cuyo y las ciudades de Bahía Blanca, Córdoba y Rosario.

## ...Y LOS QUE VERANEAN EN EL CASINO

MAR DEL PLATA, 5 (De nuestro corresponsal). — Parece que el imán de la temporada hizo que se acrecentara notablemente la actividad en las salas de entretenimientos. En la víspera, en el casino central, concurrieron 5.019 personas, que jugaron por valor de 61.561.510 pesos, con ganancia para la banca de 11.107.375 pesos. En cuanto se refiere al anexo dos, que funciona en el Hotel Provincial, se vendieron fichas por valor de 9.259.800 pesos, con ganancia para la banca de 1.077.250 pesos.



## EL MIERCOLES FINALIZA EL CONCILIO. TODO LO APROBADO QUEDO ESCRITO PARA LA HISTORIA EN DIEZ MIL PAGINAS

CIUDAD DEL VATICANO, 5 (ANSA). — Con la aprobación de 16 documentos y total: 4 "constituciones", 9 "decretos" y 3 "declaraciones", se clausura solemnemente el próximo miércoles 8 de diciembre, el 21 Concilio Ecuuménico de la Iglesia Católica.

### ◆ KILOMETROS DE PALABRAS

Más de 290 kilómetros de cintas magnéticas se grabaron durante los cuatro años en que intervinieron los padres conciliares en las 168 sesiones plenarias o "congregaciones generales".

Los trabajos conciliares iniciados el 11 de octubre de 1962 por el Papa Juan XXIII se subdividieron en cuatro períodos conciliares, en los años de 1962, 1963, 1964 y 1965. Todo lo que se dijo fue sometido a voto y quedó escrito en 27 volúmenes de 10

mil páginas. Las votaciones en aula fueron más de quinientas, y las intervenciones cerca de seis mil, entre las escritas y las habladas. Las comisiones examinaron decenas de millares de propuestas escritas de enmiendas presentadas por los padres conciliares durante las votaciones.

Dos mil quinientos padres conciliares intervinieron en la inauguración del Concilio. Sucesivamente, las sesiones han contado siempre con la participación de más de dos mil padres conciliares cada una, lo que es un número hasta ahora nunca visto en concilios ecuménicos. Por primera vez en la historia asistieron al concilio cerca de 80 representantes de comunidades cristianas separadas de Roma, las cuales fueron convidadas por el Secretariado de la Unión de los Cristianos como "observadores" o "hués-

pedes". Ellos representaban a 28 confesiones. También fueron admitidos al Concilio los representantes del laicado católico: 52 "auditores laicos", entre los cuales, por primera vez, diez mujeres de varios países del mundo. Fueron invitados a tomar parte en los trabajos unos diez párrocos de varios continentes. Los periodistas acreditados durante los cuatro años del Concilio ante la Oficina de Prensa Conciliar, fueron cerca de dos mil.

### ◆ CATOLICOS Y ORTODOXOS

CIUDAD DEL VATICANO, 5 (ANSA). — En los ambientes del Secretariado para la Unión de los Cristianos se confirma que las excomuniones recíprocamente pronunciadas por la Iglesia Católica y la Ortodoxa serán abrogadas el 7 de diciembre próximo.

A este propósito, el Patriarcado Ecuuménico de Constantinopla publicó lo siguiente: "El Patriarcado Ecuuménico y el Vaticano eligieron el día 7 de diciembre, festividad de San Ambrosio de Milán, como día del anulación de los anatemas pronunciados entre las dos iglesias en 1584. En ocasión de este fausto acontecimiento, la santa misa será celebrada el 7 de diciembre en el patriarcado ecuménico en presencia de los patriarcas y de los altos miembros del Santo Sínodo".

El mismo día tendrá lugar en la Basílica de San Pedro, en Roma, una ceremonia presidida por Su Santidad el Papa Paulo VI, circundado por todos los miembros del Concilio Vaticano Segundo. Una delegación del patriarcado representará al patriarca Atanasios en dicha ceremonia.

# CRITICA EL MID, POLITICA PETROLERA DEL GOBIERNO

Con la firma de los doctores Guillermo Acuña Anzorrena y David Blejer, presidentes de la convención y del comité nacional, se dio a conocer hoy la siguiente declaración:

"Con la firma de los últimos arreglos extrajudiciales culmina la batalla librada contra el autoabastecimiento

petrolero. Ahora es evidente que la anulación de los contratos no perseguía otro fin que detener el crecimiento de la producción de combustibles, infamando a quienes fueron ejecutores de la política de expansión petrolera. La campaña de descrédito contra los contratos

procuraba socavar las bases materiales de nuestra soberanía e impedir que se libraran nuevas batallas para que con igual ritmo accedieramos al autoabastecimiento siderúrgico, al armónico desarrollo regional y a la intercomunicación entre las diversas zonas del país.

"La anulación de los contratos no afecta a las compañías contratistas, que han sido indemnizadas; lesionó, sin embargo, nuestro prestigio, creando la duda sobre la seguridad de los compromisos contraídos por nuestro país. Tanto más cuando de los mismos se dijo, en el decreto anulatorio, que tenían la tacha de la inmutabilidad, de la cual fueron luego eximidos uno a uno, por el explícito reconocimiento de la propia autoridad que invocó tal causal para justificar la insólita medida.

"Desde la anulación a la fecha se llevan gastados en compra de combustibles más de 250 millones de dólares,

que con la política de autoabastecimiento nos hubiéramos ahorrado. Si esta situación se mantiene —y ya no es posible corregirla en términos que produzcan efectos valederos— antes de dos años —el gasto en los próximos años no podrá ser inferior a los 150 ó 200 millones de dólares. Es decir, que para 1967 el país habrá gastado ya entre 750 y 1.000 millones de dólares por haberse anulado los contratos.

"Mil millones de dólares equivalen en pesos moneda nacional al cambio oficial a 180.000 millones de pesos. Con esta suma se podría hacer El Chocón y Salto Grande, resolviendo para 20 años todos nuestros problemas de suministro de energía. O bien construir una extensa red de carreteras, o bien enjugar el actual déficit habitacional del Gran Buenos Aires; o levantar una planta siderúrgica que nos permitiera autoabastecernos al nivel de un

consumo de 300 kilos de acero por habitante y por año.

Tal es el breve resumen de una política petrolera llevada adelante por el actual régimen y que está signada por el doble calificativo de la timoraldad y la ineficacia".

### ◆ DECLARACION SOCIALISTA

El socialismo argentino dio una declaración en la que juzga duramente la política del gobierno en materia económica. Califica de "inepta" la acción de los responsables de esa política y fustiga los anunciados aumentos para los combustibles, el gas y las tarifas eléctricas.

El documento socialista sostiene la necesidad de una reestructuración de fondo, que impida que los aumentos salariales no produzcan beneficios para los trabajadores.

### ◆ PROBLEMAS EN MENDOZA

MENDOZA, 5 (De nuestro corresponsal). — Las

declaraciones del ministro de Economía de la provincia, doctor Bonifacio Cejuela, calificando de "ignominiosa" la acción legislativa, han provocado reacciones violentas entre los integrantes del radicalismo del Pueblo.

El ministro usó el mencionado calificativo ante la falta de aprobación por parte del Parlamento mendocino de varios proyectos de ley enviados por el Ejecutivo provincial.

Además, el ministro dijo que el procedimiento del bloque de la UCRP era "arbitrario", ya que al dejar sin quórum a la cámara obligó a levantar la sesión del cuerpo.

Como respuesta, la UCRP dio una declaración en la que dice que el doctor Cejuela ha violado los fueros parlamentarios, anunciando a la vez que el bloque planteará una cuestión de privilegio en la primera reunión que realice la Cámara de Diputados de la provincia.

## LONDRES: "A EE. UU. LO DERROTARON EN LA OEA"

LONDRES, 5 (ANSA). — El diario "The Observer" publica hoy el siguiente servicio sobre la conferencia de Río de Janeiro recientemente celebrada:

"Los Estados Unidos han sufrido un importante revés diplomático en la reunión, dos veces postergada, de la OEA, que concluyó la semana última en Río de Janeiro:

"Su principal objetivo —afirma "The Observer"—, la formación de una fuerza interamericana para luchar contra la "subversión" en cualquier parte del hemisferio, no se concretó en ningún momento. De los principales países latinoamericanos, solo Brasil —que provee del grueso de las tropas no norteamericanas en la fuerza de la OEA en la República Dominicana— apoya la idea. Chile, cuyo gobierno democrático cristiano constituye la esperanza de Washington y de la izquierda no comunista latinoamericana, dio a conocer su neta oposición antes de que comenzara la conferencia. Su representante rechazó la idea de semejante fuerza en una reunión de los jefes de estado mayor de los países de la OEA.

"Entre los militares —prosigue "The Observer"—, solo el comandante en jefe argentino, Juan Carlos Onganía, cuya posición crítica frente a la negativa de su gobierno a enviar tropas a Santo Domingo es conocida, era favorable al plan. Pero el presidente Arturo Illia se negó a respaldarlo y el general Onganía acaba de renunciar. En las esferas civiles, la conferencia obtuvo pocos resultados, a excepción de una propuesta más bien general de aumentar la efectividad de la Alianza para el Progreso, receta del presidente Kennedy para el desarrollo de las Américas.

"La propuesta más constructiva presentada en la conferencia —continúa diciendo el diario británico— fue el plan chileno para revitalizar la OEA, con comités permanentes y reuniones frecuentes y regulares. Bajo dicho plan, los latinoamericanos tendrán más probabilidades de hacerse oír ante los Estados Unidos.

"Pero —concluye "The Observer"— si no se introducen algunos cambios, apoyados también por México y Uruguay, dos de los miembros más responsables de la OEA, es probable que la organización degeneren en un cuerpo puramente formal y que los Estados Unidos pierdan su principal vehículo de comunicación con sus vecinos del Sur. Esto podría resultar peligroso en momentos en que las relaciones entre los Estados Unidos y Latinoamérica son menos cordiales de lo que lo fueron durante muchos años".

## DELIBERACIONES DE LA JUVENTUD RADICAL

Convocada por agrupaciones juveniles metropolitanas de la Unión Cívica Radical del Pueblo, el martes darán comienzo las reuniones de la "Semana de la Juventud Radical", donde podrán participar todos los afiliados jóvenes de la Capital Federal. Las deliberaciones se llevarán a cabo en el local de la calle Tucumán 1660.

El programa de actos a desarrollarse es el siguiente: Día 7: Homenaje a Leandro Nefierole Alem y constitución de la Asamblea en la Casa Radical. Día 8: Reunión de comisiones. Día 9: Conferencia a cargo del diputado

nacional Raúl Alfonsín. Día 10: Reunión de comisiones y conferencia económica a cargo del senador nacional José E. Gadano. Día 11: Consideración por la Asamblea de los despachos de las comisiones. Día 12: Almuerzo de camaradería, entrevista con los doctores Ricardo Balbín y Manuel Joroslavsky; reunión en la quinta presidencial de Olivos con el doctor Arturo U. Illia. Día 13: Acto de clausura de la "Semana de la Juventud Radical"; homenaje a Hipólito Yrigoyen y al general Enrique Mosconi en el "Día del Petróleo Nacional".

## SE AGRAVA LA CRISIS EN LA U.C.R.P. CORDOBESA

CORDOBA, 5 (De nuestro corresponsal). — Ante el anuncio de la convocatoria al Congreso Provincial de la U.C.R.P., efectuado por el Sr. Mauevicin Ferrer, separado del cargo de presidente de ese organismo en circunstancias conocidas, los señores Luis Jose Pelly, vicepresidente primero en ejercicio, Alejandro Edmundo Sayad, vice segundo, Modesto Avila Pinto y Francisco Buseta, secretarios de la mesa directiva del Congreso, efectuaron una presentación ante el Juez nacional electoral. Solicitaban en su escrito la suspensión del Congreso convocado para la víspera, a la vez que pedían que se adoptasen medidas de no innovar. La resolución del juez expresa: hágase lu-

gar al pedido de suspensión de la convocatoria al Congreso partidario formulado y medida de no innovar.

### ◆ REUNESE EL CONGRESO

Pese a ello, las deliberaciones del Congreso de la UCRP, convocado para la tarde de la víspera por el Sr. Mauevicin Ferrer, se cumplieron en un clima de tensión, pero sin incidentes. Los congresales se reunieron en el subcomité Gil Aráoz, alejado del centro de la ciudad. Las deliberaciones de iniciaron a las 18, en su transcurso, se aprobaron, entre otras cosas, el acta anterior. El segundo punto del orden del día, fecha de los comicios internos, se fijó como el 9 de enero del año próximo

A continuación usó de la palabra el congresal Díaz, quien expresó entre otras cosas: "Debemos dejar sentada formal protesta y voto de repudio a gobernador Pérez Molina, por las declaraciones que vertiera en Buenos Aires, acusando al partido y sus dirigentes. Estamos —agregó— amargados por el fracaso de este gobierno antirradical. Un obrero que produce no gana más de 13 mil o 15 mil pesos, mientras que un legislador por hacer turismo, recibe más de 100 mil pesos". Movieron en concreto para la aprobación de un voto de repudio al gobernador y a los legisladores que aceptaron el aumento de dietas, lo que logró eco favorable. Luego se levantó la sesión.

## BEATIFICADO UN MONJE LUMINOSO

CIUDAD DEL VATICANO, 5 (Reuter). — El Padre Charbel Makhlouf, hermitaño libanés que falleció en 1898, fue beatificado hoy en una solemne ceremonia celebrada en la basílica de San Pedro.

La ceremonia, en la cual se otorga el título de "Bendito" y es a menudo el primer paso hacia la canonización, por la que se declara la santidad de la persona, fue dirigida por el cardenal Paul Pierre Meluchi.

Charbel —nacido en 1828— transcurrió muchos años en las montañas del Líbano Septentrional, y murió en la vigilia de Navidad, en 1898, después de un ataque de

parálisis, sufrido mientras celebraba la comunión.

Según un comunicado de prensa del Vaticano, durante las primeras 45 noches que siguieron al entierro del monje, "un brillo extraordinario encendió su tumba".

El sepulcro fue reabierto y se vio que su cuerpo flotaba, al parecer intacto, encima del fondo cenagoso, según la biografía oficial.

Después de su nuevo entierro, el cadáver fue exhumado cuatro veces, urante el siglo actual, para ser sometido a exámenes, los cuales demostraron que conservaba su flexibilidad. "Como el de un hombre vivo".

## REVELACIONES EN UN CONGRESO MEDICO

LIMA, 5 (France Presse). — Anoche fue clausurado el VI Congreso Latinoamericano de Ortopedia y Traumatología, acordándose celebrar el séptimo en Caracas, en 1968, y tomándose juramento al nuevo presidente de la sociedad, el médico argentino Carlos

Ottolenghi. Entre los trabajos presentados que más llamaron la atención, figura uno del soviético Vladimir Blokhin, quien reveló el empleo de la anestesia intradérmica e intravenosa para toda cirugía de la mano e inclusive para lesiones traumáticas en di-

versas partes del cuerpo. También destacó una exposición del italiano Ugo del Torto, quien anunció que puede ser curada la curvatura de la columna vertebral, más conocido como escoliosis, aun en los casos más graves, mediante intervención quirúrgica.

## UN SISMO REGISTRO AYER OBSERVATORIO GEOFISICO CORDOBES

CORDOBA, 5 (De nuestro corresponsal). — El Observatorio Geofísico de la localidad de Pilar —de esta provincia— informó que al promediar la tarde de ayer se registró un movimiento sísmico de intensidad ligera.

### ◆ DURO CINCO MINUTOS

Según la información, el movimiento se inició a las 16, 59 minutos, registrándose en esos momentos su intensidad máxima. Finalizó a las 17, 4 minutos y su intensidad fue de 3 (tres) grados, calificándose de ligera. La distancia era de 380 kilómetros, pero no se pudo determinar rumbo al epicentro.



## Interpelarán a Pugliese por la Deuda

# ESTA SEMANA AUMENTA EL PRECIO DE LA LECHE

Dos cuestiones diferentes, analizadas también desde distintos ángulos, darán la tónica de la semana económica. La primera será la reunión del gabinete económico y social para continuar el debate en torno de los precios y salarios, y la segunda, la interpelación que iniciará la Cámara de Diputados al ministro de Economía acerca de las gestiones cumplidas ante el Club de París acerca de la deuda externa.

### • PRECIOS Y SALARIOS

La primera de ellas no es más que una consecuencia de las deliberaciones que tuvieron lugar en el salón de actos del Ministerio de Economía en la semana concluida. En esa oportunidad, todos los ministros y secretarios de Estado escucharon las declaraciones de los miembros principales del equipo económico sobre la política que se seguirá en torno de los precios y también de los salarios. Las autoridades del equipo que conduce el doctor Pugliese han resuelto fijar en un 15 por ciento el crecimiento máximo de los salarios durante el transcurso de 1966 y en el 12 por ciento el de los precios, marcando así el límite del costo de la vida. La declaración resulta sencilla formularla, pero lograrla supone una lucha sin cuartel y sin desmayos contra las desviaciones. La reunión del gabinete económico y social ha sido prevista para el martes a las 16, en el Ministerio de Servicios Públicos.

El secretario de Hacienda, doctor Carlos García Tudero,

concurrirá el martes, a las 10, hasta la Comisión de Presupuesto y Hacienda de la Cámara de Diputados donde proseguirá explicando los alcances del cálculo de gastos y recursos de la Nación para 1966, que él mismo ha preparado. Esta será la tercera reunión, en cuyo transcurso proseguirá el análisis de los recursos, incluida la gravitación que en ellos tendrá la reforma impositiva. Estas reuniones proseguirán el jueves y viernes próximos, en cuya oportunidad los temas serán: Análisis global de las empresas del Estado y clasificación económico-funcional de los gastos. Texto de las leyes de presupuesto y déficit de empresas, además del plan financiero para 1966.

### • AUMENTA LA LECHE

La Dirección Nacional de Abastecimiento reunirá, en asamblea plenaria, a todos los productores y elaboradores de la leche a fin de adoptar una determinación definitiva acerca del incremento estacional de los guarismos de comercialización de ese producto, que han solicitado los productores. Las usinas han declarado con anticipación que esperan obtener un incremento de dos pesos por litro, llevando así a 20 pesos el precio de la leche en mostrador, lo que puede generar un proceso inflacionario peligroso ante la política de contención declarada ya por el P. E. Las gestiones tendientes a obtener un pronunciamiento del gobierno acerca de un artículo de tan esencial gravitación en

el costo de la vida, fueron iniciadas en el transcurso de la semana anterior y pueden encaminarse hacia las soluciones durante la presente.

### • LA INTERPELACION

El jueves próximo se iniciará la interpelación al ministro de Economía, doctor Juan Carlos Pugliese, acerca del tenor de las gestiones cumplidas ante los estados miembros del Club de París a fin de refinanciar la deuda externa de 1965. Estas gestiones fueron dirigidas personalmente por el secretario de Hacienda, doctor Carlos García Tudero, quien, en virtud de ello, concurrirá al recinto legislativo. La interpelación de los diputados debió concretarse a mediados de octubre, pero entonces se la postergó en razón de la inminencia del viaje que realizaría a los estados del viejo continente el titular del equipo económico.

### • DOS CONVENIOS

Mientras la historia de esta negociación vuelve a actualizarse en nuestro medio por medio de la inquietud de los legisladores, en esta capital serán firmados otros dos convenios bilaterales, que ponen término oficial a cuanto fue convenido en oportunidad de la gira negociadora del secretario de Hacienda. Estos convenios serán signados con Italia y Gran Bretaña.

## Granadas de Guerra en las Playas del Uruguay por los Ejercicios de Tiro: Peligro

MONTEVIDEO, 5 (De nuestro corresponsal). — A mil metros de los balnearios San Luis, Los Titanes, La Tuna, Araminda y Santa Lucía del Este, está ubicada la pequeña isla de Los Lobitos, utilizada por el ejército uruguayo para realizar ejercicios de tiro. La zona balnearia está densamente poblada con más de 4 mil chalets, donde centenares de familias están afincadas en forma permanente, y tienen sus propias fuentes de trabajo; además hay varios hoteles, paradores, etc., que le dan no solamente una fisonomía turística sino también de zona habitualmente poblada. No es, por lo tanto, el lugar apropiado para que capitanes y generales uruguayos realicen sus periódicos "juegos de guerra".

En este sentido ya exis-

ten varios hechos concretos que dan pie a la alarma de los vecinos de los cinco balnearios, relacionados con los frecuentes bombardeos que soporta la isla, donde los constructores debieron dejar de trabajar en el levantamiento de paredes, dado que corrían riesgos de desplazarse, ante la intensa trepidación y vibración que se producía.

Sin embargo, el hecho más grave fue el ocurrido el domingo pasado a mediodía, cuando centenares de bañistas que se encontraban en la playa, fueron sorprendidos por una explosión en la isla Los Lobitos, a causa "de lo que se supone fue una granada sin detonar" y "por escasos minutos" no tuvo consecuencias trágicas, ya que varios pescadores momentos antes se habían alejado de la isla.

Simultáneamente todos los turistas que se hallaban alojados en los hoteles de la zona y algunos de los moradores habituales que se hallaban disfrutando sus vacaciones abandonaron el lugar al comprobar que el bombardeo continuaba en los días siguientes, por resultar imposible de tolerar el ruido continuado de las explosiones y la peligrosidad que suponía la concurrencia a la playa, ya que, además, también se efectuaban disparos de ametralladoras.

Hace unos días anunciábamos la amenaza de los perros rabiosos que acechan en el centro de esta ciudad; ahora el riesgo de muerte llegó a nuestras playas, reconocida y formidable fuente de divisas. ¿Es que estamos frente a un "complot", para alejar al turista de nuestro suelo?

## El Miércoles Comenzará a Estudiar el Proyecto de la Represa de Salto Grande

Para el miércoles próximo está prevista la primera reunión del grupo de trabajo —que preside el Ing. Juan Sabato— de la comisión especial creada en el ámbito de la secretaría de Energía y Combustibles para estudiar diversos aspectos que hacen a la realización de la represa de Salto Grande, con el propósito de acelerar en la medida posible la iniciación de dichas obras. Esta comisión y el mencionado grupo de trabajo quedaron constituidos el jueves último en una reunión de la que participó el vicepresidente de la Nación, Dr. Carlos H. Perette. El primero de los cuerpos auxiliares lo preside el titular de Energía y Combustibles, Dr. Antonio Pozzo, y lo integran el secretario de Hacienda Dr. Carlos García Tudero; el presidente del Banco Central, Dr. Félix Elizalde; el de Agua y Energía Eléctrica, Dr. Conrado H. Storani; el secretario técnico del CINADE, Ing. Roberto Carranza; el jefe de gabinete del ministerio de Relaciones Exteriores, Dr. Carlos Becerra; el titular de la comisión técnica argentino-uruguayo que entiende en el problema, Ing. Tudera; y el subsecretario de Energía y Combustibles, Ing. Juan Sabato. El grupo de trabajo lo constituyen funcionarios técnicos de cada uno de los departamentos de Estado y organismos mencionados.

Al efectuar el doctor Pozzo el anuncio de la iniciación de estos estudios conjuntos del

proyecto —a la manera de lo que se hizo con el Chocón-Cerro Colorado— anticipó algunas de las cuestiones que han de ser motivo de particular consideración por parte de la comisión, citando entre ellas lo relacionado con la constitución del organismo que tendrá a su cargo la administración de la obra y la forma en que actuará, la manera de utilizar el régimen de trabajo, los posteriores problemas tarifarios, etc.

El proyecto de Salto Grande prevé, la obtención, en dicho aprovechamiento hidroeléctrico, de una potencia del orden de 500.000 Kw.

### • PANAMERICAI

En los primeros días de la semana, se reunirá el grupo de trabajo de la comisión especial, creada por el decreto que dispuso la nulidad de los contratos petroleros, con las autoridades de la empresa ex-contratista Panamericana.

Esta reunión, es continuación de otra anterior, donde se ha procurado establecer bases para un arreglo extrajudicial de cuentas, similar a los ya suscriptos con otras empresas ex-contratistas. En relación con este propósito, durante la semana se han venido efectuando reuniones y estudios a nivel técnico, cuyos resultados serán evaluados ahora en la referida conferencia del grupo de trabajo con directivos de la Panamericana.

## EL MUNDO LOCO DE

U H

### La Obra Estaba en el Depósito

BRISBANE, 5 (Reuter). — Una obra artística del siglo XVI, cuyo rastreo se había perdido desde 1884, fue hallada en el depósito del museo local, nadie parece saber cómo ni cuándo fue dejada en ese lugar. Esculpida en cera roja por el artista renacentista Giovanni da Bolog-

na, se supo de ella por última vez en 1884 cuando fue subastada en Londres, desde 1911 o antes es propiedad del museo de Queensland, pero nunca se comprendió su valor y estuvo embalsamada en el depósito por los menos durante los últimos veinte años.

### Jesús y San José en Tamaño Natural

LIMA, 5 (ANSA). — En la plaza de armas de esta capital, está siendo levantado un gigantesco "pesebre navideño", con figuras de tamaño natural. El trabajo constará de cinco escenas evocativas de la vida al mundo del Mesías en el pesebre de Belén. Las figuras serán traídas por vía aérea directamente de España.

### Funcionarias con Escotes Osados

BELO HORIZONTE, Brasil, 5 (Associated Press). — Las funcionarias, bonitas o no, de la legislatura estatal ya no podrán usar en sus vestidos escotes osados, porque a eso se opone uno de los diputados estatales.

El diputado Joao Luiz de Freitas pronunció ayer un discurso en frases muy duras, protestando contra los escotes de las

funcionarias y manifestándose "escandalizado" con la libertad de vestir de las muchachas.

Freitas es integrante de un grupo llamado "por un mundo mejor", habiendo pronunciado, anteriormente, otro discurso contra los bikinis y la muestra pública de los "stands" de diarios o revistas con fotografías de mujeres casi desnudas.

### Cristian Gian, Modisto de Monjas

ROMA, 5 (ANSA). — Cuatro nuevos modelos de hábitos para religiosas, de los cuales uno para el invierno, con tapado, y dos modelos para sacerdotisas, acaban de ser presentados en Roma, en la Asociación de la Prensa Extranjera.

En un singular desfile, se

presentaron estos modelos en negro, con muy pocos detalles en blanco, que hace un tiempo fueron mostrados a unas treinta monjas.

Creador de los modelos es Cristian Gian, especialista en el género. Los nuevos indumentos, prácticos, se ajustan a la "modernización",

de los hábitos religiosos propiciada por el Concilio Euménico; al agilizar las vestiduras demasiado pesadas y anticuadas, el modisto ha tratado de adecuarse a las normas dictadas por el Concilio, que propone un hábito eclesástico práctico, pobre y económico.

### Super-Cohete Para Viajar a la Luna

ROMA, 5 (ANSA). — Los Estados Unidos están preparando un super-cohete cósmico llamado "Saturno Cinco", el cual podrá llevar al espacio una carga correspondiente al peso de unas 40 cápsulas "Geminis". Lo afirmó el científico alemán-norteamericano Werner Von Braun, en un

artículo escrito para el vespertino romano "Momento Será" y para el "Chicago Tribune Magazine". Von Braun dice que el super-cohete será uno de los pilares del programa lunar de los Estados Unidos. En cuanto al viaje a la luna, el "Padre de los Cohetes" afirma que costará de 50 a 100 millones de dólares.

### Hombres de 15.000 Años en Cochabamba

LA PAZ, 5 (ANSA). — La dirección arqueológica de la academia nacional de las ciencias, verificará la antigüedad exacta de los restos humanos encontrados en la ciudad de Cochabamba. Se anticipa que los mismos tienen por lo menos quince mil años.

### Un Cuadro Vale 30.000 Veces Más

LONDRES, 5 (ANSA). — Un pequeño cuadro del pintor holandés Franz Hals, multiplicó su valor en casi treinta mil veces, en solamente dos años. El cuadro, un retrato pintado por Franz Hals, fue comprado hace dos años en un negocio de quincallería, en Holanda, por dos libras y

diez chelines (siete dólares). Ahora acaba de ser vendido en una galería londinense, durante un remate, en setenta mil guineas (unos doscientos mil dólares). El cuadro representa a un hombre con traje y sombrero negro.



## Expectación por la Reunión del Comité Confederal

Reina expectación en las esferas gremiales de todo el país por la actividad que desarrollará en el curso de la semana que comienza la Confederación General del Trabajo. Como se sabe, y luego de una serie de reuniones cumplidas por el secretariado, la Central Obrera resolvió convocar al Comité Confederal, confirmando así un anticipo informativo de ULTIMA HORA.

En los diversos comunicados dados a conocer durante la semana pasada, la CGT hizo pública su pre-

ocupación por los graves problemas que aquejan a la clase trabajadora y puso de manifiesto su firme decisión de luchar en procura de soluciones conformes con el plan de reivindicaciones puesto en marcha. El jueves, en la reunión del Comité Central Confederal, serán puestos sobre el tapete —a los efectos de la actividad que deberán asumir los trabajadores— los puntos candentes del panorama nada halagüeño, por cierto.

Esos puntos serán: costo de vida y limitación de

los aumentos de salarios al 15 por ciento; retiro de personería gremial a organizaciones obreras por parte del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social; cierre de establecimientos fabriles; política impositiva del Poder Ejecutivo y presupuesto nacional y, finalmente, las medidas que se tomarán frente al deterioro económico que están sufriendo los trabajadores ante la acentuada crisis que vive el país y la limitación de fuentes de ocupación.

# MAÑANA, 24 HORAS DE PARO EN CORREOS Y TELEFONOS

## LOS URUGUAYOS IBAN A VIAJAR GRATIS EN TREN

MONTEVIDEO, 5 (ANSA y France Presse). — Los servicios ferroviarios se paralizarán totalmente a partir de mañana y durante 48 horas debido a una original huelga decretada por el personal, como reacción a las sanciones aplicadas en conflictos anteriores. La federación ferroviaria había decidido que el lunes y martes próximo el personal de trenes no tomaría ni controlaría pasajes, dando la oportunidad de viajar gratis a los usuarios.

El directorio de la administración de Ferrocarriles del Estado resolvió suspender todos los servicios en los dos días. En consecuencia, no habrá trenes en los próximos dos días y la iniciativa obrera no podrá ser avaluada en su verdadero alcance por la población.

Con el último minuto del día de la fecha, quedarán paralizadas por 24 horas las actividades telepostales —en todo el país. La medida, adoptada por la Federación de Obreros y Empleados de Correos y Telecomunicaciones (FOECYT), es el comienzo de una protesta que amenaza con situaciones más enérgicas frente a la actitud del Poder Ejecutivo, que dispuso el veto de 57 artículos de la ley votada por el Congreso, acordando al gremio su estatuto y escalafón.

En respuesta a una exhortación de la Secretaría de Comunicaciones, que instaba al gremio a no hacer abandono de sus tareas, FOECYT, hizo público un comunicado en el que sos-

tiene que la misma obedece al deseo de sembrar confusión entre los trabajadores y debilitar la fuerza del paro de mañana.

“La exhortación de la Secretaría de Comunicaciones —dice— está llena de inexactitudes y contradicciones, ya que hace alusión a aspectos parciales del estatuto recientemente aprobado, pero nada dice del veto del Poder Ejecutivo dejando sin efecto beneficios elementales para el personal”; luego de formular un interrogante sobre cuál es la seriedad del acuerdo si el mismo Poder Ejecutivo margina lo pactado, la entidad gremial ex-

presa que el paro se cumplirá y que adhiere al mismo la Asociación de Telegrafistas, Radiotelegrafistas y Afines. En el interior, ya se han dispuesto las medidas necesarias para que el paro se cumpla, habiendo cursado las delegaciones regionales de la mayoría de las provincias, notas en las que expresan el acatamiento en el orden nacional de lo dispuesto por FOECYT.

### LOS TELEFONICOS

También se cumplirá mañana el paro de 24 horas, por especialidad y por zona de los obreros y empleados telefónicos. Las medidas de fuerza, en esta oportunidad,

afectarán las seccionales Mendoza, Luján, Tandil y Santa Fe. En capital federal, los paros son organizados por el sindicato Buenos Aires y se limitarán a las dependencias siguientes: mesa de prueba; tráfico; mecánicos y nafteros; subalmacenes; depósito, garajes y puentes.

### POSIBILIDADES DE ARREGLO

Sin confirmación por la parte empresarial, y tampoco por la parte gremial, ha trascendido que se realizarían tratativas de último momento para impedir la realización de los paros, tanto en Correos y Telecomunicaciones como en ENTel.

## TRATARA EL CONGRESO LA LEY DE ESTABILIDAD DE LOS MERCANTILES

El Presidente de la Nación ha dispuesto el envío al Congreso de las reformas a la Ley 11.729, sobre indemnizaciones y despidos de los empleados de comercio, para que sea tratada durante el período de sesiones extraordinarias. Estas serán enviadas el lunes o martes próximo. Así lo afirmó el ministro de Trabajo y Seguridad Social, doctor Solá, a los periodistas de la Casa de Gobierno, momentos después de entrevistarse con el jefe del Estado, doctor Illia.

El ministro Solá luego de aclarar que el

Presidente de la República lo había autorizado a redactar el decreto de remisión de aquellas reformas a la Ley 11.729, señaló que el doctor Illia le ratificó la decisión del gobierno, en el sentido de que en materia de precios y salarios, en ningún caso los aumentos se harían a expensas del salario real.

Ante una pregunta, el titular de la cartera de Trabajo, contestó que no hay hasta el momento ninguna novedad con respecto a la Ley de Asociaciones Profesionales.

## Una Agitada Semana Para Luz y Fuerza

El gremio de Luz y Fuerza se movilizará la próxima semana en demanda de definiciones sobre el futuro convenio laboral. Aunque hasta el momento las empresas energéticas no han fijado claramente su posición, el Sindicato Capital Federal iniciará el estudio de la situación comenzando con una importante reunión del secretariado, que se efectuará mañana. Para el miércoles está prevista una reunión del consejo directivo y la realización de un plenario general de delegados el viernes. Posteriormente,

si no se modifica el panorama, hasta ahora ambiguo, tendrá lugar una concentración del gremio en el estadio del club Independiente, a los efectos de resolver el plan de acción a desarrollar en el orden nacional.

En declaraciones no oficiales, un dirigente del sindicato manifestó que actualmente es muy diferente la situación a la que existía hace seis años. Entonces, expresó, si bien la parte empresarial no quería otorgar al gremio, tampoco

aplicaba aumentos a las tarifas. “Ahora —agregó—, por acuerdo con el Banco Mundial, se producirá un incremento de las tarifas del 30 por ciento”.

En otro aspecto de cosas, cabe señalar que en los próximos días se resolverá el retiro de colaboración a las empresas. De esa manera, se dará comienzo al cumplimiento del “Plan cortocircuito”, trazado en apoyo de las demandas gremiales, cuya urgencia movilizó a los dirigentes de la fuerte organización sindical.

## EN URUGUAY PARARAN MAÑANA LOS FUNCIONARIOS PUBLICOS

MONTEVIDEO, 5 (ANSA). — Para mañana lunes, se anuncia un nuevo paro por tiempo indeterminado, que afectará a todos los sectores de funcionarios públicos.

El conflicto se agravó imprevistamente el viernes, cuando el ministro de Hacienda, escribano Dardo Ortiz, se negó a recibir a una delegación de los funcionarios, manifestando que no recibiría ninguna delegación que estuviera integrada por el presidente de la Asociación Nacional de Funcionarios Públicos, señor Nilo Fava, con el que había mantenido una discusión días atrás, en oportunidad de sancionarse la rendición de cuentas. El sector de la mayoría del Consejo Nacional de Gobierno, apoyo, de inmediato, la actitud del ministro y anunció la posibilidad de adopción de nuevas medidas prontas de seguridad, para evitar la repetición de los conflictos.

Las dos gremiales, por su parte, anunciaron el conflicto para mañana lunes y por tiempo indeterminado.

Sin embargo, en las últimas horas se han

producido algunas variantes de importancia. El sector de los funcionarios, anunció que se había superado el entredicho con el ministro y que éste se manifestaba ahora dispuesto al diálogo. Al mismo tiempo, un sector de la mayoría del consejo de gobierno, integrado por los consejeros Heber Usher y Zorrilla de San Martín, anunciaron su disposición a restablecer el diálogo con los funcionarios.

(Zorrilla de San Martín viajó ayer mismo a Ciudad del Vaticano, donde representará al Uruguay en las ceremonias de clausura del Segundo Concilio Vaticano).

En resumen, aunque no se espera que las medidas de paro para mañana lunes puedan ser evitadas, se cree que posteriores negociaciones derivarán en soluciones para la tensa situación que enfrenta al estado y sus funcionarios. Estos, reclaman contra la aplicación de sanciones, con relación a los paros anteriores, y también piden una regularización en los pagos de sus haberes.

Ultima Hora

EN TODOS LOS GREMIOS

## FRENTE GREMAL POR EL DECRETO N° 4.973

El decreto 4.973/65, que determina el desdoblamiento del día completo a los agentes de la administración pública que participen de movimientos huelgísticos, aunque los paros sean de pocos minutos, como también cuando el personal desarrolle trabajo a reglamento, ha provocado y sigue provocando profundo malestar en el seno de las organizaciones sindicales que agrupan a obreros y empleados de las empresas y dependencias estatales. A las gestiones iniciadas con el fin de lograr la derogación de ese decreto —cosa que el FE no ha demostrado hasta ahora tener intención de hacer— se suman las del gremio ferroviario. En efecto, la comisión directiva de la Unión Ferroviaria, se encuentra dispuesta a encarar medidas de fuerza directas si se insiste en la aplicación del decreto. Esas medidas, no especificadas todavía y sin fecha determinada, serían puestas en práctica una vez acordada la acción conjunta con la otra entidad gremial que nuclea a los trabajadores del riel: La Fraternidad. Si la acción se concreta y a ella se suman las ya anunciadas por diversas organizaciones gremiales de la administración, puede producirse una situación de gran tirantez entre autoridades oficiales y comisiones directivas de las entidades nucleadas en un verdadero frente sindical anti-decreto 4.973.

### ALARMA ENTRE LOS VITIVINICOLAS

Ante la información difundida, según la cual ha sido enviada al Congreso Nacional la reforma impositiva, que prevé la modificación de las tasas fijadas para las bebidas alcohólicas: vinos, cervezas, champagnes y cognacs ha cundido la alarma.

La FOEVA dio a conocer un comunicado. Expresa, entre otras cosas que no alcanza a comprender que luego de haber reiterado que “el vino es la bebida de los pueblos fuertes”, como con este procedimiento se está matando una industria genuinamente argentina y se está eliminando ese producto de la mesa del trabajador. Se fomenta así —afirma— la ampliación de los capitales foráneos, a través de bebidas gaseosas, algunas de ellas “simples colorantes azucarados” que en ninguna medida contribuyen a mejorar la salud de nuestro pueblo.

A este respecto, sigue diciendo la FOEVA, estamos en condiciones de afirmar que con estos procedimientos se está matando la industria vitivinícola y se irá aparejando la

disminución del consumo, que será cambiada por otras bebidas más baratas. Traerá —sigue diciendo— como lógica consecuencia el cierre de fuentes de trabajo, despido de obreros y disminución hasta del precio de la uva, mientras en otros países reclaman nuestros vinos, por su gran calidad, en Argentina se le pretende eliminar por estos procedimientos de encarecimiento del producto.

### SANTA FE: PLEITO SOLUCIONADO

SANTA FE, 5 (Corresponsal). — La mediación de los presidentes de los bloques del Concejo Deliberante permitió llegar a un feliz acuerdo en las tratativas para la solución final del pleito de los trabajadores municipales de esta ciudad.

El acta labrada entre los distintos sectores en disputa acuerda las mejoras reclamadas por el sector obrero y la inmediata consideración por parte del Concejo, del presupuesto y la ordenanza impositiva, que permita el ingreso de mayores recursos para hacer frente a nuevas erogaciones.

Por lo tanto, en la fecha se reiniciaron las actividades en las distintas direcciones municipales.

### VIAJANTES: DESPIDOS MASIVOS

La falta de estabilidad en el trabajo es causa de despidos masivos en diversas empresas; así expresa en un comunicado la Asociación Viajantes de Industria y Comercio, entidad que lamenta que esos hechos se produzcan a raíz de no haber sancionado el Senado de la Nación las reformas a la ley 11.729. Los despidos, anuncia, se registraron en las empresas Richmond S.A.; Ore-Lube Sudamericana S.A.; Laboratorio Astra; Lanas San Andrés S.A.; Siam Di Tella; Moreno y Cia. y Cam S.A.

### CARNE: APOYO DE LAS "62"

Un comunicado de la mesa directiva de las “62” organizaciones se refiere a las próximas elecciones que se efectuarán en la Federación Gremial del Personal de la Industria de la Carne. Expresa las “62” que la organización dará su amplio apoyo a la lista nacional Verde y Blanca que encabeza Manuel Reche como secretario general; Constantino Zorrilla en calidad de prosecretario I Eleuterio Cardozo como secretario de organización.



# ANUNCIOS DE CINE ITALIANO PARA LA PROXIMA TEMPORADA



► Rommy Schneider será la protagonista femenina de "La condesa Tarnovska" que realizará Luchino Visconti.

ROMA, 5 (ANSA). — Por Paolo Jacchia. — Luchino Visconti se ha asegurado el concurso de dos intérpretes de excepción para dos de sus próximas películas: el bailarín Rudolf Nureyev, que actuará en "La Condesa Tarnovska", y Alain Delon, a quien se verá en "Lo straniero".

"La condesa Tarnovska" es una historia digna del director de "Senso" y de "Il Gattopardo", un suceso judicial que apasionó a la Europa de principios de siglo, protagonizado por una aristócrata rusa pervertida, símbolo de una sociedad en decadencia, que induce a uno de sus amantes a asesinar al marido. Fue procesada y condenada en Venecia por un tribunal que admitió —por primera vez— el testimonio de peritos psiquiátricos.

## ◆ INDIVIDUO REFINADO

Hallada la protagonista femenina, Romy Schneider, quedaba por designar al personaje masculino, es decir, el amante ruso homicida. También él, como su amada, debía ser un individuo refinado, joven y bello, y al mismo tiempo de rasgos típicamente rusos, primitivos, crueles. Visconti vio a Nureyev en la Ópera de Roma, en el "Romeo y Julieta" de Prokofiev, junto a Margot Fonteyn y el Royal Ballet; y allí mismo resolvió que Nureyev no solo bailaría sino que también sería el protagonista de su película.

Cosa curiosa, la idea de contratar a Delon también se le dio a Visconti una velada teatral. En ocasión de representarse en el teatro Valle de Roma "Il giardino del ciliegio", de Chejov, el director trabó conversa-

ción con el joven actor francés, que también asistía a la representación, y al terminar la velada el acuerdo estaba ya concertado: Delon será la figura principal de "Lo straniero", película basada en la novela homónima de Camus.

Visconti, que también tiene en sus planes un film sobre "Il giovane Tollerios" de Musil, y que ha dirigido el espectáculo inaugural de la Ópera de Roma poniendo en escena "Don Carlos", de Verdi, ha sido objeto últimamente de críticas y aplausos igualmente apasionados por su película "Vaghe stelle dell'Orsa". El film, cuyo título fue tomado del primer verso de un poema de Leopardi, es una especie de Electra de la edad moderna. Más allá de las divergencias críticas, la mayoría de las personas que han visto la película coinciden en destacar su fuerza de expresión cinematográfica, su vigor dramático y, como siempre en las obras de Visconti, su grandioso estilo figurativo.

## ◆ SE HABLA MUCHO

Otra producción italiana de la que se habla mucho últimamente es "Giuletta degli Spiriti", de Federico Fellini, protagonizada por la mujer del director, Giuletta Masina. Al compararla con obras anteriores de Fellini como "La dolce vita" y "Ocho y medio" la crítica manifiesta ciertas reservas, pero al público parece gustarle más que las anteriores. Dicho sea de paso, Fellini y Visconti se encontrarán en breve con de Sica para dirigir un film grotesco en episodios: "Le streghe", con la actuación de Silvana Mangano.



► La labor interpretativa de Giuletta Masina en "Giuletta degli Spiriti", es celebrada elogiosamente por los italianos.

## "MARY POPPINS" EN FUNCIONES PARA LOS NIÑOS

Este fin de semana, Organización RANK, está preparando la tercera función privada de la súper premiada producción "Mary Poppins".

Las funciones son "exclusivamente para niños de hasta sexto grado" que hayan sido elegidos entre sus condiscipulos como "el mejor compañero" en los institutos Lange Ley, Bayard y Nortlands.

Además de otro grupo, integrado por los que escribieron a "Mary Poppins", pidiendo ver su película. Los elegidos tienen derecho a ser acompañados por su mejor amigo.

Para estas funciones se preparan obsequios a los concurrentes, entre los que figuran un juguete "Rayito de Sol". Mary Poppins es una producción extraordinaria de Walt Disney, filmada en technicolor y son sus principales intérpretes la dulce "Novia rebelde", Julie Andrews y el jocoso showmen televisivo Dick Van Dyke. Robert Stevenson tuvo a su cargo la dirección del film que, Organización RANK, dará a conocer al grueso de público el

primer día del año 1966, simultáneamente, desde las salas del Metropolitano de Buenos Aires y Radio City de Mar del Plata.

## ◆ GRITA HASTA EL 12

El escenario del teatro Miguel Cané de la calle Carlos Calvo al 4300, estuvo ocupado por "Tinglado Libre Teatro", cumpliendo interesante ciclo en base, únicamente, a estrenos de obras de autores argentinos. La dirección, ejercida por Ana Galindo, acaba de anunciar las últimas representaciones de este ciclo para el sábado 11 y domingo 12 del corriente. Hasta la fecha mencionada se seguirá representando "Grita" de José Armagnò Cosentino, un drama con marco escenográfico de Julio César Montes de Oca y animado por Norberto Anecchia, Roberto Del Río, Patricia Blanco, Sabrina Guadalupe, Margarita Valente, José Orlino, Marcial Betanzo, Rubén Rodríguez, Rodolfo Morano, Ana María Dalton y Angela Acuña. La obra ha despertado gran interés.

## Britt Ekland Habla de su Gran Marido

La inquietante Britt, 22 rubios años y esposa del gran actor Peter Sellers, entre otras cosas declara que se enamoró de la sonrisa de su marido.

### ◆ YO SOY BRITT EKLAND

Hace un tiempo, Britt Ekland, sueca, 22 años, rubia, voluptuosa y casada, convocó a los periodistas a una conferencia de prensa, para contarles su vida y sus aspiraciones, que se resumen más o menos así:

"Lo primero que amé en mi marido, fue su sonrisa; llegó directamente a mi corazón". Además piensa que Peters, no solo es un gran actor, sino también un "genio" y el hombre más elegante que Britt haya visto en su corta y agitada vida.

Entre otras cosas, para calmar sus nervios, no encuentra mejor medio que tomar delicadamente un leve mechón de sus casi blancos cabellos y morderlos con sus más blancos dientes. "Soy hacendosa —dijo—. Limpio la casa y todo por mi marido. Me entusiasma todo lo que a él le gusta: masajear la nuca para que descanse o llevarle la pipa" —y añade—. "Nunca se imaginan qué sentimiento de seguridad me produce apoyar la cabeza en su hombro...". De común acuerdo, el matrimonio decidió que Britt jamás pondría en evidencia su carácter —que es terrible— y que nunca pelearán.

### ◆ DECLARACION

Peter Sellers conoció a la que hoy es su esposa y le declaró su amor durante una conferencia telefónica que se llevó del hotel del Inglés y enamorado actor, la friolera de 34.000 pesos.

Pese al corto tiempo —dos semanas— que tuvieron para noviar, los esposos Sellers, parecen llevarse bien... por lo menos, aparte del infarto que sufrió Peter a los quince días de su casamiento, los cables no traen otras noticias que valgan la pena.



► Para conferenciar con los periodistas, Britt se trepó a un mostrador... los asistentes perdieron la mitad de sus declaraciones.

## Reposiciones de Películas que Gustaron

Pese a que los filmes estrenados, tienen para satisfacer a todos los gustos, hay películas retiradas de cartel, que el público no solo recuerda, sino que vuelve a ver gustoso. En estos últimos días del año, parece que los exhibidores así lo han entendido, sacando a la luz, varias películas de recordada trayectoria exitosa.

Entre ellas figuran "Crónica de un niño solo" —reciente éxito en el Festival de Acapulco— que aunque nueva, mucho público quedó sin poder juzgarla y donde Leonardo Favio cumple con éxito su debut como director, relatando en imágenes muchas partes de su propia vida. Se puede ver en el Auditorio Kraft.

Los niños, tienen en "Carnaval de Walt Disney", oportunidad de recordar a sus favoritos Mickey, Pluto, el pato Donald, Goofy, las Ardillitas y muchos otros personajes. Las plateas del Coliseo son ocupadas por un elevado porcentaje de mayores, que con el pretexto de llevar a sus niños, se sacuden problemas de "introversión", "psicoanálisis", "prohibiciones", etc., etc.

En el tradicional Victoria, reina el cine nacional con Luis Sandrini y Hugo del Carril a la cabeza en "Bicho raro" y "Buenas noches, Buenos Aires". En esta última, el desaparecido Julio Sosa, cumple una de sus últimas labores.

"De repente en el verano", un espeso drama de Tennessee Williams, es otra reposición que corre por cuenta de varios cines, con la siempre atractiva presencia de Elizabeth Taylor y el talento interpretativo de Katherine Hepburn, con un hombre en medio de las dos: Montgomery Clift.

Para los amantes de la aventura en cinemascopio y color, el Premier, retornó a "Hatari!". Cacerías, peligros, selvas, animales feroces, peligro y violencia, comparten la cartelera estelar junto a John Wayne.



► La bien proporcionada figurita de Susy Leiva, se puede volver a ver así, en "Buenas noches Buenos Aires", un show teatral que saltó al cine con éxito, en base a su multiestelar reparto.



# NO HAY PAPEL CHICO PARA UN BUEN ACTOR: PAT BOONE



Pat Boone, además de marido fiel, es graduado en ciencias y también modesto. En su último film, solo dice: "El ha resucitado".

El antiquísimo dicho teatral que manifiesta "no hay papel chico para un buen actor", ha quedado demostrado con la aceptación de Pat Boone del que interpreta en "La más grande historia jamás contada". Lo único que debe decir, dirigiéndose a María Magdalena (Sheley Winters) es: "El ha resucitado". Nada más que tres palabras.

## ♦ CANTANTE-ACTOR

Como muchos ya saben —aunque es conveniente volver a recordarlo— Pat Boone fue uno de los primeros cantantes adoptados sin concesiones por el entusiasmo de los adolescentes. En el transcurso de su primer año de actuación logró superar la venta de 3.500.000 discos, que en 1956 sobrepasaron los 11.000.000. Charles Eugene Boone es el nombre verdadero de Pat, que dio su primer berrido, bastante desafinado por cierto, en Jacksonville, Florida, un 1º de junio de 1934 (?). Ya a los diez años, el primer berrido, había tomado el rumbo de la entonación y el pequeño Pete debutó ante el público en un show en el que se buscaban nuevos talentos: no pasó nada. En 1953 rumbó su humanidad hacia las luces neoyorquinas y no cumplidos aún los 20 años, se enamoró de Shirley Forley... y se casó. Ya con nuevas responsabilidades, no pudo elegir mucho, había que mantener un hogar y Pat —aunque muy joven— tenía plena conciencia de sus obligaciones maritales. Así, aceptó un empleo en un show de TV por el que le pagaban la irrisoria suma de 50 dólares semanales. Como había que prever el porvenir, y las cosas en el terreno artístico no se presentaban muy favorables, Boone estudiaba por las noches. Pasado un tiempo Randy Wood lo tomó bajo contrato por el término de un año. Su primer disco "Dos corazones" fue un éxito y lo mismo sucedió con el segundo "¿No es una pena?".

El naciente cantante no se confió mucho por este éxito y continuó sus estudios, graduándose en ciencias. En 1956 recibió el premio a "La personalidad del año". Su debut cinematográfico se produjo con "Bernardine". Todavía sigue casado con la misma mujer, de la que tiene cuatro hijas, en Nueva Jersey, su lugar habitual de residencia. Muchas otras voces surgieron en el mundo del disco, que arrebataron de entusiasmo al público juvenil, pero Pat Boone sigue firme ocupando lugares privilegiados en las discotecas de los amantes de la buena música, en todas partes del mundo. Marido ideal, responsable, estudioso y con un título que lo enorgullece, el cantante-actor ha cumplido la primera etapa de un destino, que se le mostró en todo momento bastante propicio, porque él lo ayudó con su voluntad, su tesón y su hombría de bien.

## Simpática Campaña Para Reunir Juguetes por TV

Teleonce y el Repórter Esso, en estrecha colaboración, dieron comienzo a la campaña anual que lleva por finalidad reunir gran cantidad de juguetes para que ningún niño de modesta condición, quede sin ellos el Día de Reyes.

Bajo el slogan "Teleonce pide un juguete", colaboran todos los artistas de la emisora, pidiéndolos al público, a través de sus habituales programas o concurrendo a los lugares donde los donantes depositan sus obsequios: los Servientes Esso de la Capital y alrededores. Sus organizadores esperan llegar al millón de juguetes, superando así los casi 350.000 recibidos el año pasado. IKA, por su parte, facilitará los medios de transporte para el traslado de los regalos.

### ♦ DESPEDIDA

Como despedida a la estrella Judy Holliday, de tan recordada actuación

en "Nacida ayer" el cine ABCE, exhibirá en sus funciones de los días 18 y 19 del corriente, otro éxito de la actriz: "El Cadillac de oro puro", que la muestra una vez más, en la cuerda interpretativa que tantas satisfacciones proporcionara a público y estrella.

### ♦ FAMOSOS ASTROS EN PERU

LIMA, 5 (France Presse). — Richard Burton y Peter O'Toole vendrán al Perú para la filmación de "The Royal Hunt of the Sun" (La real cacería del sol), cuyo argumento está inspirado en la conquista española del Perú. La cinta es producida por Martin Ranshoff.

### ♦ ESCOBITA

Bajo la denominación "Las aventuras de Escobita", se presenta los sábados, domingos y feriados en el horario de 15 y 17 hs. la compañía de Anton Grill en el Teatro del Arte de la calle

Rodríguez Peña 344, donde los niños concurrentes comparten con la protagonista las muchas vicisitudes que le toca vivir. Ricardo A. Laetta, Viviana Pavón, Rosa Cuello, Ana y Carmen Mirco, Ernesto Segal y otros completan el reparto de la obra de J. A. A. Díaz Moreno.

### ♦ DANNY KAYE VIAJA A OSLO

OSLO, 5 (ANSA). — El actor Danny Kaye viajará a Oslo el 10 del corriente para participar en la ceremonia durante la cual se entregará el premio Nobel de la Paz a Unicef (Fondo de la ONU para la Infancia). El premio fue otorgado al organismo hace algunas semanas por una comisión especial del parlamento noruego. Danny Kaye ha trabajado frecuentemente para la Unicef, interpretando espectáculos en todo el mundo, cuyas recaudaciones ingresaban a los fondos de la entidad.



JANETTE SCOTT se llama esta belleza inglesa, capaz de derretir con una mirada, la proverbial flemia de sus compatriotas. Se la ha denominado como un tipo de hermosura "alarmante". Estamos de acuerdo. A pesar de sus cortitos 22 años, hace 20 que se desempeña ante las cámaras cinematográficas, interrumpió de pronto la carrera de inocencia, para convertirse en exquisita mujer... y de acuerdo a lo que puede observarse, lo ha hecho maravillosamente bien.

## VEREMOS A ALAN LADD EN EL ULTIMO FILM DE SU CARRERA ARTISTICA

Bajo el título "Duelo de Gladiadores", se conocerá entre nosotros, el último film del desaparecido Alan Ladd. Esta vez, se verá al rubio e invencible galán de tantas aventuras increíbles, en un rol distinto a los habituales: será un guerrero legendario —también invencible, por supuesto. De su trabajo se adelanta "real" y "elogioso". Alan Ladd, seguramente no tuvo ninguna dificultad en los secretos del manejo de la espada, los puños y las manas. Además, el actor siempre gozó de las preferencias de un gran sector de espectadores que se alegrarán de volver a contemplar sus hazañas, máxime si éstas están agrandadas por el cineScope y pintadas en Eastmancolor.

Ya el tema en sí, es atractivo y la época en que se desarrolla la acción, plena de grandes duelos, de injusticias, coraje y tiranías, resulta muy propicia para que la espectacularidad sea mayor.

Son compañeros de elenco del protagonista, Franco Fabiani, Franca Betija, Robert Keith, Jacques Sernas (ya habituado a este tipo de producciones), Jacqueline Derval y un sin fin de extras y segundas figuras.

"Duelo de Gladiadores", es una producción americana, pero rodada íntegramente en Roma bajo las órdenes del director F. Balducci. Su productor Terence Young, no escatimó medios para que el film tuviera toda la grandiosidad que necesitaba el ambiente en que se desarrolla la acción.

Productora y Distribuidora L. B. anuncia que en poco tiempo más, ya estará en las pantallas, por milagro del cine, la figura llena de vida de un héroe a quien abate la muerte.



Una escena que muestra el rostro de Alan Ladd, en exacta composición interpretativa. Los comentarios adelantan que el actor desaparecido cumplió en ésta —su última labor—, un trabajo meritorio.

## LAS ESTRELLAS NO SE DAN DESCANSO: RODAJE DE NUMEROSOS FILMS

LONDRES, 5 (ANSA). — El príncipe heredero de Noruega, Harald, viajó a Londres para presenciar el estreno del film "Los héroes de Telemark" que narra algunos episodios de la guerrilla antinazista en Noruega, durante la ocupación alemana. Protagonistas del film, dirigido por Anthony Mann y producido por Benjamin Piss, son Kirk Douglas, Richard Harris, Ulla Jacobson y Michael Redgrave. El film narra la historia de nueve guerrilleros que consiguieron realizar un acto heroico de sabotaje en la planta de preparación del agua pesada que los alemanes habían construido en Noruega.

### ♦ AMOR A 200 KILOMETROS POR HORA

PARIS, 5 (ANSA). — El director francés Claude Lelouch comenzará en fecha próxima el rodaje de un film de amor que narra un romance entre una "script girl" y un corredor de automóviles. El protagonista masculino es Jean Louis Trintignant y su compañera es Anouk Aimée. Se titulará "Un hombre y una mujer".

### ♦ UNA REINA Y UN ASALTO EN PLENO MAR

OSLO, 5 (ANSA). — Frank Sinatra, Virna Lisi y Tony Franciosa serán los protagonistas de "Assault on a Queen", cuyo rodaje comenzará en breve bajo la dirección de Jack Donohue. El film se basará en una novela de Jack Finney y narrará la historia de un extraño complot organizado por un grupo de personas para adueñarse, en alta mar, del transatlántico "Queen Mary".





El payasito de trapo sonríe plácidamente, cobijado por la melena, las manos, la ternura y otras calidades de Julia Alson.



Con melena del 900, cicatriz, tacón y su inverosímil caradurismo revisiteril, Adolfo Stray compone una caricatura de orillero matón y rompedor de corazones.



Una "melenita de oro" en estilo tanguero de 1965: la curvilínea y apasionada Paula Gales.

## DESFILE DOMINICAL DE MELENAS FAMOSAS; LAS HAY PARA TODOS LOS GUSTOS



Susana Brunetti posee la más larga de todas las melenas del ambiente. "La dejé crecer con mucha paciencia, porque nunca me gustaron los postizos: lo natural es siempre mejor", afirma.



En la última emisión "Candilejas", Lolita Torres apareció con sorprendente peluca al estilo Beatle. Sin duda, resultó mucho más atrayente que todos los melenudos masculinos dedicados a los ensordecedores gritos.



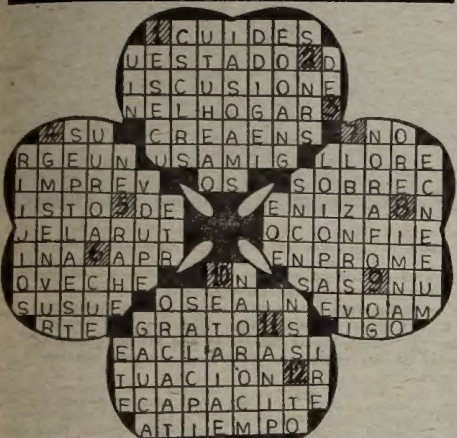
El figaro especializado en nuevaoleros, Angelo, ha terminado de cortar (!) y relocalizar a los cuatro Shakers. Contra la idea que uno pudiera hacerse, los cuatro melenudos van a la peluquería casi día por medio.







## EL TREBOL DE LA SUERTE



En las cuatro hojas del Trebol de la Suerte hallará su mensaje para el día de hoy. Búsquelo por el orden de su signo en el Zodiaco, a saber: 1, para Aries; 2, para Leo; 3, para Sagitario; 4, para Tauro; 5, para Virgo; 6, para Capricornio; 7, para Géminis; 8, para Libra; 9, para Acuario; 10, para Cáncer; 11, para Escorpio; y 12, para Piscis.

## HIJA DE MARIA MONTES

PARIS, 5 (ANSA). — Tina Marquand, hija de Jean Pierre-Aumont y de Maria Montes, comenzó en estos días a actuar en su segundo film, que se titula "La curde". Sus compañeros de actuación son Michel Piccoli y Peter Macenery. La joven actriz debutó con "Modesty Blaise", de Lesley, junto a Mónica Vitti, Dirk Bogarde y Terence Stamp.

## "CASINO ROYALE"

NUOVA YORK, 5 (A.N.S.A.). — Hay voces contrarias sobre la formación del "cast" del film "Casino Royale" inspirado en el primer libro sobre James Bond, que será realizado en forma muy distinta a la usada hasta ahora para relatar filmicamente las aventuras del agente 007. El

## PANTALLA DE UH

productor Charles Feldman confirmó que Peter Sellers estará en el reparto, pero no en el rol de Bond. Se había hablado de Shirley MacLaine para el principal papel femenino, pero ahora se ha negado su participación. El film costará unos 6 millones de dólares y se rodará en Francia, España, Inglaterra y Alemania. Feldman quisiera que Warren Beatty dirija el film.

## "LA ISLA"

ROMA, 5 (ANSA). — Dany Paris será la prota-

gonista de la última obra teatral de Fabio Mauri titulada "Lisela" que dirigirá Alberto Bonucci. La pieza debía ser estrenada hace dos años en Spoleto, con Bárbara Steele y Tomás Milian, pero a último momento fue postergada.

## "NEW YORK COMPANY"

ROMA, 5 (ANSA). — La compañía teatral de color norteamericana "New York Company" especializada en los cantos evangélicos, comenzará una nueva gira por Italia, ofreciendo un espectáculo titulado "Trumpets of the Lord"; la gira empezará por Palermo y luego pasará por Messina, Bari, L'Aquila, L'Orina, Milán, Belluno, Ispra, Lecco, Bérgamo y otros centros de Italia del Norte.

## COPO • HOROSCOPO • HOROS

## ARIES

2113 a 2014



AÑOS de 15 a 34

Reacciones con rapidez

AÑOS de 35 a 54

Decaimiento físico

AÑOS de 55 o más

Novedades en la familia

## ESCORPIO

2319 a 2210



AÑOS de 15 a 34

Descubrirá valores nuevos

AÑOS de 35 a 54

Sueños agradables y tranquilos

AÑOS de 55 o más

Son solamente murmuraciones

## TAURO

2114 a 2015



AÑOS de 15 a 34

Ante todo diga la verdad

AÑOS de 35 a 54

Vaya más seguro

AÑOS de 55 o más

Poca claridad de ideas

## LIBRA

2310 a 2211



AÑOS de 15 a 34

Equive decisiones sentimentales

AÑOS de 35 a 54

Agradables compensaciones

AÑOS de 55 o más

No confie demasiado

## GEMINIS

2115 a 2016



AÑOS de 15 a 34

No se fíe de esta mujer

AÑOS de 35 a 54

Los curiosos entorpecen su vida

AÑOS de 55 o más

Nada ganará con impacientarse

## SAGITARIO

2311 a 2112



AÑOS de 15 a 34

Horas de placer y alegría

AÑOS de 35 a 54

Recuperará algo que perdió

AÑOS de 55 o más

Deje opinar a sus hijos

## CANCER

2118 a 2217



AÑOS de 15 a 34

Lo que falta es que se decida

AÑOS de 35 a 54

Inconvenientes en relaciones

AÑOS de 55 o más

Desaparece la mala racha actual

## CAPRICORNIO

2212 a 2011



AÑOS de 15 a 34

Carta muy importante

AÑOS de 35 a 54

Su salud requiere atención

AÑOS de 55 o más

Usted tiene toda la razón

## LEO

2317 a 2218



AÑOS de 15 a 34

Olvídese de los agravios

AÑOS de 35 a 54

Cuide su sensibilidad

AÑOS de 55 o más

Disgustos por culpa de otros

## ACUARIO

2111 a 1912



AÑOS de 15 a 34

Modero sus caprichos

AÑOS de 35 a 54

Siga sus instintos

AÑOS de 55 o más

Alegría en casa

## VIRGO

2318 a 2219



AÑOS de 15 a 34

Tenga fe en el porvenir

AÑOS de 35 a 54

Sea sincero en sus palabras

AÑOS de 55 o más

Siga sus impulsos

## PISCIS

2012 a 2013



AÑOS de 15 a 34

Sufrirá por un ser querido

AÑOS de 35 a 54

Aproveche oportunidad

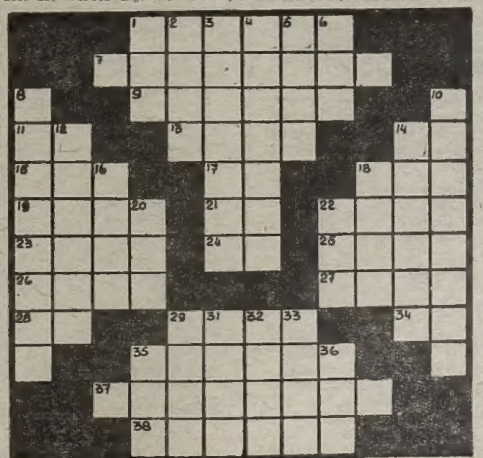
AÑOS de 55 o más

Sorpresas y novedades

## PALABRAS CRUZADAS

## HORIZONTALES

1) Vano, fútil (plural). 7) Con turbados, sobrestados. 9) Atascado, obstruido. 11) Terminación verbal. 13) Querido, estimado. 14) Símbolo químico del rutenio. 15) Existir. 17) Preposición inseparable. 18) Tercer hijo de Adán y Eva. 19) Servirse de algo. 21) Símbolo químico de la plata. 22) Agarre, reciba. 23) Introduce. 24) Bajo, debajo de. 25) Río de Alemania que nace en Moravia. 26) Distraídas. 27) Bahía, ensenada. 28) Otorga, dona. 29) Unes, juntas. 34) Sufijo demostrativo. 35) Transformar el oxígeno en ozono. 37) Sentir amor hacia alguien. 38) Partículas desgarradas de las rocas.

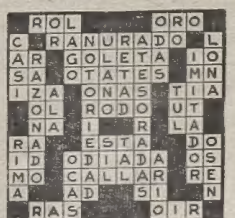


Transformar el oxígeno en ozono. 37) Sentir amor hacia alguien. 38) Partículas desgarradas de las rocas.

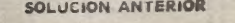
## VERTICALES

1) Levanta las vergas y las velas. 2) Señal que se pone a una cosa. 3) Mosca olorosa (plural). 4) Arbol leguminoso americano. 5) Tiempo transcurrido desde el nacimiento. 6) Hermana, religiosa. 8) Reducido. 10) Protestante. 12) Planta originaria de Egipto de flores muy olorosas. 14) Imitación de una cosa. 16) Mamífero roedor. 18) Agua sacsa. 20) Animal cuadrúpedo doméstico. 22) Dios de la guerra en la mitología germana. 23) Casualidad. 31) Agarre, reciba. 32) Anona, fruta. 33) Esposa de Abraham. 35) Indio fueguino. 36) Igualdad en el nivel de las cosas.

## SOLUCION MANANA



## SOLUCION ANTERIOR



## SOS sentimental

RENZO CASSAN

Las relaciones humanas están llenas de conflictos y las relaciones, específicamente, entre hombre y mujer son extremadamente delicadas y propensas a crear problemas, en razón de que están hechos de distinta naturaleza. La sensibilidad de la mujer no es la misma que la del hombre ni tampoco los puntos de vista que sustentan.

El mundo, pues, en su síntesis, suele ser un conflicto entre el hombre y la mujer, a pesar de la irresistible atracción que los une. Nosotros, desde estas páginas queremos contribuir a la solución de los problemas sentimentales, en una sección que será fija. Escribamos desde ya y un corazón abierto a toda la inmensa verdad del hombre y la mujer le contestará con inteligencia y humano sentido de las cosas. Estamos seguros de que contribuiremos a su felicidad, y si lo logramos, habremos cumplido con nuestro propósito.

La correspondencia para toda consulta de esta índole debe ser remitida a Renzo Cassan, sección SOS Sentimental, diario ULTIMA HORA, Rio Bamba 280.

Marcela, de Temperley. — Por intermedio del diario ULTIMA HORA me atrevo a plantearle mi problema. Soy una chica moderna, pero solo en determinados aspectos. Me visto a la moda y me gusta desplegar la coquetería propia de toda mujer. Voy muy poco a bailes y fiestas y en general, pese al modernismo que le apuntara, soy una chica seria. No soy una belleza, pero tampoco feucha, a pesar de lo cual no tengo la suerte de encontrar un muchacho de acuerdo a mi gusto y temperamento, ya que todos los que trato son un poco "nueva ola", con toda su carga de superficialidad y despretensión. El problema en concreto que quiero plantearle es el siguiente: un compañero de tareas y al mismo tiempo amigo de mi padre me gusta muchísimo. Me interesa de verdad y lo considero un hombre que se ajusta en su conducta a mi manera de ser y de sentir, pero ocurre que él no parece ver en mí otra cosa que una amiga. Posiblemente sea el respeto que siente por mi padre lo que le impida demostrar interés por la hija de quien considera su mejor amigo, a pesar de la diferencia de edad que existe entre ambos. Podría ocurrir que yo no le interesara desde el punto de vista sentimental. Pero —y en ello radica mi verdadero problema— yo necesito saber a qué atenerme, en suma, conseguir de este muchacho una definición en uno u otro sentido. ¿Cómo podría hacer para ello?

Respuesta. — Todo hace suponer por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la atracción es unilateral. Usted la siente por él sin encontrar, por lo menos aparentemente, retribución. Usted desea una definición, pero creo que este muchacho se la está ofreciendo a cada paso con su desinterés. Siendo él amigo de su padre y frecuentando a menudo su casa, las oportunidades que ha tenido de manifestarse han sido muchas como para no pensar por lo que me expresa que, en su caso la



# En el Comparación se Estrellarán 7 Valores



► Taque es una de las figuras más valiosas del clásico. Comparación, que se correrá el domingo próximo

Corresponde el domingo próximo a la última competencia clásica de mayor que encontraron en el Carlos Pellegrini su último eslabón consagratorio, ya no se jerarquía para los valores más firmes de nuestras pistas, que se mantienen en tal interés por esta competencia de 2200 metros y pasan directamente a competir en ning. El clásico Comparación, que de él se trata, no será esta vez la tumba del crack, el internacional de la vecina orilla, en el Ramírez, que pasa a ser la prueba revancha como se lo distingue tradicionalmente, porque en distintas épocas perdieron en esta de nuestra competencia máxima. Este Clásico Comparación, elaborado con figuras de competencia de alto valor, los representantes más auténticos de nuestras pistas. Era de segundo orden, no pasará de ser una competencia de fondo con elementos bien el último paso difícil de dar en la consagración del crack. Pero la nueva estructura conocidos que viene animando cotejos de sus categorías y aprovechará esta oportunidad de nuestro calendario básico, lo ha relegado a un plano secundario y los campeones nidad para aspirar a hazañas mayores.

## ► TAQUE EN PLENA EVOLUCION

Tres potrillos y una potranca juzgarán el prestigio de la última generación, frente a un valioso tercio de cuatro años. Y entre los de la nueva ola tratará de salvar el honor Taque, elemento de positivos medios que viene en franco camino ascendente. Ostenta en su haber un walk-over, obtenido en el clásico Buenos Aires, donde la inesperada ausencia de Fondin le libró el camino de su único obstáculo. El hijo de Tatán se había impuesto anteriormente a Sonko, con toda facilidad, en un cotejo de 2500 metros, cuya distancia la recorrió en 2'37", dejando muy buena impresión. Ha seguido el entrenamiento en forma harto llamativa, como para agregar un motivo más de alto valor para destacar su chance en esta nueva salida a las pistas.

## ► TORRENS CON MUCHA CHANCE

Torrens es, quizás, el representante más valioso de los veteranos. El defensor de las sedes del Stud La Esmeralda viene de cotejarse en los últimos internacionales y tuvo lucidos desempeños. En el Dardo Rocha, de La Plata, quedó cuarto de Random a poco más de seis cuerpos, tras desempeñarse durante la mayor parte del trayecto en los puestos delanteros. Y tuvo energías para mantener la cuarta colocación, cerca de Solar System y Ambito, que finalizaron en



► Guirnalda tratará de adornar el último de los grandes clásicos de la temporada, frente a los del sexo opuesto, que buscarán de amargarle la tarde. La pupila de Lapistoy va muy liviana y luce gran estado.

ese orden, detrás del pilotado por Cayetano Sauro. Antes de esta performance,

Torrens había actuado en el Carlos Pellegrini, corriendo a la descubierta con tren

muy vivo, para resignar esta colocación en la recta final donde fue seriamente molestado y ello le restó toda chance de defender siquiera el placé. Será, por todo ello, el hijo de Richer un adversario de gran valor, que puede venirle a la medida el menor tiro.

## ► GUIRNALDA ESTARA A SUS ANCHAS

Será Guirnalda la única "dama" del lote. La hija de Sideral tendrá especial oportunidad de lucimiento. Más teniendo en cuenta que recibe apreciables ventajas y que está pasando por el mejor momento de su campaña. En el clásico Chile escoltó a medio cuerpo a su compañera de techo Sweet Sue, en 2'35"2/5. Con anterioridad había estado segunda de Candela, a un cuerpo y medio, en el clásico Beazley y venía de superar a ésta fácilmente, en el Acebal, por siete cuerpos. Está puesta como para rendir de acuerdo con sus antecedentes.

## ► OTROS BUENOS ELEMENTOS

Brindisi, Ruling Vencedor y Noveler integrarán el vistoso lote. Y el primero es el que llegará a la lucha con más aspiraciones, en mérito a su brillante campaña, que le significaron exhibiciones de mucho valor. Además siguió el entrenamiento como para realizar la mejor de sus carreras y si su jockey sabe aprovecharlo, puede resultar un escollo difícil de superar.



► Torrens vuelve a intentar suerte en otro cotejo de Jerarquía. Y a juzgar por sus buenos antecedentes, no dudamos que puede hacerlo con muy buen resultado, frente a los valores que le saldrán al paso.

## HIPODROMO DE PALERMO

### COMPETIDORES Y MONTAS PARA EL MIERCOLES 8

PRIMERA CARRERA			
1600 metros	A las 14.15	10 Insurrecta	56 O.Nardi
1 P. de Jabón	57 R. Armesto	11 Lenda	56 E. García
2 La Burla	57 M. Carranza	12 Palomba	56 O. Chamorro
3 Plena	57 G. Pereyra	13 Macramé	56 R. Rutti
4 Deferencia	57 P. Quevedo	14 Petreca	56 A. Etchart
5 Patrás	57 no correrá	15 Sweetest	56 C. Sauro
6 Fokien	57 E. García	16 Clasiella	56 O. Tévez
7 Falopero	57 no correrá	17 Sirga	56 H. Fagin
8 Piripipi	57 R. Herrera	18 R. Gaucho	56 no correrá
9 Travestel	57 X. X.	19 Piperita	56 X. X.
10 Formalina	57 D. Tortilla	20 Nancy	56 H. Clafardini
11 Genialidad	54 E. Olguín	21 B. Star	56 no correrá
SEGUNDA CARRERA			
1100 metros	A las 14.40	22 Egostita	56 E. Olguín
1 Ambari	56 N. Vismara	23 M. Huyrin	56 A. Cufre
2 Vitequen	56 X. X.	24 Farandola	56 N. Fernández
3 La Bandida	56 C. Monte'gro	25 Chilenada	56 O. Aien
4 Red Shoe	53 C. Sauro	CUARTA CARRERA	
5 Cadencia	53 A. Etchart	1600 metros	A las 16.20
6 Transco's	53 no correrá	1 La Corona	59½ E. García
7 Y. Grass	53 R. Alzamora	2 La Puerta	58 F. Irigoyen
8 Sulvante	53 O. Cosenza	3 Lirona	55 R. Encinas
9 L. Bruja	53 X. X.	4 Des'ida	53½ O. Tévez
10 M. Cielo	53 O. Chamorro	5 Ateli	53 C. Sauro
11 Crasa	53 J. Torres	6 Mueca	51½ P. Quevedo
TERCERA CARRERA			
1500 metros	A las 15.30	7 Maest'na	49 no correrá
1 La Ja'nese	56 no correrá	8 G.M. man	49 R. Rivero
2 Rabicana	56 no correrá	9 Baraka	48½ no correrá
3 Prunelle	56 no correrá	10 San'nana	48 no correrá
4 Acaricia	55 C. Abril	QUINTA CARRERA	
5 Posnina	56 no correrá	2500 metros	A las 17.05
6 Lovelass	56 R. Rodríguez	1 Flumet	57 no correrá
7 Bellyful	56 no correrá	2 Coati	55½ no correrá
8 Bailabien	56 N. Vismara	3 Cu'musa	53 no correrá
9 Sendal	56 E. Echagüe	4 Sindical	53 O. Tévez
SEXTA CARRERA			
1100 metros	A las 17.50	5 Obán	52 J. Torres
1 El Cu'ca	58 C. Sauro	6 Oriente	52 O. Nardi
2 Irizado	55½ J. Periale	SEPTIMA CARRERA	
3 Chinazo	55½ E. Navarro	1100 metros	A las 17.50
4 Yagüe	55½ C. Monte'gro	1 El Cu'ca	58 C. Sauro
5 Ivere	55 no correrá	2 Irizado	55½ J. Periale
OCTAVA CARRERA			
2500 metros	A las 19.30	3 Chinazo	55½ E. Navarro
13 Alorador	59½ C. Sauro	4 Yagüe	55½ C. Monte'gro
2 Hien'erio	58½ no correrá	5 Ivere	55 no correrá
3 Coati	58 no correrá	NOVENA CARRERA	
4 Brindisi	57½ J. Torres	1100 metros	A las 17.50
5 M. y Cielo	57 C. Monte'gro	1 El Cu'ca	58 C. Sauro
6 Cue'musa	55 no correrá	2 Irizado	55½ J. Periale
7 A. Rey	54½ J. Romero	3 Chinazo	55½ E. Navarro
8 Cataplán	54½ G. Pereyra	4 Yagüe	55½ C. Monte'gro
9 Comodin	54 D. Tortilla	5 Ivere	55 no correrá
10 Vencedor	54 J. Camoretti	DIEZIMA CARRERA	
11 P. Dr'ms	53½ no correrá	1100 metros	A las 17.50
12 S. Aguin	52 O. Tévez	1 El Cu'ca	58 C. Sauro
13 Bilynas	51 F. López	2 Irizado	55½ J. Periale

## LOS NUMEROS CANTAN

Por JUEGO LIMPIO

Nuevamente la lotería de Montevideo abrirá la semana de sorteos, con una extracción ordinaria, de diez premios mayores. El más importante ofrece una recompensa de \$ 1.000.000 oro y a partir de las 15 estarán en danza los bolilleros, dejando caer los números elegidos por el azar. La jugada de mañana tiene las siguientes características:

MONTEVIDEO		Redoblona fácil		Las últimas 20 grandes	
10 Premios		92	62	5.045	2.337
Comienza a las 15		Atrasados a los premios		12.563	18.718
Los dos más atrasados		51		4.349	7.206
Centena		83 sorteos sin salir		14.231	4.281
1		10		5.356	9.923
26 sorteos		53 sorteos sin salir		5.523	4.823
Decena		573		9.426	11.823
9		Tres cifras indicadas		13.378	2.645
31 sorteos		51		14.250	8.237
Unidad		Una combinación segura		14.381	8.004
2		73		Sorteos de la semana	
30 sorteos		Programa para mañana		Lunes 6 - MONTEVIDEO	
Tres cifras indicadas		1 de .....	\$ 1.000.000	10 Premios, a las 15	
192		1 " .....	100.000	Jueves 9 - CORDOBA	
Dos números atrasados		1 " .....	20.000	10 premios, a las 13	
62		2 " .....	10.000	Viernes 10 - MONTEVIDEO	
71		5 " .....	5.000	10 premios, a las 15	

## VIVIANNE EN GRAN FORMA. MARCO 1'2/5

### EJERCICIOS DE LA PLATA

(Pista Grande Normal)  
LLAJ, N. Yalet, 2000 en 2'16"15; SIERRA MADRE, J. Gutiérrez, 1000 en 1'11"45; LAURI FUERTE, J. González, 1000 en 1'2"25; VIVIANNE, R. P. Rodríguez, 1000 en 1'2"5; UNA LUCA, N. Yalet, 1200 en 1'15"; ABNEGACION, O. Brandt, 2000 en 2'15"; últimos 1400 con PORTALIO, F. Delia, en 1'32"; REY CABALLERO (2 años), P. Tarrago, a la par de COPE-RO, R. P. Rodríguez, 800 en 48"45.

### CORREO DEL TURF

PONTONT, Acassuso, — Pelucona estableció el record de los mil metros en Palermo el 14 de setiembre de 1960, a tita de Oquendo, marcó 56"11/2.

## Habrán Anotaciones Para Dos Programas Platenses

Los programas de los escenarios máximos para el próximo fin de semana, ya están a la vista y listos para el estudio. Solo faltan confeccionar los del viernes y sábado próximos en el hipódromo de La Plata. Las inscripciones para estas fechas se harán mañana, dentro del horario habitual. El primero de esos programas que tendrá carácter mixto, incluye como número central el premio especial Botafumeiro, con condiciones de handicap para todo caballo de 4 años y más edad, ganador de más de \$ 200.000 en primeros puestos y se correrá sobre el tiro de 1600 metros y el programa del sábado, también diurno y nocturno, cuenta con la base del premio especial Half Crown, cuyas condiciones de handicap para yeguas de 4 años y más edad permitirá la participación de elementos de buenas aptitudes que se jugarán a lo largo de 1200 metros.



# Pasando la Puerta se Puede Acertar

Fior de programa el que se realizará el miércoles en Palermo con una apuesta triple tan nutrida como difícil. La popular jugada comenzará en el premio Athos II sobre 1500 metros, para potrancas perdedoras, continuando en el Bronce de la milla de recorrido, donde se enfrentarán yeguas de tres años y más edad, ganadoras. Para finalizar, el premio Porteno, sobre 1100 metros será disputado por caballos de cinco años y más edad, ganadores. Con las partidas que publicamos aparte y el comentario que sigue, puede que el acierto sea más accesible.

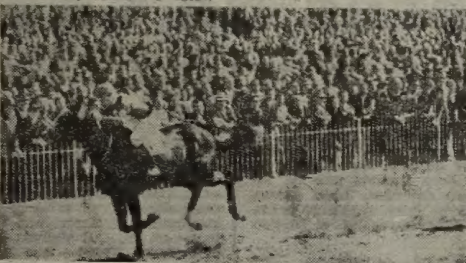
## ◆ PUEDE SER CLASELLA...

En el primer paso gran cantidad de potrancas figuran anotadas y, aunque hay deserciones, todavía quedarán muchas y con chance muy pareja. El triunfo puede definirse a favor de CLASELLA, la hija de Claro y Sellada que por dos veces consecutivas se clasificó segunda, luego de llegar quinta debutando. Fueron Felicity y Gran Maman las que postergaron a la del Don Santiago, que con solo responder a esas performances y a los buenos aporantes a que la tiene sometida el trainer Acosta, postergará sin remedio las ilusiones de sus rivales. Como enemiga más peligrosa venimos a SIRGA, que ascendiendo en sus pretensiones llegó tercera en la misma de la anterior con Gran Maman y que será presentada por Jorge M. Ferro como manda el código, y recomendada por los cronometristas palermitanos, que la ven ganadora a corto plazo. Quien está en condiciones de desquitarse a sus allegados es EGOTISTA, cuyo cuarto puesto último no estuvo de acuerdo con su segundo a medio cuerpo de Snow Smile en Palermo, donde Maldotti cree que se desempeña mejor. Exista una sorpresa factible estarán la yunta que presentará Penna formada por INSURRECTA-LOADA. Ambas defenderán los colores del Malal Hué, contando con grandes ejercicios, sobre todo la debutante hija de Salsar Invasora, a la que solamente puede perjudicar la falta de fuego.

## ◆ BANDERA VERDE...

La milla del premio Bronce puede dar lugar a un

desarrollo muy interesante, por la paridad de las fuerzas de las competidoras. Sin destacarse netamente, LA PUERTA prevalece sobre sus adversarias, ya que su última performance viniendo a Porte Elizabeth en el Norte y sus posteriores ejercicios preparatorios dan lugar a que el Tobetma y Genova alienten grandes esperanzas. Claro que se le hará cuesta arriba derrotar a ATALI, que luego de sus dos espectaculares triunfos en San Isidro incurrió en el Bosque, llegando en pos de Tendá, que ya sabemos como las gasta en sus pagos. La pupila de Mederos se halla en el auge de su preparación y será difícil vencerla, lo mismo que a LA CORONA, que le están buscando la carrera más favorable para sus pretensiones. La representante del Malal Hué probó fortuna en la milla llegando tercera de Antología y Amok, aflojando recién en los metros finales y dando a entender que más hecha al codo puede resistir todas las estancas.



◆ EL CURACA puede llegar solo como se lo ve en el grabado, en el premio Porteno donde finaliza la triple del miércoles en Palermo.

terías, a pesar de los kilos. Siguió muy bien la hija de Carapáida y Penna la tiene hecha un cuadro.

## ◆ UNA REVANCHA...

Con carácter de revancha se disputará la sexta carrera, donde finaliza la triple. En efecto, hay una cuenta pendiente entre EL CURACA, cuyos tropiezos notorios le hicieron perder una de novela en su última presentación, e IRISADO, que fue precisamente su vencedor. Ambos elementos han seguido en gran forma y se sacarán chispas desde el pique. Para terciar en la contienda estará CHINAZO, que vuelve a su distancia preferida con inmejorable preparación, dispuesto a reditar sus mejores performances. Los elementos de su última carrera, Labruno, llegó en el último puesto de "Epicoado. De los demás solo YAGUES puede batallar, ya que lo traen de La Plata con siniestras intenciones y una esmerada preparación. Ojo con él, en-

# El Verde Llama...

Con las perspectivas de un excelente programa, mucho público concurrirá a llenar las instalaciones del coqueto hipódromo porteño. Ocho pruebas muy interesantes y nutridas de competidores atraerán a los aficionados, que ya en las primeras carreras apostaron con singular entusiasmo. Como prueba central del programa, se disputará el clásico Joaquín S. de Anchorena, donde probados veloces, irán en busca de los 750.000 pesos del primer premio. A continuación, los primeros resultados:

## Primera Carrera Pr. MALAKOFF 1400 Metros

Caballo	Jockey	Gan.	Placé	Pag.
1 HUSON 57, A. C. D'Aguez	338650	62100		
2 Marcelo 57, T. Espino	1175150	211650	7.50	
3 El Correo 57, D. Demilio	425200	89150	20.60	
4 Portofino 57, A. Pauleau	136600	23250	6.50	
5 Cabo 19 55, J. R. Garcia	10700	9750	473.20	
6 Gallero 57, J. L. Luga	317100	68600	27.90	
7 Crooner 57, C. Citeras	342150	67150	25.80	
8 Sachet 57, L. R. Martinez	193750	47450	45.60	
9 Calcutin 57, A. De Mattei	137850	43950	64.10	
10 Sherry Wine 57, L. Cretti			con El Correo	
Verdillo 57, T. Albertini	650100	128900	13.60	
Poverino 57, R. Royo	13450	4650	258.20	
Gran Kasim 57, A. Colman	602650	134750	14.60	

Zanfer 57, C. Abril	367050	86950	24.10
Carmelito 54, H. Hala			con Marcelo
Marlin 55, E. Saavedra	38250	23600	231.50
Sapucay 54, A. Cufre	135700	30150	64.70
U El Croto 54, A. Longo	123550	48600	71.60

## TOTALES 6231700 1287150

No corrieron: Vincit (8), Sample (11) y Doctor (21). Divididos: de Husa (6), \$ 26.40 y 7.30; de Marcelo y Carmelito (15 y 16), \$ 3.70; de El Correo y Sherry Wine (5 y 4), \$ 6.10. Ganada por: 7 cpos, el 39 a 1 y 12 cpos. Tiempos: 1'24" 3/5. Cuidador: C. A. Dominguez. Caballería: Guatana. Husum, es hijo de Huracan y Vanity. Edad: 4 años.

## SAN ISIDRO - 3a. Carrera - 1000 Mts.

MARCADOR	GANADOR	PLACE
1° 13	2870	710
2° 3		550
3° 19		510
4° 18		

1 Palaray 56, no corrió	15 Vetsera 56, H. Cidina
2 Surrealista 56, Zapata	16 Omica 56, H. Barrera
3 (S. Moon 56, O. Nardi	17 Vogue 56, F. Irigoyen
4 (Es Carla 54 no corrió	18 Vogue 56, F. Irigoyen
5 Cocaleza 52, Bruntilo	19 (Pidi)Niles 56, Cosza
6 Atanan 52, Golpeson	20 (Malice 56, O. Tévez
7 F. de Oro 53, Queredo	21 Furinita 56, no corrió
8 Pucanusa 56, J. Citi	22 Eternally 56, R. Enas
9 D. Eyes 56, A. Etchart	23 S. Verde 56, D'gues
10 Lunática 56, no corrió	24 Furinita 56, no cor.
11 Targuilla 56, no corrió	25 Lanny 52, no corrió
12 Palomba 56, Ch'arro	26 Ramita 56, J. Torres
13 La Troña 56, E. Pabli	27 Bixita 56, no corrió
14 Chansoniere 56, Giles	

## SAN ISIDRO - 2a. Carrera - 1600 Mts.

MARCADOR	GANADOR	PLACE
1° 4	480	
2° 3		
3° 8		
4° 5		

## LLAVE o COMBINADA

1 Flaring 62, no corrió	5 A'tunado 51, Encinas
2 Discuro 57, no corr.	6 Red S 50, Alzamora
3 Fide 56, A. Etchart	7 Semifoe 50, R. Royo
4 E. Equis 52, O. Tévez	8 W'nable 48, C'retti

# APUESTA TRIPLE PARA EL MIERCOLES EN PALERMO

1° TRIPLE 3ª CARRERA — Premio ATHOS II — Para potrancas de 3 años que no hayan ganado — Distancia: 1.500 metros — A LAS 15.30

4 alt. perf.	nº	Competidores	o/c	Jockeys	e. k.	Padre y madre	Cuidadores	Ultimas performances de los competidores
5P 6P 6P 6P	1	LA JAPONESA	17	no corréra	3 56	Rondeau-Suchera	L.Olmos	5ª R.Ramirez 52, a 6 cuerpos de La Escandalosa 56, 1'31" 34.350 en 1.696.350 HP. N. 20/11/65
3P 2P 0P 0P	2	RABICANA	12	no corréra	3 56	Sabroso-Rancheria	R.Moreno	3ª O.Tévez 56, a 4 cps. de La Escandalosa 56, 1'31" 120.900 en 1.696.350 HP. N. 20/11/65
3P 3P 5P 5P	3	PRUNELLE	5	no corréra	3 56	AgaintresCepas	B.A.Giovanetti	3ª A.Etchart 56, a 5/4 cps. de Felicity 53, 1'31" 4/5, 1.401.750 en 1.617.650 HP. N. 20/11/65
— — — —	4	ACARICIA	4	C. Abril	3 56	Attractor-Phisca	J.S.Castano	Debuta
— — — —	5	FOXNINA	25	no corréra	3 56	Foxrunner-S.Nina	J.F.Freytes	Debuta
6P 0P 0P 0P	6	LOVINGNESS	10	R.Rodriguez	3 56	Protetxol-La Morosa	O.T.Vazquez	16ª H.Fagin 52, a varios cps. de Felicity 53, 1'31" 4/5, 49.500 en 1.617.650 HP. N. 20/11/65
— — — —	7	MELLYFUL	14	no corréra	3 56	Bellman-ris	S.Pérez	16ª H.Fagin 52, a varios cuerpos de Onay 56, 1'37" 2/5, 4.750 en 9.843.500 SI. N. 20/11/65
2L 2L 0L 3L	8	BAFLABIEN	23	N.Vismara	3 56	Parral-Bautsen	L.Fa(h)	2ª N.Vismara 56, a 9 cps. de Blue Diamond 56, 1'39" 395.150 en 1.267.175 LP. N. 27/11/65
4L — — —	9	SENDAL	13	F.Echagüe	3 56	Singapur-Ax	J.F.Valle	4ª M.Villarruel 53, a vs cps. de Media Luz 56, 1'33" 3/5, 229.075 en 2.268.500 LP. N. 19/11/65
— — — —	10	INSURRECTA	9	O.Nardi	3 56	Sideral-Invasora	J.F.Penna	Debuta
— — — —	11	LOADA	11	E.Garcia	3 56	Carapáida-Alabada	Idem	4ª C.Sauro 56, a 6 cps. de La Escandalosa 56, 1'31" 152.350 en 1.696.350 HP. N. 20/11/65
— — — —	12	PALOMBA	18	O.Chamorro	3 56	Poderoso-P.River	R.V.Reta	3ª O.Chamorro 56, a 1 1/4 cpo. de Cadencia 56, 1'6" 4/5, 331.300 en 9.751.250 HP. N. 27/11/65
0P 0P 4P 3P	13	MACRAME	12	S.Smith	3 56	Malambo-Seashore	A.Garcia	7ª R.Rutti 56, a 9 cps. de Purina 56, 1'39" 1/5, 577.100 en 1.696.350 HP. N. 18/11/65
— — — —	14	PETRECA	24	A.Etchart	3 56	JungleKing-Primavera	J.B.Fernández	Debuta
— — — —	15	SWEETEST	15	C.Sauro	3 56	RandRule-Sofisma	A.Mazón	5ª C. Sauro 53, a vs. cps. de Atali 56, 1'30" 626.850 en 6.937.300 SI. N. 11/11/65
2S 2P 5S —	16	CLASELLA	2	O.Tévez	3 56	Claro-Sellada	M.Acosta	2ª O.Tévez 56, a 4 cps. de Gran Maman 53, 1'36" 4/5, 1.351.650 en 9.843.500 SI. N. 20/11/65
3S 6P — —	17	SIRGA	8	F.Fagin	3 56	TheGreat-S.Hermosa	J.M.Ferro	3ª H.Fagin 52, a 6 cps. de Grand Maman 53, 1'36" 4/5, 589.350 en 4.090.425 LP. N. 28/11/65
0P 6P 0P 0P	18	RIVE GAUCHE	3	no corréra	3 56	BabusPet-Bohemienne	D.Rodriguez	10ª A.Pauleau 56, a vs cps. de La Escandalosa 56, 1'31" 41.000 en 1.696.350 HP. N. 20/11/65
6P 4P 5P 4P	19	PIPIRIA	16	no corréra	3 56	Pipote-Eglantine	S.Benvenutti	6ª R.Alzamora 56, a vs cps. de Caramela 56, 1'57" 3/5, 335.100 en 2.548.950 HP. N. 6/11/65
6P 3P 2P 0P	20	NANCY	21	H.Clafardini	3 56	MakeTracks-Nevera	J.Fregonese	6ª A.Sánchez 56, a 7 cuerpos de Onay 56, 1'37" 2/5, 779.600 en 6.243.200 SI. N. 24/10/65
0P 5P 0 0L	21	BRITISH STAR	22	no corréra	3 56	RandRule-Sofisma	J.F.Penna	9ª J.Camoret 56, a vs cps. de La Escandalosa 56, 1'31" 141.300 en 1.696.350 HP. N. 20/11/65
4S 2P 0P 0L	22	EGOTISTA	2	O.Olguin	3 56	Richer-Egorine	J.A.Maldott	4ª F.Irigoyen 56, a 8/4 cps. de Grand Maman 53, 1'36" 4/5, 983.400 en 5.843.500 SI. N. 28/11/65
0S 0P — —	23	M.HUYRIN	6	A.Cufre	3 56	Basajun-Pintamonas	E.Lema(h)	11ª A.Cufre 56, a vs cps. de Grand Maman 53, 1'36" 4/5, 20.900 en 5.843.500 SI. N. 28/11/65
— — — —	24	PARANDOLA	19	N.Fernández	3 56	Casanova-Parandole	A.J.Maldott	11ª N.Fernández 53, a vs cps. de Onay 56, 1'37" 2/5, 44.600 en 6.243.200 SI. H. 24/10/65
— — — —	25	CHILENADA	1	O.Alen	3 56	Mefistofeles-Erafide	J.A.T.Vigo	Debuta

Candidata: CLASELLA (16)

Enemiga: SIRGA (17)

Seria rival: EGOTISTA (22)

La sorpresa: INSURRECTA y Cía. (10-11)

2ª TRIPLE 4ª CARRERA — Premio BRONCE — Handicap para yeguas de 3 años y más edad, ganadoras — Distancia: 1.600 metros — A LAS 16.20

2S 1P 5P	1	LA CORONA	2	E.García	5 59/4	Carapáida-Piéyade	J.F.Penna	3ª La Corona 57, a 5 cps de Antología 51, 1'35" 4/5, 442.850 en 2.648.000 HP. N. 27/11/65
1S 2S 4P 0P	2	LA PUERA	4	E.Irigoyen	5 58	L.Champ-C.Gate	E.L.Gómez	1ª F.Irigoyen 54, a 1 cpo de Porte Elizabeth 52, 2'3" 1/5, 642.600 en 2.537.500 SI. N. 28/11/65
1P 1P 4P 0S	3	LIRONA	10	R.Enclinas	5 55	Alcl-Selhorona	M.Alvarez	1ª R.Enclinas 56, a 1 cpo de Boscosa 57, 2'16" 2/5, 680.550 en 3.586.300 HP. N. 17/8/65
2P 2P 0P 0P	4	DESPRENDIDA	9	O.Tévez	4 53/4	P.Oro-LaDesp'da	R.B.Casco	1ª O.Tévez 57, a 2 1/4 cpo de Amurallada 55, 2'3" 1/5, 481.900 en 2.538.400 HP. N. 20/11/65
1S 1S 1S 2S	5	ATALI	5	C.Sauro	3 53	Sp'maker-Adriana	F.Mederos	2ª T.Espino 55, a 3 cps de Tendá 53, 1'38" 3/5, 597.425 en 5.486.875 LP. N. 19/11/65
2S 3P 2P 0P	6	MUNYCA	1	F.Quevedo	3 54	Quatán-Macelina	J.Fregonese	2ª J.O.Baido 53, por la cabeza a Sun Petry 53, 1'48" 2/5, 675.350 en 3.016.200 SI. N. 21/11/65
3P 3P 2P 0P	7	MAESTRINA	1	no corréra	4 49	G.Pá-EstrelaFugaz	A.Salvati	9ª J.Torres 55, a 6 cps de Soguera 54, 1'50" 1.660.700 en 9.845.450 SI. N. 7/11/65
1S 4P 0P 6P	8	GRAND MAMAN	8	G.Rivero	4 49	Grandmaestre-M.Puel	L.A.Ferro	1ª D.Torrilla 53, por 4 cps a Claseilla 56, 1'36" 4/5, 787.550 en 5.843.500 SI. N. 28/11/65
4S 4S 5S 1S	9	BARAKA	7	no corréra	3 48/4	Branding-Lilinita	Idem	3ª J.Ortiz 57, a 2 cps de Nutshell 56, 1'27" 1/5, 542.850 en 3.247.400 LP. N. 27/11/65
0S 6P 1S 3S	10	SANMARTINIANA	6	no corréra	4 48	LeP.Prince-Kep'ga	F.D.Vitale	9ª O.Cosenza 57, a vs cps de Climática 56, 2'16" 1/5, 1.738.500 en 8.652.650 SI. N. 17/10/65

Candidata: LA PUERTA (2)

Enemiga: ATALI (5)

Seria rival: LA CORONA (1)

La sorpresa: DESPRENDIDA (4)

3ª TRIPLE 6ª CARRERA — Premio PORTENO — Para todo caballo de 5 años y más edad, ganador, 51 Kg. — Distancia: 1100 metros — A LAS 17.50

SS	2P	3P	1	EL CURACA	8	C.Sauro	7 58	Birón-Hormiguera	C.Quiroga	2ª C. Sauro 58½, a 1 cpo. de Irisado 50½, 57"4/5, 2.783.250 en 9.833.850, S.I., N. 14/11/65
SS	2P	3P	2	IRISADO	3	J.Ferialo	7 53/4	Richer-Irpa	L.E.Crosito	1ª J.Ferialo 50½, a 1 cpo. de El Curacé, 57"4/5, 627.400 en 9.833.850, S.I., N. 14/11/65
SS	3S	3P	3	CHINAZO	10	E.Navarro	5 55/4	Chonito-Simiente	R.A.Nevi	6ª E. Defeso 51, a 6 cps. de Replacado 60, 1'32" 2/5, 667.400 en 3.625.600 H.P., N. 20/11/65
0L	3S	3L	4	YAGUES	14	C.Montenegro	5 50/4	T.Rabbi-Yeola	H.F.Guida	1ª C. Montenegro 56½, por la cabeza, a Sibeline 56½, 1'39" 2/5, 568.375 en 4.090.425, L.P., N. 21/11/65
0S	3P	4P	5	IVERE	9	no corréra	5 55	A.Night-Riada	J.F.Penna	2ª R. Encinas 51, a ½ pzo. de Replacado 60, 1'32" 2/5, 549.350 en 3.625.600 H.P., N. 20/11/65
5S	5S	3L	6	COLORINDO	6	D.Magariño	5 54/4	Ma'yuf-Dulemara	E.Lemach	2ª N. Yalet 37, a ½ cpo. de Suntuoso 54, 1'27" 7/8, 704.600 en 2.622.760, L.P., H. 11/2/65
0L	2P	4L	7	COIRAI	12	F.Colman	5 54/4	Re'ho-LaCorina	J.J.Bengolea	9ª L. Cani 55½, a vs. cps. de Arrigari 55, 1'49" 4/5, 695.375 en 9.852.500, S.I., N. 14/2/65
4S	0S	0P	8	ACANACAGUA	13	X. X.	6 53	AmblerII-Capagua	A.L.López	5ª F. De'Elia 50, a 4 cps. de Blue Blanc 55, 1'28" 7/8, 79.590 en 891.435, L.P. F. 7/3/65
0S	4S	0P	9	ARIDDO	4	no corréra	5 52/4	Esquilino-A Ita	B.Ginocchio	16ª H. Clafardini 53, a 5 cps. de Rubencito 50½, 57"1/5, 1.070.700 en 2.760.700, S.I., N. 28/11/65
4S	4P	3P	10	DOKADRON	3	R.Alzamora	5 52/4	Divertido-O. Queen	C.A.Dominguez	9ª H. Benefoux 53, a vs. cps. de Enrique 54, 1'40" 626.450 en 12.963.500 H.P., N. 30/5/65
0L	0L	0L	11	CHURRON	6	G.Pereyra	5 51/2	Rianco-P.Dauphine	R.Hermoso	11ª R. Rutti 53, a vs. cps. de El Silencio 51, 1'39"1/5, 25.825 en 3.411.400, L.P., N. 21/11/65
0P	0 50P		12	ALCATRA	4	F.Quevedo	5 51/4	Alckzar-Pilar	A.S.Castro	9ª A. Etchart 56, a vs. cps. de Ivere 54, 1'4", 418.750 en 10.919.750 H.P., N. 22/5/65
8C	8C	2C	13	PANDOFILA	11	no corréra	7 48/4	Farrista-G.Noble	O.A.T.Vigo	Ganadora en Córdoba.
3S	4C	1C	14	VERONITA	13	no corréra	5 49	Planete-Voltage	F.Sarmiento	U F. Baigorria 54½, a vs. cps. de Miss Honey 57, 1'13"3/5, 49.010 en 913.620, L.P., N. 13/65

Candidato: EL CURACA (1)

Enemigo: IRISADO (2)

Seria rival: CHINAZO (3)

La sorpresa: YAGUES (4)



MADRID, 5 (ANSA). — El sorteo extraordinario de Navidad, de la lotería española repartirá este año, premios por un valor de dos mil quinientos millones de pesetas (unos 42 millones de dólares). El primer premio, llamado "El gordo de Navidad", es de 450 millones de pesetas (unos 7.500.000 dólares). Las series puestas en circulación son doce, una más que el año anterior.

© C E 127



MAXIMA (horaria): 25°C, a las 12. MINIMA: 18°C, a las 6. La humedad relativa ambiente era del 11%. Soplan vientos del Noroeste a 10 kph. Pronóstico para hoy: Bueno y algo nublado. Temperatura y humedad en disminución. Lleva vientos prevaleciendo del sector Sur.

# EL PRESIDENTE VIAJO A ROSARIO

El presidente de la Nación, doctor Arturo Illia, viajó con destino a Rosario para asistir a la inauguración del Séptimo Congreso Argentino de Medicina Social. Lo hizo a bordo del avión Independencia, que despegó desde la zona militar del Aeroparque de la ciudad de Buenos Aires a las 9.31, exactamente. Acompañan al primer mandatario su esposa, señora Silvia Martorell de Illia; el ministro de Asistencia Social y Salud Pública, doctor Arturo Oñativia; el embajador, José Claudio Souza; el secretario consultor de la Presidencia, doctor Eugenio Conde; el director general del Ceremonial, coronel Ricardo Gutiérrez Arana; el jefe de la Agrupación Seguridad de la Presidencia, teniente coronel Raúl E. Rodríguez; el edecán militar, teniente coronel Teodoro Catuzzi; el jefe de la custodia presidencial, subcomisario Juan Carlos Obon, y la secretaria personal de la señora de Illia, señora Fray Doris Calvet de Montes.

Como se ha anunciado, el presidente Illia después de asistir a los actos de Rosario, viajará hacia San Nicolás, provincia de Buenos Aires, para estar presente en el acto de la inauguración de la exposición industrial de aquella ciudad y en otros actos programados en celebración del Día del Comerciante, Industrial y Productor nicoleño. Presidirá además la inauguración de un monolito erigido en recordación del millón de toneladas de acero producido en lo que va del año corriente por Somisa. El regreso del doctor Illia se hará también por vía aérea, a bordo del avión Independencia.

## LLEGADA A ROSARIO

ROSARIO, 5 (Telam). — El arribo del presidente se produjo por vía aérea aterrizando el avión presidencial Independencia a las 10.40, aproximadamente, en el aeródromo de Fisherton, donde aguardaban su llegada el gobernador, doctor Aldo E. Tessio; el vicegobernador, doctor Eugenio Malagón; ministros provinciales, el intendente de la ciudad de Rosario, señor Rodolfo Bercoff; secretarios de la comuna, el comandante del Cuerpo de Ejército II, general de división Carlos A. Caro; altos funcionarios nacionales, provinciales, jefes militares y miembros de la comisión organizadora del congreso.

Una vez cambiados los saludos protocolares y de haber pasado revista a los efectivos del cuerpo de policía militar que rindió los honores de rigor, el presidente de la Nación y su comitiva tomó ubicación en los automóviles, que en caravana se dirigieron al centro por la calle Córdoba al local del teatro El Circulo, ubicado en la calle Laprida y Mendoza, donde se realiza el acto inaugural.

## OBISPO ARGENTINO EN SU CIUDAD NATAL

UDINE, 5 (ANSA). — El obispo de Corrientes (Argentina), monseñor Pacifico Portina, llegó a Prepotto, pueblo de sus antepasados, de donde emigraron el siglo pasado a la Argentina.

Monseñor Portina aprovechó su presencia en las sesiones del Concilio para visitar a sus parientes que aún residen en la localidad.

## INCREIBLE ROMANCE: GALAN DE 45 AÑOS Y SU SOBRINA DE 11

BARI, 5 (ANSA). — Los carabineros de Bari pusieron término a uno de los más sorprendentes romances de los últimos años en Italia, deteniendo a los protagonistas: un hombre de 45 años y su sobrina de 11 años. El hombre, casado y con tres hijos, huyó de su casa acompañado por su sobrina advirtiéndole a sus familiares que deseaban "comenzar una nueva vida". Durante un mes la pareja logró eludir la búsqueda de que era objeto por parte de la policía, a bordo de un

pequeño automóvil utilitario y prácticamente sin dinero. Ya en otra oportunidad, este mismo año, la pareja había intentado una fuga, pero fueron encontrados al borde de un camino cerca de Roma a bordo del pequeño automóvil. En aquella oportunidad ambos estaban inconscientes por el alcohol y los sedantes ingeridos. Habían intentado suicidarse para "encontrar la paz finalmente en el cielo", según una carta que habían enviado a sus parientes.

## UN TREN QUE LLEVABA PRODUCTOS QUIMICOS SE INCENDIO Y PONE EN PELIGRO UNA CIUDAD

CAMDEN, Arkansas, 5 (Associated Press). — Unas mil personas fueron evacuadas de sus hogares en esta ciudad al amanecer de hoy, después que un tren de carga se descarriló y surgió el fuego en vagones que contenían sustancias químicas tóxicas. No ha habido informes de lesionados. Las autoridades suspendieron los es-

fuerzos para extinguir el fuego y retiraron a sus hombres debido a peligro de una explosión, un experto en demoliciones fue llamado para que investigue.

El jefe de bomberos dijo que uno de los vagones contenía una sustancia química altamente inflamable, plomo líquido, que se mezcla con gasoli-

na para reducir el ruido en los motores de automóviles. Un vocero de una compañía petrolera dijo que las partículas y los vapores del plomo líquido pueden ser mortales. Los vapores tóxicos serían despedidos al las partículas en llamas del vagón son lanzadas al aire al explotar el mismo.

## "No nos Vendimos", Dicen Jugadores de Chacarita

El fantasma del soborno, que todos los años sobre el final de cada campeonato pone la nota desagradable en los torneos de la AFA, parece que en este 1965 se ha presentado con una virulencia pocas veces vista.

En el fútbol aficionado se han sucedido una serie de hechos que están adquiriendo ribetes de escándalo. Y, ahora, esta lamentable situación se extendió a la división superior de nuestro más popular deporte. En vísperas del encuentro entre Chacarita vs. Boca Juniors uno de los dirigentes funerarios, el tesoro del club, León Franc, formuló temerarias declaraciones públicas, acusando a integrantes del primer equipo de haber arreglado el partido contra Boca Juniors.

Esta denuncia cayó como un balde de agua fría sobre los muchachos chacarritenses. Algunos de ellos pensaron hacer un planteo a la comisión directiva para que ésta desvirtuara tal acusación en momentos previos al partido.

Luego, para evitar un planteo que hubiera creado gran nerviosidad entre los integrantes del plantel, se prefirió esperar el término del mismo para hacer las correspondientes aclaraciones.

Una vez en la cancha, y eso pueden asegurarlo cuantos estuvieron en el field de San Martín, los once jugado-

res de Chacarita agitaron sus fuerzas en defensa de sus colores, en forma tal que en muchos pasajes de la lucha acorralaron a su empujado rival y llegaron a merecer mejor suerte.

Al finalizar el match, ya en los vestuarios, los integrantes del equipo de Chacarita mostraban en sus rostros la pena de la derrota y la indignación que en ellos había provocado las declaraciones del señor Franc.

El arquero Héctor Jorge Cordero, fue quien habló —en su calidad de capitán— en representación de sus restantes compañeros. Con rabia y lágrimas en los ojos formuló terminantes declaraciones. "Queremos, dijo, que todos sepan —en especial algunos directivos del club y sobre todo el tesoro Franc— que nosotros no nos vendimos. Dejamos el alma en la cancha. Nos ganaron por algo accidental, como lo fue ese gol tan poco claro. Con lo que hicimos desvirtuamos lo que ese señor dijo el viernes. Jamás hemos ido a menos. Tampoco lo hicimos hoy".

El director técnico Benicio Acosta que estaba presente palmeó las espaldas del irritado Cordero, a la vez que decía: "Usédes se jugaron enteros. Lo hicieron todo muy bien. Nosotros no solo tenemos que jugar contra nuestros rivales. También debemos pelear contra algunos malos dirigentes".

## "LLORAN COMO MUJERES LO QUE NO DEFENDIERON COMO HOMBRES"

MENDOZA, 5 (Telam). — Con una breve sesión finalizó hoy formalmente su actividad la convención reformativa de la Constitución provincial, que en el curso de la última semana había terminado la parte efectiva de sus debates.

El cuerpo estaba convocada para las 10, pero solo pudo reunirse a las 11.15. En el lapso que iba desde la hora de convocatoria hasta el comienzo de la sesión hubo conciliábulos en los bloques Radical y Demócrata para tratar la posibilidad de plantear una cuestión de privilegio. Motivaba esta ac-

titud la aparición en los diarios locales de hoy de una solicitada en que los convencionales disidentes del partido Demócrata enjuiciaban severamente a la convención.

Una vez iniciada la reunión se planteó la cuestión de privilegio. Lo hizo el Dr. Carlos Eduardo Vicchi (demócrata) quien luego de dejar constancia del agravio para la convención que implicaba esa solicitada, pidió que su planteo pasara al archivo para permitir así, que en la sesión de hoy pudiera clausurar su tarea la convención.

Luego hablaron otros legisladores para pronunciar brevisimas alusiones satíricas a la actitud de los disidentes. Así por ejemplo, Agustín Cuevas (UCRP), dijo: "es evidente que al publicar su solicitada los disidentes demócratas lloran como mujeres lo que no supieron defender como hombres en la convención".

Pasada al archivo la cuestión de privilegio se procedió al acto formal de lectura del texto de la reforma para que la convención diera su aprobación definitiva. El texto había sido ordenado, com-

pilado y verificado previamente por una comisión de registro, integrada por cinco miembros.

Por último se procedió a la firma de cinco ejemplares manuscritos del texto de la reforma, los cuales se entregaron a los tres poderes del Estado provincial y a los archivos históricos de la provincia y la Nación.

La reforma constitucional, que entre otros cambios importantes consagra el sistema de elección indirecta de gobernador, entrará en vigencia al día siguiente de su publicación en el "Boletín Oficial".

## DEJARON EN LIBERTAD AL EX PRESIDENTE CONGOLEÑO KASAVUBU. LO OBLIGAN A RADICARSE EN SU ALDEA NATAL, EN MEDIO DE LA SELVA

LEOPOLDVILLE, 5 (Reuter). — El ex presidente de la República, Joseph Kasavubu, recibió permiso para abandonar el campamento militar en que estaba detenido desde el día de su deposición por obra de un incurso golpe militar.

Un asistente del ex primer mandatario dijo que Kasavubu volvió a su aldea natal sita en el Congo inferior.

Mientras, radio Leopoldville citó hoy un telegrama que habría sido enviado por Kasavubu al general Joseph Mobutu, quien asumió la presidencia, después de dirigir la cuartelada, hace diez días.

En el telegrama se expresa agradecimien-

to a Mobutu por el trato dispensado a Kasavubu y su familia, mientras se encontraron en el campamento de comandos.

Los nuevos dueños del poder habían dicho que Kasavubu fue llevado al campamento militar para su propia seguridad.

El asistente de Kasavubu dijo en rueda de prensa que el ex presidente se había reunido con Mobutu antes de abandonar el campamento y que le había asegurado que estaba dispuesto a colaborar con el nuevo régimen siempre que actuaran en beneficio del Congo.

Asimismo, el asistente expresó dudas sobre el futuro político de Kasavubu. Dijo

que, probablemente, el presidente depuesto decidirá permanecer trabajando en la pequeña granja que posee en su aldea, ubicada cerca de la ciudad de Boma, unos 500 kilómetros al Sudoeste de Leopoldville.

Según algunos observadores de aquí, el retorno de Kasavubu a su aldea natal significaba que el nuevo régimen estaba seguro de su poder y de su completo dominio de la situación.

Hace una semana, el parlamento del Congo concedió apoyo, por abrumadora mayoría, al nuevo gobierno militar. El general Mobutu designó al coronel Leonal Mubamba como primer ministro.

Mientras, en círculos diplomáticos de Leopoldville se dijo hoy que era posible que más de 30 estados que tienen misiones diplomáticas aquí reconocerían al nuevo gobierno, siguiendo el ejemplo de dos estados africanos que ya lo hicieron: Ghana y Nigeria.

Se tiene entendido que Mobutu trató el asunto de reconocimiento con los diplomáticos de algunos estados africanos y de la India.

Las fuentes dijeron que aproximadamente 15 estados occidentales estaban esperando que un país africano reconociera al nuevo régimen antes de decidir ellos